

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

29 czerwca 2012 r., nr 26 (1108) Cena 2,00 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-tn.krakow.pl

SUPERPROMOCJA
1-9666
RADIO TAXI **WAWEL**
10% w dzień + 20% w nocy
0501-44-96-66
NABÓR TAKSÓWKARZY!

CENTRUM HANDLOWE-TARGOWISKO



**CZAS NA ZDROWE
ZAKUPY!**

**PIEKARNIA
AWITEKS**

*Oferuje szeroki asortyment
wyrobów piekarniczo-cukierniczych
w atrakcyjnych cenach
Gwarantujemy miłą i sprawną obsługę*

W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

Znowu utonięcie w Przylasku Rusieckim ➔ str. 2

Bocian Władus lubi serduszka ➔ str. 8

Bezpiecznie, bezboleśnie, bezpłatnie ➔ str. 9

Niepełnosprawni w Polsce ➔ str. 18



Piłka plażowa królowała nad zalewem

Czytaj na str. 2

DELIKATESY **ZIKO**

- ✓ Masło ekstra Hajnówka 200 g 3,29 - 4,50
- ✓ Kielbasa swojska 1 kg 21,90 - 24,20
- ✓ Ser żółty Salami 1 kg 19,69 - 22,99
- ✓ Filet z mintaja 1 kg 7,90 - 9,50
- ✓ Papier toaletowy Mola 9+3 8,69 - 9,80

OS. PIASTÓW 60

INTROLIGATOR

Centrum B, bl. 7

www.oprawaksiazek.pl

**OPRAWA PRAC
DYPLOMOWYCH**

Tel. 12 644-12-25

**do 40%
poza miastem**
TARYFA 1,60 zł/km

**TAXI NISKICH CEN
800 400 400**

1966 BATHAKU
www.taxi.bathakon.krakow.pl

**W mieście
1,84 zł/km**



ZPZ ZŁOMEX SA
ul. Igolomska 27,
31-983 Kraków
tel. 012 643 84 59
fax. 012 643 84 50
www.zlomex.com.pl

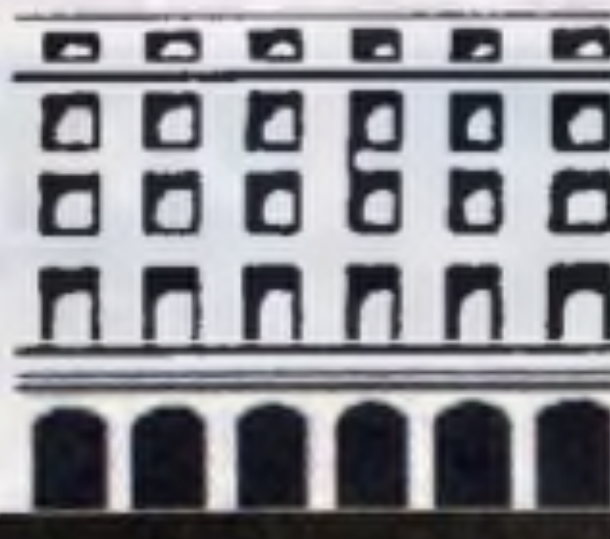
KASACJA POJAZDÓW

- Zaświadczenia
- Transport
- Płatność gotówką
- Skup złomu stalowego
- Skup złomu kolorowego
- Utylizacja opon





CENTRUM I OKOLICE



DYŻUR W „GŁOSIE”



Głosy i interwencje Czytelników są inspiracją wielu naszych tekstów. Dlatego zapraszamy na nasze dyżury redakcyjne. W najbliższy piątek (29.06) w godzinach 10–11 dyżurować będzie red. Sławomir Pietrzyk.

Nasi Czytelnicy mogą również kontaktować się z nami telefonicznie, dzwoniąc pod numer 12 643 44 33.

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Maria ADAMSKA, lat 79
Wacław CIEPAŁA, lat 66
Stanisław CHMIELOWIEC, lat 83
Waldemar CHRONOWSKI, lat 56
Edmund GOLAŃSKI, lat 70
Mieczysław IDEĆ, lat 84
Zofia JERZAK, lat 88
Stanisław KAŁA, lat 89
Józef KLIMAS, lat 80
Leszek KOWALÓWKA, lat 58
Janina KRAJ, lat 80
Maria KUDŁAK, lat 72
Jan KUREK, lat 75
Jadwiga MADEJSKA, lat 85
Jan MAJEWICZ, lat 83
Józef MIŚKIEWICZ, lat 82
Jan MITAN, lat 53
Józef NOGAJCZYK, lat 71
Benedykt NOWAK, lat 74
Tadeusz RDEST, lat 79
Robert SALA, lat 47
Zofia TYNOR, lat 91
Mieczysław WARZECHA, lat 74
Helena WASZCZAK, lat 86
Janusz WOJSŁAWSKI, lat 77

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 16.

FESTYN RODZINNY W MOGILE



W minioną niedzielę, 24 czerwca br., w ogrodach klasztoru oo. Cystersów w Mogile odbył się Festyn Rodzinny. Przygotowano wiele atrakcji dla dzieci i dorosłych: konkursy zręcznościowe, sportowe, plastyczne i muzyczne. Każdemu dziecku chętnemu do wzięcia udziału w konkursach wręczano karnet, który po zaliczeniu ośmiu dowolnych konkurencji brał udział w losowaniu

nagrody głównej, którą był rower górski. Parafiada cieszyła się dużym zainteresowaniem uczestników. Naprawdę odczuć można było atmosferę festynu rodzinnego. Dopisała również pogoda. Organizatorzy, o. proboszcz Wincenty Zakrzewski i Oaza Mogilska zadbał o organizację całości i ciekawą oprawę muzyczną. (ak)

Fot. Andrzej Kalinowski

NOWOHUCKIE „GORĄCE SERDUCHA”

W niedzielę, 24 czerwca br. przed Nowohuckim Centrum Kultury odbył się festyn dla dzieci pn. „Gorące serducha”, zorganizowany przez Fundację Hipoterapia. W trakcie festynu przeprowadzona została zbiórka pieniędzy przeznaczona na terapię 84 niepełnosprawnych dzieci – podopiecznych Fundacji Hipoterapia. Zgromadzeni przed NCK zobaczyli m.in. przedstawienie „Dzień dobry, panie Barbakanie” w wykonaniu Integracyjnej Grupy Teatralnej „Kucyki”, mogli wziąć udział w wielu konkursach (przygotowanych m.in. przez Miłośników Marki Alfa Romeo), a także wysłuchać koncertu grupy „Rattle Snake” i zobaczyć pokaz tańczących ognia. Kto nie był, niech żałuje. (f)



ZARZĄDCA NIERUCHOMOŚCI NR 1

Sp. z o.o.

działająca na terenie

KRAKOWA I NOWEJ HUTY

tel. 12 637 27 01 tel./faks 12 636 37 75

www.zarzadcanieruchomosci.krakow.pl

e-mail: adm1@zarzadcanieruchomosci.krakow.pl

OFERUJE USŁUGI Z ZAKRESU ZARZĄDZANIA NIERUCHOMOŚCIAMI
WRAZ Z OBSŁUGĄ FINANSOWO-KSIĘGOWĄ

Jak Zesławice budowały Nową Hutę, czyli...

PIKNIK RODZINNY

Z okazji jubileuszu 60-lecia najstarszego osiedla w Nowej Hucie, Zesławice, 30 czerwca od godz. 15 zapraszamy wszystkich na wyjątkowy piknik rodzinny. Będzie coś dla ciała i coś dla ducha. Atrakcje dla najmłodszych i okazja do wspomnień dla nieco starszych.

Już 30 czerwca zapraszamy do Zesławic na piknik z okazji jubileuszu 60-lecia najstarszego osiedla w Nowej Hucie, który odbędzie się pod hasłem „Jak Zesławice budowały Nową Hutę”. Zesławice nazywane są Nową Hutą w pigułce. To jedno z najstarszych osiedli w Nowej Hucie, zbudowane przy funkcjonującej przez kilkadziesiąt lat fabryce cegieł, która powstała po to, by dostarczać materiał na budowę Kombinatu i Nowej Huty. Jubileusz 60-lecia osiedla jest pretekstem, by pokazać ten mało znany, a unikalny kawałek historii i same Zesławice, które posiadają wyjątkowe zabytki, jak jedyna w Polsce kopuła Cegielni, ale też stają się nowoczesnym osiedlem. Imprezie, której finałem będzie piknik

rodzinny przypominający czasy PRL-u, połączony z koncertami, zwiedzaniem okolic Cegielni, prezentacją dawnych przedmiotów pracy, towarzysząca już zbiórka fotografii z tamtych lat, które złożą się na wystawę pokazującą, jak powstawała młodsza siostra Krakowa i kim byli jej budowniczcy. Podczas pikniku obejrzymy koncerty, pokaz mody PRL, odbędą się liczne konkursy i zabawy z „tamtych” lat – „Murarskie trójki”, „Taczki na czas”, gra „w gumę”, zośkę, kapki... Organizatorzy zapraszają.

Miejsce: Kraków Nowa Huta, ul. Gustawa Morcinka 23. Czas: sobota, 30 czerwca br., godz. 15.00–22.00. Dojazd: autobus linii 122 odjeżdżający z alei Przyjaźni. (af)

ZNOWU TONĄ W PRZYLASKU RUSIECKIM

Mamy lato i jak każdego roku przychodzi mi pisać o topielcach wylądowanych z pożwirowych zbiorników wodnych, znajdujących się w tej miejscowości. Są bardzo głębokie, od 4 do 10 metrów, z zimnymi wirami. I tegoroczny sezon zdążył się już zapisać ludzką tragedią. Utonął 21-letni chłopak.

24 czerwca (w niedzielę) o godz. 14.50 mężczyzna szukający wypoczynku nad zbiornikiem wodnym nr 1 w Przylasku Rusieckim powiadomił telefonicznie policję, że chwilę wcześniej w tym zbiorniku utonął jego kolega. Policjanci, będąc na miejscu zdarzenia, ustalili, że ok. godz. 14.30 przyjechali tutaj młodzi ludzie spod Wieliczki. Czterech dwudziestokilkulatków z dziewczyną. Jakies 20 minut od chwili przyjazdu jeden z nich, ten, który umiał pływać, wszedł do wody, właśnie żeby popływać. Natomiast dziewczyna z drugim chłopakiem, nie mając takich umiejętności, pływali na materacu. Dwaj pozostali uczestnicy pozostali na brzegu. Para pływająca na materacu, po odpłynięciu na odległość ok. 20 metrów od brzegu, zaczęła się dziwnie zachowywać. Prawdopodobnie dla żartu chłopak zepchnął dziewczynę do wody.

Gdy ta zaczęła krzyczeć „ratunku” skończyła za nią. Zachłystał się i zniknął pod wodą. Ten, który umiał pływać, pomógł dziewczynie. Pomógł jej złapać się materaca i doholował ją do brzegu. Potem popłynął na ratunek koleźce. Nie odnalazł tonącego.

Powiadomiono policję, ta straż pożarną. Dopiero po dwóch godzinach plethonurkowie ze straży wyłowili zwłoki młodego człowieka. Znajdowały się na głębokości 4 metrów.

W tym śmiertelnym wypadku nie stwierdzono udziału osób trzecich. Chłopak, który utonął, miał 21 lat.

Przy tym zbiorniku widniała informacja, że kąpielisko będzie czynne od 30 czerwca.

Ostrzegamy lubiących wypoczynek nad wodą i w wodzie przed żarcikami i brawurą. Z wodą nie ma żartów. (jdz)

SIATKÓWKA PLAŻOWA NAD ZALEWEM

W przyszłym roku w Polsce odbędą się Mistrzostwa Świata w Piłce Piżmowej. W Nowej Hucie, na obiektach Wandy, gdzie w dawnych nieckach basenowych urządzono boiska do siatkówki, w miniony weekend po raz kolejny mieliśmy okazję gościć V Grand Prix Polski w Siatkówce Piżmowej. Triumfowali w nim Damian Wojtasik i Jarosław Lech, zdobywając Puchar Prezydenta Miasta Krakowa. Podczas turnieju, który zakończył się w niedzielę 24 czerwca, wygrali wszystkie mecze, w finale pokonali Sebastiana Sobczaka i Piotra Janiaka 2:0 (21:16, 21:17). (l)

BIURO OGŁOSZEŃ

Redakcja „GTN”, Tel. 12 643 44 33

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU



Gwarantujemy
Najlepsze
Ceny

Rozliczenia bezgotówkowe
CENA POGRZEBU NA TERENIE
KRAKOWA OD 1999,00ZŁ*

*Cena obejmuje trumnę, przewóz na terenie Krakowa, obsługę żałobników.

ul. Bieżanowska 24 Tel. 12 658 21 11
całą dobę
ul. Rakowicka 33a Tel. 12 412 89 83
całą dobę
ul. Dolnych Młynów 3 Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

ul. Sieroszewskiego 5 Tel. 12 686 61 20
całą dobę
ul. Wrocławska 8 Tel. 12 631 77 96
8.00 - 16.00
ul. Okulickiego 51 Tel. 606 79 32 79
8.00 - 15.00

os. Na Skarpie 20 Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00
Cm. Grebałów Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30
Cm. Batowice Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

DYŻUR CAŁODOBOWY
również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111

tel. 12 658 21 11

ul. Sieroszewskiego 5
Nowa Huta

AKTYWNI SENIORZY

Mirosława Miśta przewodniczącą nowo wybranego Zarządu Oddziału Rejonowego.

Delegaci z 22 kół terenowych reprezentowali 2095-osobową organizację związkową na XI Zjeździe Oddziału Rejonowego Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Nowej Hucie. Zjazd odbył się 21 czerwca w Klubie Jędrus. Jego głównym celem było przedstawienie i ocena działalności w latach 2008–2011, wybór nowego Zarządu Oddziału i określenie głównych kierunków działania na okres kolejnej kadencji. Mimo w tym dniu panującego upału, niesprzyjającej starszym osobom pogody, wydarzenie potraktowano bardzo poważnie. Spotkanie zostało dobrze zorganizowane, a seniorzy aktywnie uczestniczyli w obradach, w pracach komisji, w dyskusji zgłosili wiele uwag i wniosków do dalszej pracy społecznej.

Rejonowy Oddział PZERiI nie jest aktualnie organizacją masową, jak to było kilkanaście lat temu. Posiada też znacznie mniej członków w porównaniu ze stanem sprzed choćby kilku lat, ale nadal aktywnie działa i odgrywa ważną rolę w życiu starszego pokolenia. Seniorzy nie chcą po prostu „wypoczywać”, starają się sobie wzajemnie pomagać, interesująco wypełniać wolne chwile, a także doświadczeniem służyć młodszej generacji. Praca, ruch są czynnikami pobudzającymi do działania, wyzwalają inicjatywę. Nie brakuje tych przymiotów seniorom z nowohuckich dzielnic. Potrafią przy tym elastycznie działać, w zależności od sytuacji i warunków. Właśnie w minionej kadencji w organizacji miało miejsce sporo zmian. Z Oddziału Rejonowego odeszło najliczniejsze Koło, zrzeszające ok. 700 osób, tworząc nową samodzielną organizację. Odnotowano też szereg jeszcze innych, indywidualnych inicjatyw działania.

Pod koniec minionej kadencji, ze względów zdrowotnych, odeszła długoletnia przewodnicząca Zarządu Rejonowego **Leokadia Pawlus**. Obowiązki przewodniczącej pełniła **Urszula Rajtar**, wcześniej długoletnia wiceprzewodnicząca Zarządu Rejonowego. Funkcję wiceprzewodniczącej Zarządu powierzono **Halinie Okołotowicz**. Te i inne zmiany personalne wzbudzały emocje, były przedmiotem burzliwych dyskusji, ale niezależnie od trudnej sytuacji organizacja konsekwentnie, z powodzeniem realizowała cele statutowe i wyznaczone zadania. Sprawnie działały komisje problemowe.

★★★

Komisja Socjalno-Bytowa w okresie minionej kadencji przyznała 192 zapomogi na kwotę 14 790 złotych. Odwiedzano osoby starsze, chore, samotne,

wręczając przy tej okazji drobny upominek. Rozdano 16 290 paczek żywnościowych. Zorganizowano wczasy wypoczynkowe, z których skorzystało 397 osób. Można było skorzystać z bezpłatnych porad prawnych i innych form związkowej pomocy. Komisja Kultury kontynuowała znane i przez lata sprawdzone, cieszące się dużym zainteresowaniem różnorodne formy amatorskiej twórczości artystycznej. Zorganizowano między innymi 3 poetyckie przeglądy „Życie słowami malowane”. Przegląd jest zawsze dużym przeżyciem dla piszących wiersze i teksty prozatorskie, bo dzięki pomocy Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta utwory są wydawane drukiem w formie tomików. Nie mały dorobek ma na swym koncie także 12 powszechnie znanych i lubianych zespołów wokalnych i kabaretowych, działających przy poszczególnych Kółach. Uświetniają one organizowane imprezy okolicznościowe, nie tylko we własnym środowisku. Biorą również udział w corocznym Przeglądzie Amatorskich Zespołów Artystycznych „Złota Jesień”. W Przeglądzie zwykle zabiegają o uczestnictwo i uczestniczą zespoły amatorskie, także z sąsiednich miejscowości woj. małopolskiego.

Komisja Kultury zachęcała do uczestnictwa w imprezach integracyjnych, wycieczkach autokarowych, do wspólnego zwiedzania ciekawych obiektów w Krakowie i w terenie. W przedstawionym sprawozdaniu Komisja Kultury zaprezentowała ogrom pracy, również w tym kierunku. Wspólnie z zarządami Kół zorganizowano bowiem multum wycieczek pieszych po Krakowie. Zwiedzano podziemia Rynku Głównego, Muzeum Historyczne, klasztory, szopki w kościołach. Seniorzy mieli możliwość uczestniczenia także w wycieczkach autokarowych do Orawicy,

Wadowic, Kalwarii Zebrzydowskiej, Pszczyny, Łańcuta, Szczawnicy, Warszawy, Zakopanego, Lipnicy Murowanej, Łącka, Czchowa, kopalni soli w Bochni, kilkudniowej wycieczce po ziemi kłodzkiej i Kielecczyźnie. Trzeba też wspomnieć o piknikach, balu karnawałowym, rozprowadzaniu biletów do kina itp. W każdym razie każdy z seniorów miał możliwość wyboru, a także wykazania się organizatorskimi i towarzyskimi umiejętnościami.

★★★

Nie sposób wymienić wszystkich organizowanych spotkań ogólnych i w Kółach z okazji różnych uroczystości – spotkań wigilijnych, Dnia Inwalidy, Dnia Seniora, Dnia Kobiet, Dnia Matki... Tych inicjatyw i pomysłów do wspólnej zabawy, przeżywania, pomocy najsłabszym było bardzo wiele. Dobrze to świadczy o seniorach, którzy nie zamierzają reszty życia spędzać na „bocznym torze”. Mają rację. Potwierdzają ten fakt badający problem starzenia się społeczeństwa i kondycji seniorów. Profesor Jan Szczepański, wybitny socjolog, w zbiorze esejów „Sprawy ludzkie”, tak wypowiadał się w kwestii starości: „Życie człowieka jest działaniem. Póki działasz, żyjesz i wszystkie zegary odmierzają twój czas tworzenia. Wszystko jedno, czy tworzysz traktat naukowy, poemat, mebel czy uśmiechy dzieci. Tworzysz, dążysz, nadajesz sens godzinom i dniom. Starość objawi ci się wieczorem w znużeniu, bólu ciała, ale odsuniesz ją myślą o dniu jutrzejszym.

Aktywność seniorów wspierali sponsorzy – Rady pięciu nowohuckich dzielnic, Spółdzielnie mieszkaniowe – „Jutrzenka”, „Czyżyny”, „Bieńczyce”, Bank Żywności w Krakowie, poseł Ireneusz Raś, Wojciech Filemonowicz, SI „Hutnik”, gminy Kocmyrzów-Luborzyca, Michałowice, Regionalny Ośrodek Polityki Społecznej w Krakowie. Wszystkim przyjaznym i pomocnym instytucjom i osobom gorąco dziękowano.

Proponowano, by w bieżącej kadencji Zarządu kontynuować główne kierunki działania – docenić i wspierać niezwykle pracowitą i zaskakującą pomysłami Komisję Kultury. Efekty działalności kulturalnej mają bowiem ogromne znaczenie integracyjne dla środowiska.

Ważna jest także współpraca z Bankiem Żywności w Krakowie. Zarząd jest otwarty także na nowatorskie inicjatywy. Seniorzy mają tu szerokie pole do popisu, każdy może mieć satysfakcję z działalności społecznej.

★★★

W emocjonującej dyskusji seniorzy delegaci mocno zaakcentowali swoje stanowisko, świadomość swego miejsca w społeczeństwie. Można te ambicje, poczucie własnej godności określić znanym powiedzeniem – nic o nas, bez nas, dla nas. Zabierali głos gorąco oklaskiwani: **Maria Szymuś, Henryk Rosiek, Zofia Wojtyś, Daniela Hyczkiewicz, Henryk Parzych, Eryka Pabian, Wacław Plesiński, Janusz Lijowski**. Najważniejsze ze zgłoszonych wniosków zmierzają do tego, by 50 proc. funduszy składkowych trafiało z powrotem do Kół, które mają coraz więcej kłopotów, by podczas uroczystych spotkań zorganizować choćby skromny poczęstunek. Seniorzy delegaci, reprezentujący 2095-osobową organizację PZERiI w Nowej Hucie, nie godzą się również na dodatkowe dofinansowywanie księgowej „okręgowej”, w wysokości 55 groszy od osoby rocznie, co w skali tysięcy związkowców w okręgu małopolskim daje pokaźną sumę. W potocznej mowie te „datki” nazywano haraczem.

W trakcie obrad XI Zjazdu dokonano wyboru nowych władz. Przewodniczącą 20-osobowego Zarządu Oddziału Rejonowego została **Mirosława Miśta**, dotąd długoletnia sekretarz Zarządu, wiceprzewodniczącą **Wiktoria Myśliwiec** z Raciborowic Koło nr 30, sekretarzem **Helena Ratajewska** Koło nr 24. Komisji Rewizyjnej w składzie 3-osobowym przewodniczyć będzie **Kazimiera Turek**. Na Zjeździe Okręgowym nowohucki Rejon reprezentować będzie 7 delegatów.

XI Zjazd przechodzi już do historii. Niezwykle sprawnie, z zachowaniem procedur statutowych, prowadziła obrady i czuwała nad przebiegiem zgromadzenia **Wanda Tota**, członek Zarządu Rejonowego. Na Zjeździe obecna była prezes Zarządu Okręgu Małopolskiego PZERiI **Wanda Szelałowska**.

HENRYKA ROSIEK

Spełnione marzenie

DEBIUT NA SCENIE

7 wspaniałych kobiet, wszystkie „po pięćdziesiątce”, bez doświadczenia w zawodzie aktora zdecydowało się wystąpić na scenie teatralnej. Premiera spektaklu „Ścieżki Ukrycia”, realizowanego w ramach projektu „Możesz też”, odbyła się 18 czerwca. Realizatorem projektu jest Fundacja Teatru Ludowego.

„Każda młoda dziewczyna marzy o tym, żeby zostać aktorką. My to marzenie zdecydowałyśmy się spełnić teraz – kiedy jesteśmy na emeryturze” – mówią z uśmiechem jedna przez drugą, kiedy spotykam je w dzień premiery. Widać, że są przejęte i lekko zestresowane. Próby do spektaklu trwają od marca. Aktorki amatorskie: Danuta, Jolanta, Barbara, Ligia, Maria, Ewa i Bożena, mówią, że „aktorstwo to nie jest

łatwy kawałek chleba”. Szczerze wyznają, że bardzo cieszą się, że zdecydo-



wały się na wzięcie udziału w tym projekcie... i równie szczerze większość z nich twierdzi, że w życiu nie chciałyby być aktorkami. „Było marzenie – zostało spełnione i wystarczy” – mówi ze śmiechem jedna z nich. „Zostaje przekonanie, że możemy zrobić wszystko, o czym marzymy. Poczucie, że nie ma dla nas rzeczy niemożliwych” – dodaje inna. Spektakl był jednym z modułów projektu „Możesz też”, skierowanego do osób z terenu Nowej Huty, które ukończyły 50 lat. „Jesteśmy świeżymi emerytkami. Kiedy kobieta dostaje nadmiar czasu wolnego, nie czuje się z tym dobrze. Człowiek stworzony

jest do działania. Dzięki Fundacji Teatru Ludowego mogliśmy takie nowe ciekawe działania podjąć. Już dziś niecierpliwie czekamy na następne propozycje i projekty” – mówią zgodnie. Reżyserem spektaklu „Ścieżki ukrycia” jest Stanisław Banaś – aktor, reżyser, dyrektor Fundacji. „W pierwszej chwili obawiałem się tego wyzwania. Praca z paniami, które są już dojrzałe, w sytuacji gdzie trzeba zwrócić uwagę na to czy tamto, a czasem nawet krzyknąć – nie byłam pewien, czy to się uda. Okazało się jednak, że to świetnie kobiety, że są bardzo zdyscyplinowane, ambitne i odważne. Cieszę się, że mogłem z nimi pracować” – mówi. Wszyscy, aktorzy i widzowie, którzy obejrzeli spektakl, twierdzą, że efekt końcowy wart był zachodu. Brawo za odwagę, brawo za umiejętności, brawo za pokazanie, że w każdym wieku można spróbować czegoś nowego. Już wkrótce Fundacja Teatru Ludowego rozpoczyna kolejny projekt dla nowohuckich seniorów Pora na Seniora – Nowohuckie Centrum Wspierania Wolontariatu 50+.

(al)

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: **Jan L. Franczyk**.
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.
DRUK: POLSKAPRESSE Sp. z o.o.,
ul. Domaniewska 41, Sosnowiec.
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

Jak w ubiegły piątek donosił portal informacyjny Onet.pl, prezes TVP Juliusz Braun przyznał, iż Telewizja Polska straci na Euro nawet do 60 milionów złotych. W rozmowie z radiową

Tydzień

Pierwsze straty po Euro

Trójką Juliusz Braun oświadczył, że straty finansowe spółki wynikają głównie z wysokich kosztów licencji transmisji Euro. – Choćby nie wiem jak dużo reklam umieścić przy meczach i jak drogie by one nie były, nie da się uzyskać takich przychodów – powiedział.

Jeśli dobrze rozumiem, Polska była jednym z dwóch organizatorów Euro. Rząd wyłożył z naszych podatków kilka albo i kilkanaście miliardów złotych, by kraj przygotować do mistrzostw Europy. I oczywiście te niebotyczne wydatki nie miały żadnego wpływu na wynegocjowanie przez państwową, publiczną telewizję bardziej korzystnych dla nas warunków licencji.

Okazuje się, że na gigantycznym wysiłku Polaków w związku z przygotowaniem do Euro, zarobią jedynie UEFA i – w zdecydowanie mniejszym stopniu – PZPN. Za to zwykły Polak od 1 lipca zacznie martwić się receptami wypisywanymi na 100 proc. ceny przepisane go leku, bo – po styczniowym zamieszaniu z receptami – rząd nie zrobił nic, by sprawę leków refundowanych oraz zasad ich wypisywania załatwić definitywnie. Przynajmniej na najbliższe lata.

Jan L. Franczyk

Uroczystość odsłonięcia tablicy pamiątkowej odbyła się w NOT w os. Centrum C

STANISŁAW SZELIGA PATRONEM NOWOHUCKIEGO SEP



W poprzednim numerze „GTN” redaktor Krystyna Lenczowska zapowiadała uroczystość nadania oddziałowi nowohuckiemu Stowarzyszenia Elektryków Polskich patrona, którym został Stanisław Szeliga. Uroczystego odsłonięcia poświęconej S. Szelidze tablicy pamiątkowej w siedzibie NOT w os. Centrum C dokonali prezes oddziału nowohuckiego SEP mgr inż. Krzysztof Zięba, wiceprezes oddziału krakowskiego SEP mgr inż. Jan Strzałka, a także żona Helena. Warto przybliżyć sylwetkę patrona. S. Szeliga urodził się 2 maja 1926 r. w Turzy koło Sokołowa Małopolskiego. Przed wybuchem II wojny światowej rozpoczął naukę w I Gimnazjum im. Konarskiego w Rzeszowie (uczęszczał do niego Władysław Sikorski). Maturę zdał w 1946 r. W 1951 r. został absolwentem Wydziału Elektromechanicznego AGH w Krakowie. Rozpoczął pracę w 1950 r. w Państwowym Wyodrębnionym Przedsiębiorstwie Nowa Huta w Budowie (jeszcze przed otrzymaniem dyplomu). Posiadał przepustkę na teren przedsiębiorstwa z niskim numerem 00464. Karierę rozpoczął od stanowiska inspektora Zakładu Energetycznego. W latach 1951–1955 organizował hutniczą służbę elektroenergetyczną kombinatu nowohuckiego, m.in. nadzorował budowę i eksploatację sieci i stacji elektrycznych uru-

chamianego wielkiego pieca nr 1. Został kierownikiem oddziału Głównych Stacji Energetycznych, zastępcą kierownika Wydziału Sieci Elektrycznych, a później w latach 1956–1977 jego kierownikiem. Następnie przeniesiony do Pionu Głównego Energetyka pracował do przejścia na emeryturę jako Główny Specjalista do spraw Systemów Elektroenergetycznych. Miał ukończone studia podyplomowe i specjalizację w zakresie sieci i systemów elektroenergetycznych. Zgłosił wiele wniosków racjonalizatorskich, wydawał też ekspertyzy. Współpracował z Hutą Katowice, zainicjował powstanie tutaj dwóch kół SEP, zaś w Nowej Hucie – w 1954 r. W latach 1958–2002 kierował nowohuckim SEP oraz organizował komisje kwalifikacyjne nadające uprawnienia elektrykom i energetykom. Był także założycielem koła SEP w Bochni. W latach 1981–1985 był członkiem prezydium Rady Wojewódzkiej NOT. Pracował w głównej komisji NOT do spraw doradztwa gospodarczego i rzeczoznawstwa. Przygotowywał obrady kongresów techników. W 1987 r. wybrany na członka Zarządu Głównego SEP. Odznaczony Krzyżem Kawalerskim i Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski, Honorowy Członek SEP, Srebrne i Złote Odznaki SEP i NOT. Zmarł w roku 2002. (mp) fot. autor

Wojewódzki Certyfikat „Szkoła Promująca Zdrowie” dla XI LO

SZLACHETNE ZDROWIE...

W XI Liceum Ogólnokształcącym im. M. Dąbrowskiej odbyła się uroczystość wręczenia trzynastu szkołom Wojewódzkiego Certyfikatu Szkoła Promująca Zdrowie. W imprezie uczestniczyli przedstawiciele władz oświatowych Krakowa: małopolski wicekurator oświaty Grzegorz Baran, wojewódzki koordynator Zespołu Wspierającego Szkoły Promujące Zdrowie Józef Nieć, przedstawiciele Sanepidu, MCDN w Krakowie oraz dyrektorzy i koordynatorzy promocji zdrowia z nominowanych placówek oświatowych. Wśród gości była też obecna dyrektor Zespołu Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 5, który szczyty się Certyfikatem Europejskiej Sieci Szkół Promujących Zdrowie. Goście zapoznali się z filmem przygotowanym przez młodzież, dokumentującym akcje popularyzujące idee zdrowotne w XI LO. Pokazano działania propagujące zdrowe odżywianie, kampanie antynikotynowe, imprezy sportowe zachęcające do aktywnego stylu życia. Uczniowie podjęli temat zdrowia także w formie żartobliwej, w autorskim przedstawieniu przygotowanym pod kierunkiem polonistki Barbary Galas. Po odczytaniu listu wicemarszałka Województwa Małopolskiego Wojciecha Kozaka wicekurator Baran wręczył certyfikat 13 placówkom oświatowym.

Wojewódzki Certyfikat Szkoła Promująca Zdrowie otrzymały: Szkoła Podstawowa w Brzozowej, Zespół Szkół w Chełmcu, Szkoła Podstawowa w Czułowie, Szkoła Podstawowa nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Chrzanowie, Zespół Szkół w Dominikowicach, Szkoła Podstawowa w Jarosławcu, XI Liceum Ogólnokształcące w Krakowie, Szkoła Podstawowa nr 41 w Krakowie, Szkoła Podstawowa nr 95 w Krakowie, Samorządowe Przedszkole nr 111 w Krakowie, Przedszkole Samorządowe w Krzeszowicach, Zespół Szkół w Łososinie Dolnej, Szkoła Podstawowa w Paczółtowicach. (mp) fot. autor

TURYSTYKA I WYPOCZYNEK

Wycieczki i wczasy z Unihutem

LATO CZEKA

Lato czeka... Warto rozważyć ofertę Związkowego Biura Turystycznego UNIHUT.

WYCIECZKI

Pozostały już ostatnie miejsca na wycieczkach krajowych:

- Zamość – Roztocze – Lublin w dniach od 14.09 do 16.09. Cena – 490 zł, po dofinansowaniu* 245 zł.
- Budapeszt w dniach od 31.08 do 2.09. Cena 690 zł, po dofinansowaniu* 345 zł.
- Poznań + Berlin w dniach od 19 do 21.10. Cena 720 zł po dofinansowaniu* 360 zł.

Ceny zawierają koszty biletów wstępu (po stronie polskiej).

(* Cena dla Pracowników AMP SA oraz uprawnionych członków rodziny, zgodnie z zapisami ZFSS, oraz emerytów i rencistów Huty.)

WCZASY DLA MATKI Z DZIECKIEM

UNIHUT zaprasza do Wierchomli na 7-dniowe wczasy dla matki z dzieckiem, pobyty od soboty do soboty.

Ceny: mama z dzieckiem do lat 10 –

pokój z łazienką – 650 zł; pobyt następnego dziecka do lat 10 – 230 zł. Pobyt drugiej osoby dorosłej – wg cennika.

Mama z dzieckiem do 3 lat – 400 zł. W cenie: nocleg w pokojach z łazienkami i TV, całodzienné wyżywienie (obiad sobota, śniadanie sobota), opiekę instruktora (przy grupie min. 4 os.) w godz. 10–18, ognisko z pieczeniem kiełbasek, pokaz dojenia owiec i robienia oscypków, wyjście do schroniska „Bacówka nad Wierchomlą” wyjście na basen do hotelu Wierchomla, liczne pie-sze wycieczki. Na terenie ośrodka w

Wierchomli znajdują się * zadaszony grill z tarasem widokowym * plac zabaw dla dzieci * parking dla gości ośrodka bezpłatny.

WCZASY 50+

W ofercie Unihutu są również wczasy regeneracyjne i wczasy 50+ dla hutników w Wierchomli. To turnusy z dojazdem. Zakwaterowanie w „Chacie pod Pustą” (pokoje 2-, 3-, 4-osobowe z łazienką).

Tylko 2 terminy: 16.06–23.06 (7 dni), cena – 1274 zł i 15.09–22.09 (7 dni), cena 1274 zł.

ZWIĄZKOWE BIURO TURYSTYCZNE „UNIHUT” S.A.

„UNIHUT” S.A. Związkowe Biuro Turystyczne zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 do 15.00. Centrum Administracyjne PHS-HTS budynek „S”, klatka D, pok. 125 A. Telefon 12 390-35-64, lub tel./faks 644-68-16. E-mail: turystyka@unihut.pl.

Biuro Podróży GALEON zaprasza

BOGATA LETNIA OFERTA

Turystyczna oferta Biura Podróży GALEON obejmuje m.in. letnie imprezy skierowane do dzieci i młodzieży. Na niektórych koloniach i obozach pozostało jeszcze kilka wolnych miejsc na drugi i trzeci turnus. Warto skorzystać.

MORZE

1. ŁEBA (15 dni) 13–27.07. Cena: 1465 zł. W programie m.in. dla chętnych zajęcia sportowe, taneczne, plastyczne, muzyczne + wycieczki.

2. USTKA (15 dni) 1.08–15.08. Cena: 1465 zł. W programie m. in. dla chętnych zajęcia sportowe, taneczne, plastyczne, muzyczne + wycieczki.

JEZIORA

3. CHOSZCZNO + BERLIN i TROPICAL ISLAND (Niemcy) (14 dni) 2.07–15.07. Cena: 1465 zł. Dla obywateli, dla chętnych rozgrywki sportowe, nauka tańców i zabaw świata + wycieczki.

GÓRY

4. SOLINA (Bieszczady) + WĘGRY (Miskolc Tapolca) + SŁOWACJA (11 dni) 21.07–31.07. Cena: 1335 zł. Dla prawdziwych globtroterów i dla chętnych rozgrywki sportowe, nauka zwyczajów i zabaw świata + wycieczki.

5. KRYNICA ZDRÓJ i TAJEMNICE INKÓW (13 dni) 01.08–13.08. Cena: 1249 zł. Dla obywateli i poszukiwaczy, dla chętnych sport, nauka zabaw świata + wycieczki.

6. KACWIN (Pieniny) + SŁOWACJA (13 dni) 1.07–13.07. Cena: 1169 zł. Dla chętnych „Z angielskim na wesoło”, dla

chętnych zajęcia sportowe, taneczne, plastyczne, muzyczne + wycieczki.

Na kolonie GALEONU mogą pojechać nie tylko dzieci pracowników krakowskiej huty, ale wszystkie dzieci! Pracownicy ArcelorMittal Poland i hutniczych spółek mogą wykupić skierowanie na kolonie na takich samych zasadach jak co roku – zaliczka, zaświadczenie do funduszu socjalnego, dopłata.

Każda oferta zawiera transport, zakwaterowanie w ośrodkach w pok. z łazienkami, 4 posiłki dziennie, opiekę medyczną, ubezpieczenie NNW, a w przypadku wycieczek zagranicznych również KL, bogaty i urozmaicony program pobytu i wycieczek.

Jak co roku wyjeżdża wykwalifikowana kadra lubiana przez dzieci i młodzież (nauczyciele na co dzień uczący w szkołach).

ZATRUDNIMY WYCHOWAWCÓW– NAUCZYCIELI. Biuro Podróży „GALEON” zostało laureatem konkursu „ODYS 2007” za najlepszą ofertę własną w turystyce młodzieżowej.

Biuro Podróży „Galeon”
Kraków, os. Górali 5

tel./fax: 12/ 642-26-20, tel. kom. 606 394 103
www.galeon.krakow.pl; galeon@galeon.krakow.pl

INTERNET

Acer Aspire 5733 + modem LTE od 1 zł

Przekonaj się, jak działa LTE - najszybszy mobilny internet na świecie! Teraz w Plusie zestaw: laptop Acer z modemem LTE - już od 1 zł.

Przyjdź i sprawdź!
Kraków, ul. Os. Centrum D7, tel.: 12/ 644 19 67

plus

JAK SUKIENNICE...

Grupę niemieckiej młodzieży z Kreisgymnasium Halle, położonego niedaleko Düsseldorfu w Nadrenii-Westfalii, spotkaliśmy przed budynkami administracyjnymi krakowskiego oddziału ArcelorMittal Poland. Podczas pięciodniowego pobytu, w ramach lekcji historii, zapoznawali się z zabytkami Krakowa. Zwiedzali stare miasto, Kazimierz, byli na wycieczce w Oświęcimiu. Na koniec – zaplanowali wizytę w Nowej Hucie, uosabiającej ważną, współczesną część historii miasta.

Nowa Huta kojarzy im się z wydarzeniami okresu „Solidarności”, stanu wojennego, ale młodzi Niemcy chcieli zobaczyć także socrealistyczną architekturę Nowej Huty.

realizacji. Projekt ów nawiązywał do radzieckiej architektury z lat trzydziestych, a pojedynczy, wysoki budynek w stylu moskiewskich „pałaców kultury” zastąpiłby widok na powstającą hutę.

Samo założenie czteroskrzydłowego budynku z dziedzińcem, surowego i mającego pewne cechy architektury obronnej, może przywołać na myśl włoskie „palazzo in fortezza”. Budynki mają około 8 tys. m kw. powierzchni każdy.

Oba budynki zwane przez mieszkańców Krakowa „Pałacem Dożów” lub „Watykanem”, ze względu na skojarzenia z renesansową architekturą włoską, przetrwały bez większych zmian do dnia dzisiejszego, z kamiennymi detalami architektonicznymi nawiązującymi do renesansu.

Podjeżdżając pod bramę główną krakowskiego Oddziału ArcelorMittal Poland, warto przyrzeć się również całości: budynkom wraz z pawilonem bramnym o arkadowych prześwitach, połączonym żelaznym ogrodzeniem o sztachetach zakończonych grotami i słupkach o dekoracyjnej formie. Pawilony bramne są właśnie odnawiane.

– Budynki dyrekcyjne huty nieco przypominają krakowskie Sukiennice, są masywne, mają podobne elementy ozdobne – dzielą się swoimi wrażeniami.

A przed nimi – przejście pod pierwszy blok mieszkalny w os. Wandy, plac Centralny, aleja Róż – pod Krzyż Nowohucki.

Latem ciekawe architektonicznie Centrum Administracyjne przyciąga wielu turystów. Przede wszystkim – gości z zagranicy, u których architektura w stylu socrealistycznym nie budzi tyłu politycznych emocji co w Polakach.

Czy Centrum Administracyjne stanie się wyłącznie zabytkiem? Ostatnio radni Miasta Krakowa podjęli rezolucję, w której zasugerowali, że budynki administracyjne krakowskiej huty mogłyby stać się siedzibą Marszałka Województwa Małopolskiego.

(kl)

Znamy już program tegorocznej 10. jubileuszowej edycji Sacrum Profanum. W tym roku festiwal, uznawany za jedno z najważniejszych muzycznych wydarzeń na świecie – będzie w całości poświęcony muzyce polskiej. Potrwa od 9 do 17 września. Salami koncertowymi będą: Teatr Łaźnia Nowa w os. Szkolnym (dla części klasycznej) oraz krakowska huta. Trzy koncerty finałowe (15, 16 i 17 września br.), w których wystąpią Sigur Ros i Kronos Quartet odbędą się w hali ocynowni krakowskiego oddziału ArcelorMittal Poland.

W Łaźni Nowej i Ocynowni ArcelorMittal Poland

SACRUM PROFANUM 2012

W Łaźni Nowej usłyszymy utwory najlepszych polskich kompozytorów młodego i średniego pokolenia: Pawła Mykietyna, Agaty Zubeł, Cezarego Duchnowskiego, Aleksandra Nowaka, Marcina Stańczyka i Sławomira Kupeczaka, w wykonaniu znakomitych europejskich i amerykańskich zespołów specjalizujących się w interpretacji muzyki współczesnej: Ensemble Modern, Klangforum Wien, Cikada Ensemble, musikFabrik, Alarm Will Sound, Bang on a Can All-Stars.

Podczas Sacrum Profanum, 15 września w hali ocynowni odbędzie się reaktywacja Skalpela, wrocławskiego duetu, tworzonego przez kompozytorów i producentów Marcina Cichego i Igora Pudłę. Łącząc muzykę tradycyjną z nowoczesną, sięgali po polski jazz z lat 60. i 70., na jego bazie konstruując własną autorską wizję współczesnej muzyki, łączącej elementy jazzu, hip-hopu i muzyki klubowej. W 2001 r. dzięki rewelacyjnemu demo *Polish Jazz* nawiązali oni współpracę ze słynną brytyjską wytwórnią Ninja Tune. Ich płytami zachwycały się największe światowe media – od „Q” i „DJ Magazine”, poprzez „The Wire”, po BBC. Brytyjski „New Musical Express”, po wejściu Polski do Unii Europejskiej, uznał ich za najbardziej oryginalny zespół ze wszystkich artystów z nowych państw członkowskich.

– Przez kilka ostatnich lat zajmowali się swoimi indywidualnymi projektami. Teraz – zainspirowani muzyką Krzysztofa Pendereckiego, Henryka Mikołaja Góreckiego, Wojciecha Kilara i Witolda Lutosławskiego – powracają. Teraz w hali ocynowni spotkają się na jednej scenie z Kronos Quartet i przyjaciółmi z kultowej wytwórni Ninja Tune – zapo-

wiada Filip Berkowicz, dyrektor artystyczny Festiwalu Sacrum Profanum. Sukcesem artystycznym był też drugi album Skalpela *Konfusion*, dzięki któremu duet został laureatem prestiżowych Paszportów Polityki.

Organizatorem Festiwalu Sacrum Profanum jest Krakowskie Biuro Festiwalowe, a od lat sceną najważniejszych, masowych koncertów są postindustrialne hale krakowskiej huty.

Bilety na koncerty już można kupować: za pośrednictwem strony internetowej www.eventim.pl oraz w trzech punktach sieci informacji miejskiej InfoKraków: przy ul. św. Jana 2, w Centrum Obsługi Ruchu Turystycznego (ul. Powiśle 11) i w Pawilonie Wypiańskiego (pl. Wszystkich Świętych 2). Ceny biletów: 99 zł (Sektor 1, miejsca stojące bliżej sceny) i 66 zł (Sektor 2, miejsca stojące dalej od sceny).

Więcej o koncercie i programie festiwalu: www.sacrumprofanum.com.

Krystyna Lenczowska

PS Tej jesieni Kraków będzie prawdziwie kulturalny. Literackim wydarzeniem roku i Festiwalu Conrada będzie wizyta Orhana Pamuka.

Noblista spotka się z czytelnikami podczas tegorocznej edycji Festiwalu Conrada, który potrwa od 22 do 28 października. Urodzony w Stambule w 1952 roku Orhan Pamuk to obecnie jeden z najważniejszych pisarzy świata. W Polsce nakładem Wydawnictwa Literackiego ukazało się dziewięć jego książek: *Śnieg, Nazywam się Czerwień, Nowe życie, Stambul. Wspomnienia i miasto, Dom ciszy, Biały zamek, Muzeum niewinności, Cevdet Bej i synowie* oraz *Czarna księga*.



Młodzi Niemcy przed „Pałacem Dożów”.

Trasę zwiedzania rozpoczęli właśnie od budynków Centrum Administracyjnego krakowskiej huty. To dziś również zabytek – jako interesujące założenie architektoniczne został wpisany na listę konserwatora zabytków w 2004 roku.

Pierwotny projekt Centrum Administracyjnego Huty im. Lenina wykonano w moskiewskim przedsiębiorstwie GIPROMEZ, jednak ze względu na obce założeniom urbanistycznym i architektonicznym Nowej Huty wyraz stylistyczny i estetyczny nie skierowano go do

W efekcie rozpisano ogólnopolski konkurs na nowy projekt. Zwyciężyła praca J. Ballenstedta oraz Marty i Janusza Ingardenów.

Budynki dyrekcyjne powstawały w latach 1951–54. Wybudowano je z cegły, a jako okładzin, szczególnie w budynku „Z” (gdzie mieściły się siedziby dyrektora głównego i dyrektorów branżowych), użyto szlachetnych odmian piaskowca, marmuru, granitu i porfiru. W budynku S zastąpiono je sztucznym kamieniem i lastrykiem, jednakże najlepszej jakości!

BARDZIEJ WRAŻLIWI NA EKOLOGIĘ PRACOWNICY

W czerwcu w krakowskiej hucie zrobiło się zielono, nie tylko dlatego, że właśnie rozpoczęło się lato, ale także dlatego, że miesiąc ten w firmie wypełniony był wieloma ekologicznymi inicjatywami. Wysyłane ekomaili zachęcające do wzmocnionych działań na rzecz ochrony środowiska, dwudniowa zbiórka elektrośmieci w ramach Akcji Sprzątania Świata, ekoquiz dla pracowników to kilka z nich.

Jaki jest tryb postępowania w przypadku konieczności wycięcia drzewa na terenie zakładu i w swoim ogrodzie, gdzie szukać przydatnych informacji na temat środowiskowych standardów, którym huta podlega, jak postępować z nietypowymi odpadami? Takich i innych ciekawostek pracownicy dowiadawali się w czerwcu z wysyłanych dwa razy tygodniowo ekomaili. Z założenia krótkie i ciekawe maile miały przypomnieć o podstawowych zasadach z zakresu ochrony środowiska w zakładzie.

– Wykonując rutynowe czynności, często nie myślimy o tym, jaki mają one wpływ na środowisko. A czasem poprzez drobną rzecz: wrzucenie odpadu do właściwego kontenera, dokręcenie kranu, sprawdzenie parametrów urządzenia można pomóc środowisku. Od-

działujemy na środowisko zarówno w pracy, jak i poprzez proste czynności w domu. Możemy się starać o oddziaływanie zmniejszać – mówi Jolanta Zawitkowska, ekoambasador ArcelorMittal Poland.

Po raz czwarty już w ramach Akcji Sprzątania Świata pracownicy mieli okazję pozbyć się w drodze do pracy zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii.

Całość akcji połączona była również z kampanią informacyjną, a zebrany sprzęt trafił do firmy Remondis, która w sposób bezpieczny demontuje i podaje go do recyklingu. W tym roku łącznie we wszystkich oddziałach firmy zebraliśmy prawie 4 tony elektrośmieci, z czego w Krakowie 840 kg.

Inicjatywa ekomiesiaca istnieje w ArcelorMittal Poland od 2010 roku. Jej celem jest promowanie proekologicznych postaw w domu i w pracy. Czynimy to wszystko w duchu wspólnej odpowiedzialności za środowisko naturalne, które powinno być pozostawione w dobrym stanie dla przyszłych pokoleń.

Ekoambasador
ArcelorMittal Poland S.A.
Jolanta Malicka
tel. 0 800 800 331 (linia bezpłatna)
zielona.huta@arcelormittal.com



OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C. K. NORWIDA, OS. GÓRALI 5

● 30 VI, godz. 18 – Zatańcz ze mną. Sobótkowa zabawa integracyjna dla osób niepełnosprawnych ruchowo lub intelektualnie zorganizowana z Towarzystwem Ratowania Kultury w Nowej Hucie ArtZONA (Sala Tańca OKN, os. Górali 4).

KLUB KUŹNIA OKN, OS. ZŁOTEGO WIEKU 14

● 29 VI, godz. 17 – Uroczysty koncert w wykonaniu uczniów klasy fortepiana Wiktorii Federowicz, podsumowujący sezon 2011/2012 w Klubie Kuźnia.

KLUB POD KASZTANAMI KRAKÓW NOWA HUTA, UL. PŁOSZCZYZNY 1

● 29 VI, godz. 17 – Bitwa pod Grunwaldem – 602 lata minęły. Spotkanie poświęcone twórczości Józefa Ignacego Kraszewskiego, ze szczególnym uwzględnieniem powieści historycznej *Krzyżacy 1410. Obrazy z przeszłości*, wydanej z okazji 600. rocznicy grunwaldzkiej bitwy. W programie – czytanie wybranych fragmentów oraz omówienie lektury przybliżającej dzieje wielkiej wojny z zakonem. Impreza wpisuje się w obchody roku Kraszewskiego 2012. Wstęp wolny.

KLUB 303 KRAKÓW NOWA HUTA, OS. DYWIZJONU 303 PAWILON 1

● 29 VI, godz. 20 – Covery w sosie własnym. Koncert. Podczas koncertu usłyszeć będzie można covery znanych przebojów – między innymi utwory: Dżemu, Cher, Arethy Franklin czy Christiny Aguilery. Wystąpi zespół „Sauté” w składzie: Urszula Miękina, Weronika Biela, Maciej Filus, Miłosz Konarski, Michał Sztabkowski i Piotr Królikowski. Wstęp wolny. (f)

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

LATO W MIEŚCIE Z NCK

Nowohuckie Centrum Kultury proponuje aktywny wypoczynek w sezonie letnim. Każdy, kto spędza wakacje w Nowej Hucie, na pewno znajdzie coś dla siebie w poniższej ofercie zajęć.

KUBAŃSKI LADY STYLING

Zajęcia salsy i reggaetona dla pań. Zapraszamy wszystkie panie na dwumiesięczny kurs kubańskich technik tanecznych. Podstawami będą salsa (styl casino) i reggaeton. Oba te style można tańczyć w parze lub w pojedynkę. Ruch ciała, którego nauczą się panie na kursie, pozwoli na celebrowanie wakacji kuszącym tańcem, z partnerem lub solo, np. na jednej z licznych w Krakowie salsotek. Urozmaiceniem programu kursu będą elementy conga (wesoły kubański taniec, wykonywany przez grupę stojącą w linii) i bachaty (dominikański romantyczny styl, tańczony do baladowej muzyki – świetny na rozluźnienie po energetycznym reggaetonie). Do zobaczenia, dziewczyny – nos vemos, chicas! 7 sierpnia – 25 września (wtorki), godz. 19.30–21.00, sala 201c, bud. A. Prowadzenie: Maria Dybicz. Wejściówki: 15 zł. Informacje: tel. 12 644-22-47.

LETNIA ZUMBA

Hit wśród nowoczesnych form fitness! Energia – Siła – Zabawa. Jeśli chcesz szybko poprawić sylwetkę i dobrze się przy tym bawić, to te zajęcia są idealne dla Ciebie. Zumba to pochodząca ze słonecznej Kolumbii dynamiczna forma taneczna, która łączy aerobik z tańcami latynoamerykańskimi. Choreografia zumbi stanowi ekscytującą mieszankę rytmów latynoskich takich jak merengue, salsa, cumbia, reggaeton, soca, mambo, rumba, oraz elementów Bollywood, tańca brzucha i treningu siłowego. Wyjątkowe kroki, urozmaicone kombinacje taneczne oraz energetyczna, motywująca muzyka sprawiają, że trening jest atrakcyjny, efektywny i wesoły. Tańcząc zumbę, rzeźbimy ciało, zwalczamy stres i wzmacniamy pewność siebie. 2 lipca – 29 sierpnia (poniedziałki i czwartki), godz. 20.15, sala 206. Prowadzenie: Magdalena Roguska i Iwona Ograbisz. Wejściówki: 17 zł. Informacje: tel. 12 644-22-47.

PRACOWNIA PLASTYCZNA

Dzieci i młodzież mogą korzystać z pracowni plastycznej. Zajęcia 2–24 lipca (poniedziałek–czwartek), w godz. 9.15–13.00, w sali 012. 2 VII (poniedziałek), „Słonie i żyrafy”, ceramika. 3 VII (wtorek), „Piesek, owca, kot lub miś”, wyklejanka z wełny. 4 VII (środa), „Wesołe zwierzątka”, ceramika. 5 VII (czwartek), „Chmura”, „Parasol”, „Bucik”, narysuj obrazek z liter. 9 VII (poniedziałek), „Liść”, ceramika. 10 VII (wtorek), „Projekt rzeźby z bukszpanu”, wyklejanka z wełny. 11 VII (środa), „Zamek”, ceramika. 12 VII (czwartek), „Pomysł na zegar”, rysunki. 16 VII (poniedziałek), „Ryba”, ceramika. 17 VII (wtorek), „Cztery koty”, kartka okolicznościowa. 18 VII (środa), „Słońce”, wyobrażenie słońca barwą. 19 VII (czwartek), „Macierzyństwo”, w formie znaku graficznego lub projektu pomnika. 23 VII (poniedziałek), „Lilia wodna na listku, miseczka”, ceramika. 24 VII (wtorek), „Miasto przyszłości”, rysunki. Cena wejściówki: 6 zł. Informacje: telefon 12 644-02-66 wew. 260.

PRACOWNIA MODELI LATAJĄCYCH

Zajęcia dla dzieci i młodzieży prowadzi także pracownia modeli latających. W programie: budowa i pilotaż modeli szybowców, modeli silnikowych redukcyjnych i zdalnie sterowanych. 1–31 sierpnia (od poniedziałku do piątku), w godz. 10.00 – 14.00, sala 005. Wstęp wolny. Informacje: 12 644-02-66 wew. 218.

INTERNET

Można także korzystać z Internetu: 2 lipca – 31 sierpnia (od poniedziałku do piątku), w godz. 9.00–16.00, w sali 114. Cena: 4 zł za 1 godz. Informacje: telefon 12 644-02-66 wew. 218.

◆◆◆

Wszelkich informacji udziela NCK, także pod nr. tel. 12 644-02-66 lub na stronie internetowej: www.nck.krakow.pl. (mp)

Notowania cenowe

„POD BRZÓZKAMI”

„Pod Brzózkami” to mała restauracja na „Tomeksie”, do której można się dostać zarówno od wewnątrz placu handlowego, jak i wejściem z os. Niepodległości od strony skweru. Zaczęły się wakacje, jeśli ktoś nie chce gotować,



może skorzystać z usług tego lokalu gastronomicznego. Lokal słynie z polskiej kuchni, a specjalnością zakładu jest kotlet po krakowsku, który kosztuje 13 zł plus dodatki. Smaczna jest także kwaśnica na żeberkach za 5 zł i pyszny żurek z białą kielbasą i jajkiem za 5,50 zł, jest także barszczyk czerwony z uszkami lub krokietem po 4,50 zł. Można prosić dania barowe takie jak: flaczki, fasolkę po bretońsku, gulasz żołądkowy czy befstrogonowa, wszystko po 8 zł porcja. Jest także gołonko zapiekana bez kości 5,50 zł/100 g. Karta menu jest pełna dań na zamówienie, takich jak: kotlet schabowy, bryzole, rumsztyki, połówki czy pierogi robione na miejscu, w cenie od 6 do 7,50 zł. Można także kupić pierogi na wagę w cenie 14–15 zł/kg. Młodzi ludzie wychowani na szybkim jedzeniu mogą sobie zamówić świeży knysz drobiowy i kebab z kurczaka po 9,50 zł. Jest także pizza z szynką i pieczarkami po 6,50 zł lub hot dog po 5 zł. Można także prosić tańsze zestawy z coca-cola. Jest tu duży wybór napojów łącznie z „zupą chmielową” z beczki lub butelkową. Świeży kurczak prosto z rożna przyrządzany według własnej receptury kosztuje 18 zł lub w porcjach taniej. W restauracji istnieje możliwość organizacji różnych imprez do 60 osób np.: komunijnych, imieninowych, weselnych, styp. Firma prowadzi także catering i jest gotowa dostarczyć zamówione potrawy pod wskazany adres. Są tu pyszne obiady firmowe po 12 zł, złożone z zupy i drugiego dania, które trafiają nawet do zakładów pracy. W sprawie przyjęć i cateringu można kontaktować się pod nr. tel. 509-530-503. (mp) fot. autor

WALUTA

W ostatnich dniach złotówka się umocniła.

W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 24, tel. 12-641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 3,37–3,41 zł; euro: 4,23–4,27 zł; GBP: 5,27–5,32 zł; CHF: 3,52–3,58 zł.

TRADYCYJNE WĘDLINY

Z małych rodzinnych masarni m.in. „Wędzarni Stryjka”, bez konserwantów, przygotowane według receptur przekazywanych z pokolenia na pokolenie.

Józef Aksamit zaprasza do swojego pawilonu nr 466, prowadzonego od 1995 roku na bazarze „Tomex”. Czynne: wt.–pt. 8.00–16.00, sob. 7.30–14.00.

Polecamy na grilla: kaszankę grillową – 7,99 zł/kg, kielbasę zwyczajną – 10,99, kielbasę z serem żółtym – 15,99, kielbasę białą – 15,99, zawijaniec podhalański – 17,50.

Od 29 czerwca do 5 lipca

W KINIE „SFINKS”

● Serbska komedia „MONTEVIDEO, SMAK ZWYCIĘSTWA” w reżyserii Dragana Bjelogrica to film o sporcie, miłości i powstawaniu nowego państwa. Barwna, ciepła i pełna humoru opowieść o chłopakach z belgradzkiej drużyny piłkarskiej, którzy mieli odwagę walczyć o swoje marzenia. Śmiałkach, którzy w 1930 r. postanowili wziąć udział w pierwszych Mistrzostwach Świata w Urugwaju, które pozwoliły im stać się żywą legendą. A wszystko to dzieje się w momencie, kiedy zniszczona wojną i wyczerpana Serbia poznaje wynalazki współczesnego, nowoczesnego świata, takie jak film, media, moda, muzyka i oczywiście piłka nożna, próbując odnaleźć się w tym, co wkrótce stanie się XX wiekiem.

● Komediodramat „ODROBINA NIEBA” niektórzy określają jako najbardziej wzruszającą historię miłosną od czasu „Love Story”. Marley jest kobietą sukcesu i beztroską singielką, która lubi romanse i jak ognia unika stałego związku. Kiedy spotyka na swej drodze przystojnego i sympatycznego doktora, to właśnie od niego dowiaduje się, że jest śmiertelnie chora. I tu właśnie zaczyna się opowieść o uczuciach, czerpaniu z życia pełnymi garściami i o tym, co w życiu najważniejsze. Film w gwiazdorskiej obsadzie. Występują m.in. Kate Hudson, Gael Garcia Bernal i Whoopi Goldberg.

Z Ośrodkiem Kultury im. C. K. Norwida i Klubem „Kuźnia”

LATO W MIEŚCIE

Już od pierwszego dnia wakacji w Ośrodku Kultury im. C.K. Norwida (os. Górali 5) i Klubie „Kuźnia” OKN (os. Złotego Wieku 14) rusza program „Lato w mieście 2012”. – *Przygotowaliśmy dla dzieci wiele atrakcji, by mogły aktywnie spędzić czas wolny* – zachęcają organizatorzy.

Pierwsze dwa lipcowe tygodnie zapowiadają się bardzo ciekawie, a najmłodsi, którzy skorzystają z oferty instytucji, z pewnością nie będą się nudzić. W Ośrodku Kultury im. C. K. Norwida odbędą się m.in. zajęcia plastyczne, taneczne, wokalne, psychoedukacyjne i teatralne oraz seanse filmowe w Studyjnym Kinie Sfinks. Zaplanowano także ciekawe wycieczki: do Paczółtowic (w gminie Czerna), gdzie odbędzie się lekcja pokazowa gry w golf, oraz do Muzeum Lotnictwa Polskiego i Muzeum Archeologicznego, tam również odbędą się zajęcia edukacyjne.

Program mistrzejowskiego Klubu „Kuźnia” jest również ciekawy. Organizatorzy zapraszają do udziału w warsztatach, zabawach, wycieczkach. – *Przygotowaliśmy taki program, aby uczestnicy wspólnie, mile i ciekawie spędzili dwa lipcowe tygodnie wakacji* – zapewniają organizatorzy. W programie Klubu „Kuźnia” znalazły się zajęcia sportowo-rekreacyjne, zabawy psychoedukacyjne i integrujące z wykorzystaniem chusty Klauza, zajęcia w pracowni plastycznej: kolaże z surowców wtórnych, malowanie twarzy, nadruki na koszulkach, zajęcia warsztatowe z origami a także warsztaty muzyczno-taneczne i teatralne.

Zajęcia w ramach „Lata w mieście” odbywać się będą od poniedziałku do piątku w godz. 10.00–14.00. Ze szczegółową ofertą akcji i regulaminem zapisów można zapoznać się na stronach: www.okn.edu.pl oraz www.kuznia.edu.pl. (f)

INAUGURACJA LATA ARTYSTYCZNEGO

1 lipca (niedziela), o godz. 17.00, na sali teatralnej NCK zespoły folklorystyczne z Polski, Turcji, Łotwy i Ukrainy zainaugurują cykl imprez Lata Artystycznego 2012. W programie zespoły zaprezentują pieśni i tańce ludowe charakterystyczne dla swojego regionu. Są to piękne i barwne widowiska, które z ochotą oglądnie każdy bez względu na wiek. Wystąpią m.in: Musturini z Łotwy, Gaida z Łotwy, Daugavina z Łotwy, Bodrum Ortakent Yahşi Belediyesi z Turcji, Mały Śląsk z Radzionkowa. Wstęp wolny. (mp)

W GALERII PODRÓŻNIKÓW

Od 1 lipca do 31 sierpnia, w Galerii Podróżników, w budynku A NCK, można obejrzeć wystawę pt. „Moje podróże”. Na fali ubiegłorocznego sukcesu, jaki odniosła wystawa fotografii pracowników NCK pt. „Moje fascynacje” zorganizowana w Foto-Galerii NCK, Galeria Podróżników proponuje koleżankom i kolegom wystawę fotografii z podróży. Będzie to kontynuacja inicjatywy i pomysłu fotografików z Nowohuckiego Centrum Kultury. Wstęp wolny. (mp)

„ŻYCIE JEST PIĘKNE”

W dniach 3–29 lipca, w Foto-Galerii, w budynku A NCK trwać będzie pokonkursowa wystawa fotograficzna Kieleckiego Centrum Kultury pt. „Życie jest piękne”. Wstęp wolny. (mp)

NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Klubu „Kuźnia”, os. Złotego Wieku 14 poleca:

● Yoko Ogawa, *Muzeum ciszy*, Wydawnictwo W.A.B. 2012. Młody muzealnik przyjeżdża do prowincjonalnego miasteczka, by na zlecenie pewnej starszej pani utworzyć muzeum. Chodzi o kolekcję niewiele wartych przedmiotów, które łączy tylko jedno – wszystkie zostały ukradkiem zabrane właścicielom tuż po ich śmierci. W magazynie znajdują się między innymi wypchana sowa, spirala antykoncepcyjna zamordowanej prostytutki czy aluminiowe tubki po farbie, która była ostatnim pożywieniem umierającej z głodu malarki. Muzealnik ma nie tylko skatalogować wszystkie pamiątki i spisać ich dzieje – do jego zadań należy także pozyskiwanie nowych eksponatów. To, co miało być sprzeciwem wobec zapomnienia, stopniowo staje się niebezpiecznym fetyszyzmem. Przeplatając się w tej historii piękno i przemoc Ogawa opisuje spokojnym, przejrzystym językiem, a między eleganckimi zdaniem nie brak niedopowiedzeń i wymownego milczenia. Więcej na www.okn.edu.pl.

SPOTKANIE Z LEGENDAMI

Potworna ulewa chciała zatrzymać tych, którzy jednak pojawili się w księgarni Skarbnica przy pl. Centralnym, aby spotkać się z Ryszardem Dzieszyńskim, autorem książki „Wino, skrzydła i ogień – legendy nowohuckie”. Tutaj pokaz prawdziwie spartańskiej postawy dał pan major Mieczysław Herod, liczący 95 wiosen, żołnierz spod Pszczyny w 1939 roku, a potem Tobruku i Monte Cassino, który stwierdził, że nie taki deszcz padał na jego szlaku bojowym. Pan Mieczysław Herod to żywa legenda Nowej Huty, pracując tu niemal od

samego początku jej istnienia. Z kolei Stanisław Gawliński to kolejna żywa legenda nowohucka, król tutejszych fotoreporterów. Uczestnikiem spotkania był też legendarny filmowiec Nowej Huty Jerzy Ridan. Jak stwierdził prowadzący je dr Jan L. Franczyk, redaktor naczelny „Głosu-Tygodnika Nowohuckiego”, legendy żyją tutaj z nami i w nas. Nawet księgarnia Skarbnica stanowi żywą legendę, tak jak plac Centralny i bliskie okolice, gdzie tyle się działo! Dlatego pytał autora, ile nowohuckich legend pozostało do opisanie. No

cóż, ciągle rodzą się nowe, więc zapewne autor nie omieszką o nich napisać. A na razie dyskutowano o tych, o których napisał. Wzięte razem tworzą nową wielką legendę: Nowej Huty, jako miasta, czy jak kto woli zbioru kilku dzielnic Krakowa, które historią przetrasta wszystkie inne miasta Polski. Tu przecież pochowano królową Wandę, tu kiedyś znajdowały się baśniowe mini-królestwa, jak Szklana Góra czy Ufa i Zbieraj. Tu wydziedziczony książę z Dalekiego Wschodu szukał się do odzyskania swego dziedzictwa. Tu kasztelan zyskał zięcia w postaci niedoszłego kenta. Tutaj inny kasztelan oszukał diabła, ale z kolei biedny kmiotek został przez diabła oszukany. Tu znajdował się Krzyż Mogiński, którego szukał ocalony przezeń koło Cecory rycerz. Tu ten sam krzyż przepowiadał klęskę arcyksięciu Maksymilianowi, a także tu zaczął się zmierzch księcia siedmiogrodzkiego Jerzego Rakoczego. Czy to rzeczywiście cesarz Aleksander I został podmieniony? I z legend bliźnich naszym czasom o duchu w forcie w Grębałowie i dwóch lotnikach, którzy choć martwi, pomagali kolegom i ratowali im życie. Mieszkańcy Nowej Huty mogą być dumni ze swej historii sięgającej prapoczątków naszej państwowości, a nawet dalej. Szczególnie zaś te legendy powinna poznawać młodzież. Zaproszenie do księgarni Skarbnica jest ciągle aktualne.

Bogusław Czantar



KUSZĄCA POŻYCZKA NA LATO

BEZ PORĘCZycIELA



Skorzystaj, nim przepadnie okazja!

Oddziały Krakowskiej SKOK w Nowej Hucie:

ul. Ujastek 3 (Centrala), tel. 12 644 49 54;

informacja tel.: 12 688 69 00

os. Złotej Jesieni 1, tel. 12 646 83 18; os. Złotego Wieku 19/20, tel. 12 640 92 57

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
 Kościół św. Bartłomieja: 9, 10.15, 11.30
 Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
 Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.
 Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
 Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.
 Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
 Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.
 Wzgórza Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
 Boh. Września: 6.00, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.30, 16.30, 18, 19.30.
 ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
 Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 18, 19.30.
 Krzesławice: 9.30, 14.00.
 Pleszów: 7.40, 11.10.
 Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
 Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
 Górka Kościelnicka: 7, 12.
 Kościelniki: 10.30, 19.
 Wolica: 9, 18.
 Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Dla nieśmiertelności Bóg stworzył człowieka.
 por. Mdr 2

Z faktu o naszej nieśmiertelności większość ludzi się cieszy. Są jednak i tacy, którzy go bagatelizują albo w ogóle mu zaprzeczają. Zaprzeczają, bo nie wierzą w zmartwychwstanie Chrystusa albo zamiast tego przyjęli hipotezę o tzw. reinkarnacji, czyli ponownych, powtarzających się bez końca wcieleniach.

Nieśmiertelność to nadzieja na ciąg dalszy, oczekiwane spotkania z najbliższymi i moc do życia ziemskiego. Czego więc się tu bać? Chyba tylko – np. w razie popełnienia grzechu przeciwko Duchowi Świętemu i trwania w nim – sądu i nieuchronnej odpowiedzialności za swoje czyny.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
 ● **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

● **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskie nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie Oddział w Nowej Hucie zaprasza na ekspozycję poświęconą garncarstwu prahistorycznemu, która znajduje się na os. Branice ul. Sasanek 2A w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10-14, dodatkowo w sezonie maj-październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14-18. Informacje: 12 640-80-60; www.ma.krakow.pl/oddzial_Nowa_Huta/informacje_ogolne.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne od poniedziałku do piątku w godzinach 10–16. Strona internetowa www.mczz.3-2-1.pl.

KINA

SEINKS: ● 29.06 (piątek) – godz. 17.00 „Odrobina nieba” (USA), godz. 19.00 „Montevideo – smak zwycięstwa” (Serbia). 30.06 (sobota) godz. 17.00 „Montevideo – smak zwycięstwa”, godz. 19.00 „Odrobina nieba”. ● 1.07 (niedziela) – godz. 17.00 „Odrobina nieba”, godz. 19.00 „Montevideo – smak zwycięstwa”. ● 2.07 (poniedziałek) – kino nieczynne. ● 3.07 (wtorek) – godz. 17.00 „Montevideo – smak zwycięstwa”, godz. 19.30 „Odrobina nieba”. ● 4.07 (środa) – godz. 11.30 – Seans z Maluszkim: „Odrobina nieba”, godz. 17.00 „Odrobina nieba”, godz. 19.00 „Montevideo – smak zwycięstwa”. ● 5.07 (czwartek) – godz. 17.00 „Odrobina nieba”, godz. 19.00 „Montevideo – smak zwycięstwa”.

W TEATRZE LUDOWYM

♦ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 29 i 30 VI (piątek i sobota), godz. 19 – Prywatna klinika.

♦ **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 29 VI (piątek), godz. 19 – Mój boski rozwód. ● 30 VI (sobota), godz. 19 – Hotel Babilon.

WIERNOŚĆ TRADYCJI

Czerwiec każdego roku jest okazją do spotkania i wspólnego świętowania osób, które złączyła, nieistniejąca obecnie, szkoła pracowników socjalnych w os. Stalowym postacią jej patrona św. Brata Alberta. Przychodzą, by modlić się w intencji słuchaczy, nauczycieli, pracowników, absolwentów i przyjaciół byłej Szkoły Policealnej Pracowników Służb Społecznych im. Adama Chmielewskiego Brata Alberta w Krakowie Nowej Hucie.

W tym roku spotkali się w Ecce Homo po raz dwudziesty. Przyjrzyjmy się losom tej instytucji i ludziom, którzy nadal czują się z nią związani.

HISTORIA SZKOŁY

Szkoła utworzona została w 1967 r. Jako Państwowa Szkoła Pracowników Socjalnych mieściła się w Krakowie Nowej Hucie na osiedlu Stalowym 17. Była trzecią w Polsce szkołą kształcąca w nowym zawodzie pracownika socjalnego. Zmiany zachodzące w oświacie miały wpływ na nazwę i strukturę szkoły. W latach siedemdziesiątych jako Medyczne Studium Zawodowe nr 7 kształciła głównie pracowników socjalnych i higienistki szkolne, do początków lat dziewięćdziesiątych. Po wejściu w życie ustawy o pomocy społecznej nazwa szkoły przekształciła się na Szkoła Policealna Pracowników Służb Społecznych. Poszerzyła się oferta edukacyjna. Obok pracowników socjalnych kształcono opiekunów w domu pomocy społecznej, asystentów osób niepełnosprawnych i opiekunki środowiskowe. Decyzją Marszałka Województwa Małopolskiego, szkoła uległa likwidacji z dniem 31 sierpnia 2006 r. Kształcenie słuchaczy przejęła Szkoła Policealna Pracowników Służb Medycznych i Społecznych nr 3 w os. Teatralnym. Majątek Szkoły przekazała Akademii Pedagogicznej i przeszła tam do pracy część grona pedagogicznego. Ostatni absolwenci kierunku pracownik socjalny ukończyli szkołę w styczniu 2007 r. Uwieńczeniem tego faktu była uroczystość wręczenia dyplomów 21 stycznia 2007 r. w Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach, poprzedzona Mszą świętą celebrowaną przez ks. kardynała Franciszka Macharskiego.

Obecnie część kadry pedagogicznej

byłej Szkoły Policealnej Pracowników Służb Społecznych im. Adama Chmielewskiego Brata Alberta prowadzi zajęcia z zakresu pracy socjalnej i nauk o rodzinie na Uniwersytecie Pedagogicznym i Uniwersytecie Papieskim Jana Pawła II.

POD PATRONATEM BRATA ALBERTA

16 czerwca 1992 roku Szkoła Policealna Pracowników Służb Społecznych przybrała imię Adama Chmielewskiego, św. Brata Alberta. Dwuczęściowy zapis podkreślał znaczenie poszukiwania sensu życia na każdym jego etapie. Patron, jako pierwszy nauczyciel szkoły, uczył służby bliźniemu z miłością: *Bez miłości grosz jest szorstki, strawa podana niesmaczna, opieka najlepsza – niemiła.*

Uroczystość nadania imienia rozpoczęła się od Mszy św. odprawionej przez ks. kardynała Macharskiego w sanktuarium Ecce Homo. Odtań 16 czerwca stał się świętem – dniem otwartym szkoły. Rozpoczął się od porannej Mszy św. w sanktuarium św. Brata Alberta a następnie kontynuowany był na osiedlu Stalowym.

Poranna modlitwa wspólnotowa, często także z absolwentami szkoły z obu zgromadzeń zakonnych, dawała poczucie przynależności duchowej do wielkiej rodziny albertyńskiej.

Wybór patrona szkoły to rezultat wieloletnich przygotowań polegających na bliższym poznawaniu postaci znaczących dla rozwoju pracy socjalnej w Polsce. Samorząd słuchaczy zorganizował ogólnoszkolny plebiscyt, w wyniku którego młodzież wskazała na Brata Alberta. Niebagatelną rolę odegrała inspiracja Ojca Świętego Jana Pawła II poprzez sztukę „Brat naszego Boga” i bezpośrednią rozmowę podczas audien-



Uczestnicy spotkania w obecnej siedzibie Uniwersytetu Pedagogicznego, od lewej strony: Genowefa Jasińska, Teresa Żelazny, Urszula Ochał, Irena Wawrykiewicz-Krzywonos, Stanisława Urbaniak – b. wieloletnia dyrektor szkoły, Danuta Niwicka. Ponadto w spotkaniu wzięli udział: prof. Lucjan Miś, kiedyś nauczyciel w szkole, a obecnie dyrektor Instytutu UP, Stefan Gala, Krystyna Bojarska, Ewa Czapla, Józefa Kucharska (organizatorka spotkania), Lucyna Ściubidło oraz Sławomir Pietrzyk (nauczyciel prawa w szkole).

cji. Siostry z Domu Generalnego wspierały nas bogactwem swoich archiwów i zbiorów bibliotecznych.

WIĘŻ Z PRYTULISKAMI

Z Prytuliskami św. Brata Alberta szkoła nawiązała współpracę, nauczyciele zaczęli od ich reaktywowania. Początkowo było to Prytulisko dla Mężczyzn przy ul. Górników kierowane przez brata Hieronima, potem też Prytulisko dla Kobiet prowadzone przez siostrę Mirosławę. Adresy zmieniały się, a nauczyciele ciągle byli wśród „Siostr i Braci naszego Boga”. Słuchacze, nauczyciele, dyplomowani pracownicy socjalni zdobywający specjalizację przychodzili, by poznać, nauczyć się i włączyć w służbę bliźniemu zgodnie z charyzmatem św. Brata Alberta.

Praktyki w prytuliskach były spotkaniem z osobami bezdomnymi, z posługującymi siostrami albertynkami, braćmi albertynami, profesjonalistami, wolontariuszami, z Bratem Albertem poprzez Jego dzieło, z samym sobą, słuchaczem szkoły wdrażającym się do

zawodu.

Świadectwa, którymi dzielili się mieszkańcy prytulisk, filmy dokumentujące pracę w grupach wsparcia zapadały głęboko w pamięć i serca. Po latach niektórzy z „prytulonych”, już jako przyjaciele, zapraszali do placówek wsparcia, które animowali, aby pomagać innym odnajdywać sens życia.

Spotkanie z Bratem Albertem odbywało się przez cały czas pobytu w prytuliskach, ale szczególną jego formą było zadanie, podejmowane dobrowolnie przez słuchaczy, w postaci listu od św. Brata Alberta. Zadanie brzmiało: „Wyobraź sobie, że Brat Albert napisał do Ciebie list. Co stanowi jego treść?”. Listy te były składane w Prytulisku św. Brata Alberta na Malborskiej. „Prytulone” to termin, który zrodził się podczas praktyk, na określenie kobiet korzystających z Prytuliska. Nawiązywał do sposobu wsparcia udzielanego przez siostry, nazwy instytucji oraz portretu Brata Alberta pędzla Leona Wyczółkowskiego.

W PUSTELNI NA KALATÓWKACH

„Bez pustelni nie byłoby prytulisk”. Poprzez te słowa św. Brat Albert wskazywał na potrzebę, jak dziś byśmy powiedzieli, odnowy duchowej i biologicznej osób niosących wsparcie bliźnim. W październiku słuchacze I roku wyprawiali się wraz z nauczycielami do albertyńskich pustelni na Kalatówkach. Przywozili specjalnie wypieczony na tę okazję chleb.

W pustelni braci słuchaczom wręczano indeksy, dzielono się chlebem i przypomniano słowa: (...) *powinno się być jak chleb, który dla wszystkich leży na stole, z którego każdy może kęs dla siebie ukroić i nakarmić się, jeśli jest głodny...*

Te coroczne wizyty pozwalały też doświadczyć piękna i ciszy tatrzańskiej przyrody. Instytucja przestała istnieć, ale więź duchowa i przyjaźń trwała.

Danuta Niwicka
i Sławomir Pietrzyk
Fot. Sławomir Pietrzyk

WŁADUŚ LUBI SERDUSZKA

Władus, bocian, pomieszkuje w Wolicy przy ul. Szlifierskiej sezonowo – od wiosny do jesieni. Kątem, a raczej gniazdem, na słupie elektrycznym, w ogrodzeniu posesji Władysława Pietrzaka, właściciela zakładu szlifierskiego i człowieka wielu pasji. A gdy pan Władysław zainstalował kamerę telewizyjną wprost w gnieździe, bocian Władus spopularyzował Wolicę nie tylko w Polsce, ale w całym świecie.

● **Ile lat trwa już ta przyjaźń z bocianem?**

– Można rzec, że piętnaście lat się znamy, ale dwa pierwsze lata to nie była żadna przyjaźń... Bocian najpierw zamieszkał na olszynie, którą jednak po powodzi musiałem usunąć. Grillowanie już wtedy było w modzie, a że mam wielu kolegów, to popołudniami grillowaliśmy. Bocian, który wówczas miał młode, spacerował za ogrodzeniem tam i z powrotem. Pomyślałem, że pewnie jest głodny, ale słonego mięsa dać mu przecież nie mogłem, bałem się, że ptakom zaszkodzi. Umyłem więc befszty-

ki w wodzie i zacząłem mu rzucać. Bocian w locie chwytł kawałki mięsa i karmił nimi młode. Następnego dnia pojechałem do Niepołomic. Kupiłem wątrobę, ale ona wcale mu nie smakowała. Pomyślałem, że może serduszka będzie jadł? No i tu utrafiłem w jego smak. Już nie gonił za ogrodzeniem, ale przefrunął na moją posesję. Najpierw zatrzymywał się w pewnej odległości ode mnie, a potem podchodził coraz bliżej.

● **...dziś je z Pańskiej ręki?**

– Tylko wtedy, gdy jestem sam. Jest bardzo ostrożny, zaraz wyczuje, że ktoś chowa się za węglem i wówczas nie podejdzę, a jak widzi aparat fotograficzny, to umarł w butach – ucieka.

● **Nie myli go Pan z innymi bocianami?**

– Poznaję go po dziobie.

● **Jaki Władus jest?**

– Piękny... Jeśli już tyle lat tu przylatuje, to musi być wielki cwaniak... Dba, jak każdy bocian, o swoją ptasią rodzinę. Gdyby w sąsiedztwie posesji

pojawił się inny bocian, to będzie bitka. Władus jest bardzo mądry. W tym roku przyleciał z młodym bocianem, prawdopodobnie z synem. Postawiłem na podwórku miskę z serduszkami. Władus podszedł i zachęcał młodego bociana, by także podszedł... Gdy ten chciał odlecieć, otoczył go skrzydłem i pokazał mu, by jadł te serduszka. Trudno w to uwierzyć... Ja zinterpretowałem to zachowanie, że w ten sposób chce ustanowić swojego następcę, i już myślałem, że wiosną nie wróci, ale przyleciał...

● **Co teraz dzieje się w bocianim gnieździe?**

– Wszystko, co się dzieje w gnieździe, oglądam na ekranie komputera i szczegółowo zapisuję. W tym roku było inaczej niż zwykle. Pierwsza przyleciała samiczka. Bielutka, czystutka. „Władus” dotarł pięć dni po niej – brudny, umorusany. Efektem gorących bocianich godów były trzy jaja. Teraz w gnieździe wykluwają się młode. Właśnie w imieniny Zofii wykluło się



15 lat przyjaźni z bocianem dokumentują zdjęcia.

pierwsze i zostało Zośką, tak jak Władus ma imię po mnie... Za dwa miesiące młode będą uczyć się latać. To trudny moment dla nich, a najtrudniejsze jest pierwsze lądowanie na ziemi, przy którym młode ptaki często łamią nogi.

A potem? Najpierw odleci młode, potem samiczka, a na końcu on. Zanim odleci – zreperuje i przygotuje gniazdo na następny rok. A ja kolejną wiosną będę wpatrywał się w niebo...

KRYSZYNA LENCZOWSKA

BEZPIECZNIE, BEZBOLEŚNIE, BEZPŁATNIE

W 2006 roku Oddział Ginekologiczno-Położniczo-Noworodkowy działający w Szpitalu im. Stefana Żeromskiego w systemie „rooming in” (który został wprowadzony jako pierwszy w Krakowie) zwyciężył w ogólnopolskiej akcji „Rodzić po ludzku”, a głosami kobiet dwóm położnym przyznano tytuł „Anioła” akcji.

Przypomnijmy, że Szpital Specjalistyczny im. S. Żeromskiego posiada między innymi: certyfikat „Szpital Przyjazny Dziecku” WHO/UNICEF (przyznany w roku 2003, jako pierwszy szpital w Krakowie), certyfikat „Szpital bez bólu” (przyznany w roku 2009, jako drugi w Małopolsce) oraz certyfikat ISO 9001 : 2008 w zakresie leczenia i opieki szpitalnej, ambulatoryjnej opieki specjalistycznej oraz diagnostyki obrazowej i sterylizacji (przyznany w roku 2010).

Wyremontowany Oddział Ginekologiczno-Położniczy prezentuje się naprawdę okazale. Jego pacjentki mają możliwość wyboru bezpłatnych porodów w niestandardowych pozycjach oraz w wodzie, w znieczuleniu zewnątrzoponowym, a także porodu rodzinnego. Stosowane są również niefarmakologiczne sposoby łagodzenia bólu porodowego. W oddziale promowane jest naturalne karmienie. Oddział jako pierwszy w Krakowie od wielu lat pracuje w systemie „rooming in”,

zn. mama z dzieckiem po porodzie. Wykonywany jest pełny profil operacji ginekologicznych z zastosowaniem nowoczesnych technik diagnostyczno-operacyjnych. Oprócz sali operacyjnej oddział posiada salę do cięć cesarskich. W strukturze oddziału funkcjonują dwa Odcinki Położnictwa, Odcinek Patologii Ciąży, Odcinek Ginekologii Operacyjnej, Poradnia Ginekologiczna i Patologii Ciąży, Izba Przyjęć Ginekologiczno-Położnicza i Izba Przyjęć Ginekologiczna oraz całonocowa, bezpłatna Poradnia Laktacyjna, z której porad korzysta corocznie ok. 2500 kobiet z terenu całej Małopolski. Nazwa traktu porodowego „Bocianówka” została wybrana przez pacjentki w ramach rozpisanego konkursu w 2002 r. trakt porodowy, to cztery jednoosobowe pokoje do rodzenia oraz możliwość porodu rodzinnego we wszystkich pokojach. Dostępne akcesoria to: wanna do porodu w wodzie, taborety do porodu, liny, materace, drabinki, piłki, worki sako, nowocze-

sne łóżka porodowe z możliwością regulacji i dostosowania do pozycji wybranej do porodu przez rodzącą. W oddziale jest 10 sal 2-osobowych, 1 sala jednoosobowa, a w każdej jest węzeł sanitarny. W zajęciach bezpłatnej Szkoły Rodzenia uczestniczy rocznie ok. 150 par, a w ciągu roku rodzi się ponad 2400 dzieci. Położne oddziału zostały uznane za najlepsze w konkursie organizowanym w 2007 r. przez Biuro ds. Ochrony Zdrowia Urzędu Miasta Krakowa.

– Zapewniamy zindywidualizowaną opiekę, poszanowanie intymności oraz godności pacjentki. Z racji swych osiągnięć i dokonań, mając ukształtowaną markę i pozycję na rynku usług medycznych, spełniamy oczekiwania pacjentek, nie tylko zapewniając profesjonalną opiekę neonatologiczno-pediatryczną, ale także, w razie potrzeby, wsparcie psychologa i opiekę duszpasterską. Stale unowocześniamy bazę diagnostyczno-laboratoryjną, która pozwala na postawienie szybkiej i trafnej diagnozy. Ale przede wszystkim tworzymy serdeczną, życzliwą i rodzinną atmosferę – opowiada Leszek Góra, rzecznik Szpitala im. Żeromskiego.

Oddział posiada 74 łóżka oraz 4 jednoosobowe pokoje do porodu. W oddziale opiekę sprawuje 27 lekarzy specjalistów i 53 położne. Lekarzem kierującym oddziałem jest specjalista ginekolog-położnik Andrzej Gach, a pielęgniarką oddziałową Maria Kaleta – położna specjalista w dziedzinie pielęgniarstwa położniczego, międzynarodowy dyplomowany konsultant laktacyjny. (f)



LONDYN »
DOPINGUJ
NASZYCH



Wygraj wyjazd na mecz do Londynu lub smartfon Nokia!

Więcej na www.plus.pl, facebook.com/plus i w Punktach Sprzedaży.

NOKIA
LUMIA 610

Nokia oficjalnym
partnerem konkursu.



Kraków, ul. Os. Centrum D7
tel.: 12/ 644 19 67

plus+

Dwanaście godzin trwała rywalizacja w pierwszym dniu V Grand Prix Polski w siatkówce plażowej o puchar prezydenta Krakowa, które w dniach 22–24 czerwca odbyło się na boiskach obok basenu przy Zalewie (ul. Bulwarowa). Tak długie zmagania nie dziwią, bo w eliminacjach wzięły udział aż 44 duety, co świadczy o renomie nowohuckiego turnieju.

Jak zwykle nie zabrakło podczas tej imprezy deszczu, ale popadało krótko, a pogoda dopisywała, z czym w poprzednich latach było nienajlepiej. Było nawet słonecznie, co sprawiło, że nie brakowało publiczności, która zdaje się przyzwyczajać do tej młodej dyscypliny – siatkówki halowej jednak nie przebiega – która w programie Igrzysk Olimpijskich znajduje się dopiero od Atlanty, czyli 1996 roku. Chętni widzowie, a nie brakowało takich, mogli też bezpłatnie skorzystać z basenu. Dodatkowo organizatorzy – byli wśród nich Zarząd Infrastruktury Sportowej w Krakowie oraz związek siatkarski – postarali się o różne konkursy i zabawy, szczególnie dla dzieci, które dzięki temu spędzały czas w sposób bardziej urozmaicony.

W piątek niespodzianek nie brakowało i do decydujących zmagania nie zakwalifikowało się kilka znanych i mocnych par. W turnieju głównym zaskakujących wyników raczej nie było, z tych najwyższej rozstawionych odpadli jedynie **Piotr Slonina** i **Paweł Piwowarczyk**, którzy grali z nr 5. Później zawody toczyły się zgodnie z oczekiwaniami. O



wejście do półfinałów: **Dawid Popek**, **Michał Makowski** (nr 6) – **Rafał Matusiak**, **Dominik Witczak** (4) 2–0 (21–19, 22–20), **Marcin Melnarowicz**, **Mateusz Radojewski** (7) – **Maciej Kosiak**, **Maciej Rudol** (2) 2–0 (24–22, 21–17); półfinały: **Sebastian Sobczak**, **Piotr Janiak** (3) – Popek, Makowski 2–0 (21–14, 21–16), **Damian Wojtasik**, **Jarosław Lech** (1) – Melnarowicz, Radojewski 2–0 (22–20, 21–16); o trzecie miejsce: Melnarowicz, Radojewski – Popek, Makowski 2–1 (20–22, 21–14, 15–12). Finał: Wojtasik, Lech – Sobczak, Janiak 2–0 (21–17, 21–16).

Najlepsi otrzymali oczywiście najwyższe nagrody finansowe – pula nagród w całej imprezie wynosiła 20 tys. złotych – a trzy czołowe pary dostały jeszcze solne trofea od koplani z Bochni.

– Jesteśmy nową parą, ćwiczymy razem od półtora miesiąca i dopiero się zgrywamy – mówił po zawodach **Damian Wojtasik**, który wraz z **Lechem** zwyciężyli wcześniej w dwóch turniejach Grand Prix, w Toruniu i Wrześni – Pochodzą z Sosnowca i grali ostatnio w drugoligowym klubie Spodek Katowice, a **Jarek** z **Milicza** i występował w pierwszoligowym Siatkarzu Wieruszki. Teraz mieszkamy i trenujemy w Łodzi. Chcielibyśmy przejść na plażę na cały sezon, ale musimy znaleźć kolejnych sponsorów.

(dan)

KOLEJNE SIATKARSKIE SREBRO

Dwa tygodnie temu srebrny medal podczas odbywającej się w Kołobrzegu Gimnazjady zdobyli siatkarze Gimnazjum nr 46 z os. Teatralnego, która to szkoła wchodzi w skład Zespołu Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2. Równie wymiennie spisały się ich młodsze koleżanki z tego samego ZSOS 2, ale uczennice Szkoły Podstawowej nr 87.

Reprezentacja tej szkoły w minisiatkówce dziewcząt, prowadzona przez trener **Magdałenę Nowak**, wzięła udział w finale Igrzysk Młodzieży Szkolnej – jest to odpowiednik mistrzostw Polski w tej kategorii wiekowej – które rozegrane zostały w Rawie Mazowieckiej. Rywalizowało w nich piętnaście drużyn. W pierwszym secie grała jedna czwórka – była też jeszcze rezerwowa – w następnej partii na parkiet wychodziła inna grupa siatkarek i dopiero w ewentualnym tie-breaku trenerzy mogli sięgać po wszystkie najlepsze zawodniczki.

Po wygranych w eliminacjach – m.in. nad SP 3 Darłowo, SP 29 Poznań, SP 4 Żółńca – młode krakowianki dotarły do fazy decydującej o medalach, w której znalazło się sześć

zespołów. Grano w niej systemem każdy z każdym, z zaliczeniem wyników spotkań ze wcześniejszych występów, co miało potem znacznie, gdyż zadecydowało o pierwszym miejscu w całych zawodach.

Nowohuckie siatkarki okazały się lepsze od rywelek z SP Sejny – wygrana nad tą szkołą była rewanżem za porażkę 3–15 w zeszłorocznym turnieju mikołajkowym – SP 4 Starogard Gdański, SP 4 Mrągowo i SP 19 Kędzierzyn-Koźle. W eliminacjach drużyna z Nowej Huty przegrała jednak z SP 7 Świdnik 1–2 (25–21, 23–25, 18–20) i to właśnie ekipa z województwa lubelskiego zdobyła złoty medal, a SP 87 zajęła drugie miejsce w Polsce.

W reprezentacji nowohuckiej szkoły grały: **Aleksandra Dyduła**, **Wioletta Zając** – obie zostały uznane za najlepsze zawodniczki turnieju, **Patrycja Ziaja**, **Kinga Kasperkiewicz**, **Ewelina Rosiek** (I zestaw); **Natalia Trzeciak**, **Emilia Jagińska**, **Paulina Nędzka**, **Anna Wąsacz**, **Justyna Śmiga** (II zestaw).

(dan)

LWY POŻARŁY RYCERZY

KRAKÓW KNIGHTS – GLIWICE LIONS 0–41 (0–7, 0–21, 0–13, 0–0)

KRAKÓW KNIGHTS: **Bezwierchny**, **Kania**, **Gaborek**, **Sokołowski**, **R. Gofroń**, **Kozub**, **Jaklik**, **Dunaj**, **Kopytko**, **Adamczyk**, **Taso**, **Ihnatowicz**, **Janicki**, **Pazera**, **Łoniewski**, **Rogowski**, **Ryś**, **Roguski**, **Janda**, **Lis**, **Satkowski**, **Przysiężniak**.

Po tym zwycięstwie gliwiczanie awansowali na pierwsze miejsce grupy południowej I ligi futbolu amerykańskiego, zapewniając sobie miejsce play-off. W całkiem innej sytuacji są Rycerze z Nowej Huty, którzy w tych rozgrywkach jeszcze nie wygrali i ani na chwilę nie zagrozili rywalom. Wszystko wskazuje na to, że mogą zakończyć sezon bez zwycięstwa.

– Zagraliśmy zdecydowanie najstąb-

szy mecz w tym sezonie – stwierdził rzecznik Rycerzy, **Bartosz Oraczewski** – Po spotkaniu z Bielawą Owls wydawało się, że nasza forma rośnie, jednak znowu jesteśmy na równi pochyłej. W ostatnim występie tegorocznych rozgrywek, na wyjeździe z Owls, damy z siebie wszystko. Chcemy zatrzeć złe wrażenie, które ciągle wywieramy.

I kwarta. 0–7 – przyłożenie **Dawida Krawczyka** po 10-jardowej akcji bie-

gowej (podwyższenie za punkt **Szymon Bukowski**).

II kwarta. 0–14 – przyłożenie **Tomasza Sobonia** po 10-jardowej akcji bie-gowej (podwyższenie **Bukowski**); 0–21 – przyłożenie **Sobonia** po jardowej akcji bie-gowej (podwyższenie **Bukowski**); 0–28 – przyłożenie **Sobonia** po pięciojardowej akcji, po podaniu **Pawła Klawendera** (podwyższenie **Bukowski**).

III kwarta. 0–35 – przyłożenie **Krawczyka** po czterojardowej akcji, po podaniu **Łukasza Bachmana** (podwyższenie **Bukowski**); 0–41 – przyłożenie **Sobonia** po sześćjardowej akcji bie-gowej.

(dan)

Ciekawie zapowiada się sobotnie popołudnie (30 czerwca) w klubie Kwadrat przy ul. Skarżyńskiego. O godz. 13 rozpocznie się w nim Charytatywna Gala Sportów Walki „Summer Fight – Nowa Huta”.

SPORTY WALKI W „KWADRACIE”

W trakcie tej imprezy odbędą się pojedynki w różnych sportach, jak np. Muay Thai, MMA i będą to walki amatorskie, pro-amatorskie oraz pokazowe. Wystąpią w nich polscy zawodnicy i goście z Czech, a według zapowiedzi organizatorów mają też pojawić się rodzime gwiazdy MMA. Za stronę sportową całego przedsięwzięcia odpowiadają Krakowskie Stowarzyszenie Sportów Walki, Liga Boks Tajskiego i Grappling Kraków.

Będą też elementy muzyczne. Zaprezentować się mają m.in. grupy **Dealer**, **Aston Martin**. Całość imprezy, podczas której odbędzie się kwesta na rzecz Małopolskiego Hospicjum dla Dzieci, ma nagrywać telewizja internetowa www.tvnet.com.pl, która zaprezentuje potem retransmisję imprezy z Kwadratu. Wstęp na nią będzie bezpłatny.

(dan)

NAWROT DO CRACOVII?

Kapitan piłkarskiej drużyny Hutnika, **Michał Nawrot**, miesiąc temu wywalczył wraz z kolegami awans do III ligi, ale teraz stanął przed szansą występów w I lidze. W ubiegłym tygodniu pojawił się na zajęciach spadkowicza z ekstraklasy, Cracovii. Komplikuje się natomiast sprawa przenosin **Damiana Burasa** do Wisły. Klub z ul. Reymonta po prostu nie ma pieniędzy i wątpliwe jest, aby doszło do tego transferu. Ale tak czy owak wydaje się, że ubytki w hutniczej kadrze i tak będą, gdyż słychać jeszcze o zainteresowaniu niektórymi zawodnikami ze strony wyżej występujących i mająniejszych klubów. Pierwszą stratą Hutnik już poniósł, do drugoligowej Puszczy Niepołomice przeniósł się **Krzysztof Stępniewski**.

(dan)

TRZECIA ZACZNIE 11 SIERPNIA

Świętokrzyski Związek Piłki Nożnej, który będzie prowadził rozgrywki grupy małopolsko-świętokrzyskiej III ligi ogłosił, że rozgrywki sezonu 2012/13 rozpoczną się w sobotę, 11 sierpnia. Uczestniczyć w nich będzie 16 drużyn. Będą to: **Bocheński KS**, **Beskid Andrychów**, **Czarni Połaniec**, **Dalin Myślenice**, **Granat Skarżysko-Kamienna**, **Juventa Starachowice**, **Janina Libiąż**, **Limanovia**, **Lubań Maniowy**, **Łysica Bodzentyn**, **Hutnik Nowa Huta**, **Poprad Muszyna**, **Przebój Wolbrom**, **Szreniawa Nowy Wiśnicz**, **Wisła Sandomierz**, **Wierna Małogoszcz**. Oprócz Hutnika beniaminkami są **Bocheński**, **Czarni** i **Wisła**.

(dan)

MUSZA WALCZYĆ DO KOŃCA

W dwóch kolejkach Dywizji B wysokie zwycięstwa OLD Grzegórzeckiego i Tervetty przypieczętowały awans tych drużyn do Dywizji A, a wygrana OLD-ów w bezpośrednim spotkaniu zapewniła im końcowy tryumf w rozgrywkach. O trzecie, premiowane awansem, miejsce powalczy **Sparta Kraków** z **TheFlorators**, ale po zwycięstwie **Sparty** w bezpośrednim spotkaniu wydaje się być bliższa celu.

Dywizja A. MK Team – eNHa 9–4 (4–0): **T. Karaś 3**, **D. Karaś 3**, **Kołodziejczyk 2**, **Rogulski (samob.)** – **Górka 2**, **Ruszkiewicz 2**; **Hattrick** – **WRTeam 4–5** (0–3): **Gruszczynski 2**, **Makula**, **Dul** – **Lekki 2**, **Nawrot 2**, **Baldo**; **Pumas Kraków** – **Jolly Roger 5–2** (3–1): **Włodarczyk 2**, **Michał Wcisło 2**, **Wach** – **Kołodziejczyk**, **Groniak**. W tabeli prowadzi **Hattrick** – 19 pkt przed **MK Team** i **WRTeam** – po 16 pkt.

Dywizja B. **Sparta** – **OLD Grzegórzecki** 0–6 (0–3): **M. Wójcik 2**, **A. Wójcik**, **Skrzyński**, **Drozd**, **M. Zyguła**; **Tervetta** – **Mefisto** 9–2 (6–1): **Wąsowicz 5**, **Zając 2**, **Walasik**, **Kopacz (samob.)** – **Krzywda**, **Masztalerz**; **Smoki Wawel Team** – **TheFlorators** 2–2 (1–0): **Petlic 2** – **Frączek 2**; **OLD Grzegórzecki** – **Tervetta** 5–3 (2–1): **Ł. Zyguła**, **M. Wójcik**, **Skrzyński**, **Maksymiak**, **Drozd** – **Walasik 3**; **Mefisto** – **Smoki Wawel Team** 5–6 (2–5): **Mikrut 2**, **Krzywda**, **R. Polek**, **Szubartowski (samob.)**, **Paruch 2**, **Sadecki 2**, **Szubartowski**, **Petlic**; **TheFlorators** – **Sparta Kraków** 3–4 (1–1): **Jajko 2**, **Frączek** – **Kupczyk 3**, **Bukowicki**. Na czele **OLD Grzegórzecki** (23 pkt) przed **Tervettą** – 16 i **Spartą Kraków** – 13.

Puchar Ligi, półfinał: **WRTeam** – **Sparta** 9–7 (6–4): **Lekki 4**, **Mateusz Figwer 2**, **Nowak**, **Nawrot**, **Kluza** – **Mroczek 2**, **Mikołajewski 2**, **Bukowicki**, **Grabiec**, **Krawczyk**; finał: **OLD Grzegórzecki** – **WRTeam** 2–4 (1–1): **M. Zyguła**, **Swaldek** – **Lekki 2**, **Nawrot**, **D. Figwer**.

(dan)

MŁODZI NA TORZE

Na torze Wandy odbył się turniej eliminacyjny Młodzieżowych Drużynowych Mistrzostw Polski. Wygrała ekipa **Włókniarza Częstochowa** – 33 pkt, 2. **Tauron Azoty Tarnów** – 33, 3. **Lubelski Węgiel KMŻ Lublin** – 23, 4. **ROW Rybnik** – 17. Piątą była **Speedway Wanda** – 14, dla której jeździli: **Kwiatkowski** – 9, **Kret** – 3, **Rumiński** – 2. Najlepszy czas uzyskał w VI biegu **Jakub Jamróg** (Azoty) – 69,5 sek. Sędziował **Michał Stec** z **Krosna**. Widzów: 500.

(dan)

13 dzień TELEWIZJA

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

29.06

TVP1

5.20 Telezakupy 6.00 Kawa czy herbata? (Wiadomości: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30; Pogoda: 6.05, 6.33, 7.03, 7.34; Pięty stadion: 7.35) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.08 Polityka przy kawie: Kawa czy herbata? 8.30 Przed meczem 8.35 EURO 2012: QF2-QF4 10.35 Po meczu 10.45 Gramy dalej – magazyn 10.55 Strefa Kibica 11.00 Galeria (29) 11.25 Galeria (30) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Kto-kolwiek widział, kto-kolwiek wie... 12.45 Natura w Jedyne: Dzika Rosja. Kaukaz (1) – cykl dokumentalny produkcji niemieckiej (2009) 13.10 Dzika Rosja. Kaukaz (2) 13.45 Strefa Kibica 13.50 Kariera Nikodema Dyminy (5/7) – serial produkcji TVP 14.50 Pięty Stadion (59): Suflerzy 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Strefa Kibica 15.20 Czy wiecie, że... 15.45 Pięty Stadion (59): Suflerzy 15.50 Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (1/13): Do Warszawy – serial produkcji TVP (2008); reż.: Marek Stachurski; wyk.: Jolanta Fraszyńska, Rafał Królikowski, Maria Bitner, Maciej Musiał, Kalina Janusiak 16.35 Strefa Kibica 16.45 Gramy dalej – magazyn 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.20 Strefa Kibica 17.30 Miłość nad rozlewiskiem (7/13) – serial obyczajowy produkcji TVP 18.25 Klan (2271) 19.00 Wieczorynka: Marta mówi! Pies terapeuta (38) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.10 Pogoda 20.15 Pięty Stadion (59): Suflerzy 20.25 Salon piękności – komedia produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Bille Woodruff; wyk.: Queen Latifah, Alicia Silverstone, Kevin Bacon, Andie MacDowell 22.20 Kurator – komedia produkcji angielskiej (2001); reż.: John Duigan; wyk.: Steve Coogan, Lena Headey, Stephen Dillane, Steven Waddington 0.00 Wakacyjny seans filmowy: Szminka w wielkim mieście II (4) – serial produkcji amerykańskiej (2008) 0.50 Stacyjka (4/13): Wizja – serial komediowy produkcji TVP 1.55 Ognisty podmuch – film fabularny produkcji amerykańskiej (1991); reż.: Ron Howard; wyk.: William Baldwin, Kurt Russell, Donald Sutherland (dozwolone od lat 16) 4.05 Zagadkowa Jedynka 5.05 Zakończenie dnia

16.00 Panorama Kraj 16.15 Pogoda 16.25 Świat bez tajemnic: Raj rekinów – film dokumentalny produkcji angielskiej (2010) 17.25 Nasi rywale 17.55 Czarujące Świętokrzyskie (3) – felieton 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.45 Reporter Polski – magazyn 19.10 Zaklinacz dusz (10/22) 20.00 Pięty Stadion (59): Suflerzy 20.10 XIII Mazurska Noc Kabaretowa – Mrągowo 2011 „W górę smyki!” (1) 21.15 Kabaretowy Klub Dwójki: PRL (61) – widowisko rozrywkowe 22.15 Alibi na piątek: Strażnik Teksasu: Próba ognia – film akcji produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Aaron Norris; wyk.: Chuck Norris, Sherree J. Wilson, Judson Mills (dozwolone od lat 16) 0.05 Intrygi i kłamstwa (3/20) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2007) (dozwolone od lat 16) 0.55 Intrygi i kłamstwa (4/20) (dozwolone od lat 16) 1.50 Człowiek w ogniu – film fabularny produkcji amerykańsko-francuskiej (1987); reż.: Ellie Chouraqui; wyk.: Scott Glenn, Jade Malle, Joe Pesci, Brooke Adams 3.20 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Jan Serce (3/10): Mgiełka 7.15 Ludzie otwartych serc – reportaż 7.40 Magazyn Medyczny: Dieta wegańska 8.00 Bajki Pana Bałagana: Nieprzemakalny kapturek 8.30 Pytanie na śniadanie (Panorama: 9.55; Pogoda: 9.05) 10.45 Pogoda.pl 11.00 Polonia 24 11.30 Pogoda.pl 11.35 Rodzinka.pl (4): Siła argumentu, argument siły 11.55 Dwie strony medalu (81) – serial produkcji TVP 12.20 Polonia w Komie 12.35 Wiadomości 12.50 Pogoda na piątek (4) – serial obyczajowy produkcji TVP 13.45 Warto kochać (15) – serial produkcji TVP 14.40 Dzika Polska: Zakończone łopaty – serial dokumentalny 15.15 Złotopolscy (464): Śmieszność 15.50 Kabaretowy Klub Dwójki (37): Czechy – widowisko rozrywkowe 16.50 Rodzinka.pl (4): Siła argumentu, argument siły – serial komediowy produkcji TVP 17.15 Polonia w Komie 17.30 Teleexpress 17.50 Jan Serce (3/10): Mgiełka – serial produkcji TVP 18.55 Wielkopolskie Parki Krajobrazowe: Park Krajobrazowy im. Gen. Dezyderyego Chłapowskiego – cykl reportaży 19.15 Dwie strony medalu (81) – serial produkcji TVP 19.45 Dobranocka: Noddy w krainie zabawek: Bampi i superpilot (7) – serial animowany 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.35 Pogoda.pl 20.50 Na dobre i na złe (486): Dowód 21.45 Polonia w Komie 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.45 Jak daleko stąd, jak blisko – dramat produkcji polskiej (1971); reż.: Tadeusz Konwicki; wyk.: Andrzej Łapicki, Gustaw Holoubek, Maja Komorowska, Anna Dziadyk, Alicja Jachiewicz, Ewa Krzyżewska 0.25 Reporter Polski 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA
KRAKÓW

10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.44 Serwis sportowy 10.50 Gość poranka 11.00

Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.45 Pięty Stadion 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.10 Raport z Polski 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.22 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.46 Pięty Stadion 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.10 Raport z Polski 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Rozmowa dnia 16.15 Biznes 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Msza święta dla chorych 18.15 kraków.pl 18.30 Kronika 18.52 Pogoda 18.56 Tematy dnia 19.04 Pogoda 19.05 Kronika Kulturalna 19.10 Jedźmy na 19.20 Smakowanie Małopolski 19.30 Wiara i życie 20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Raport z Polski 21.30 Serwis Info 21.42 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Kronika Kulturalna 22.18 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.03 Pięty Stadion 23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.30 Bazylika 2014: Puchar Nadziei – film dok. produkcji brazylijskiej (2010); reż.: Guilherme Bokel, Lucia Santanna



POLSAT

8.00 Pinky i Mózg – serial animowany dla dzieci produkcji USA 8.30 Pies Huckleberry – serial animowany dla dzieci produkcji USA 8.45 Rodzina zastępcza plus – serial komediowy produkcji polskiej 9.45 Przygody Merlina 2 – serial fantasy 10.45 Jej Szerokość Afrodyta – serial komediowy 12.45 Dom nie do poznania – reality show 13.45 Chirurdzy 5 – serial 14.45 Malanowski i partnerzy – serial kryminalny produkcji polskiej 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.45 Dlaczego ja? 17.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Falszywa dwunastka – komedia familijna produkcji USA (2003) 22.15 Boa kontra pyton – thriller s.f. produkcji USA (2004) 0.00 Mona Lisa – dramat obyczajowy produkcji Wielka Brytania (1986) 2.15 Zagadkowa noc

tvn

5.55 Mango 8.00 Rozmowy w toku – talk-show 8.55 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 9.55 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 11.20 Mango 12.15 Ostry dyżur – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 13.15 Cała prawda – serial krym. 14.15 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.15 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 15.50 W-11 – serial fabularno-dokumentalny produkcji TVP 16.30 Rozmowy w toku – talk-show 17.25 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! – program publicystyczny

ny 20.00 Mumia powraca – film fantasy produkcji USA (2001) 22.30 Krwawy sport – film sensacyjny produkcji USA (1988) 0.30 Kuba Wojewódzki – talk-show 1.30 Uwaga! 1.45 Arkana magii

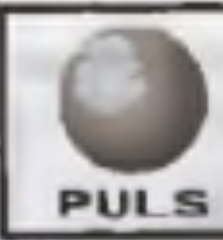
TVN 7



7.40 Teresa – telenowela 8.40 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial paradokumentalny produkcji polskiej 9.35 Chuck – serial sensacyjno-komediowy produkcji amerykańskiej 10.30 Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 11.30 Mango 13.05 Pan i Pani Bloom – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 14.05 Sąd rodzinny – serial paradokumentalny produkcji polskiej 15.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial paradokumentalny produkcji polskiej 16.05 JAG – Wojskowe Biuro Śledcze – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 17.05 Chuck – serial sensacyjno-komediowy produkcji amerykańskiej 18.00 Pan i Pani Bloom – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 19.00 Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 20.00 Zostań moim tatą – film familijny USA (1995) 22.05 Podwójny agent – film sensacyjny, produkcja Wielka Brytania (1967) 0.05 Od wesela do wesela – komedia romantyczna produkcji USA (1998)

TV 4

6.45 4music – magazyn muzyczny 7.35 Słoneczny patrol – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 8.25 Dziewczyny z fortuną 9.05 TV Market 9.25 Eva Luna – telenowela 10.25 Zakazane uczucie – telenowela 12.25 4music – magazyn muzyczny 13.30 V Max – magazyn motoryzacyjny 14.00 Dziewczyny z fortuną 15.00 Osaczona – serial obyczajowy 16.00 Słoneczny patrol – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 17.00 Smoki. Urzeczywistniona fantazja (2-ost.) – film dokumentalny 18.00 Selekcja 2009 – survival-show 19.05 Rzykanci 6 – reality show 20.05 Wzór – serial kryminalny produkcji amerykańskiej 22.00 Ice Road Truckers: Drogi śmierci – serial dokumentalny 23.00 Numer zastrzeżony – film erotyczny USA 0.50 Galileo



PULS

8.00 Do góry nogami! – program rozrywkowy 9.00 Pokojówka na Manhattanie – serial 10.00 Wydział śledczy RIS – serial kryminalny 11.00 Medicopter 5 – serial sensacyjny produkcji niemieckiej 12.00 Taki jest świat 13.00 Z archiwum policji 13.30 Dyżur – serial dok. 14.00 Pokojówka na Manhattanie – serial 15.00 Wydział śledczy RIS – serial kryminalny 16.00 Medicopter 5 – serial sensacyjny produkcji niemieckiej 17.00 Łowcy skarbów – serial przygodowy produkcji amerykańskiej 18.30 Co nowego u Scooby'ego? – serial animowany dla dzieci 19.00 Zwirowane melodie – serial anim. 20.00 Sędzia Dredd – film s.f. produkcji USA (1995) 22.00 Goło i wesoło 23.00 Z zimną krwią – thriller produkcji kanadyjskiej (2012) 1.00 Taki jest świat – pod lupą

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TV POLSAT, GODZ. 20.00

● **FALSZYWA DWUNASTKA** – Komedia produkcji amerykańskiej z 2003 roku. Kate i Tom doczekali się dwanaściora pociech. Mieszkają na amerykańskiej prowincji i dzielnie stawiają czoła codzienności. Pewnego dnia Tom dostaje posadę marzeń, ale wiąże się to z przeprowadzką do Chicago. Nowa praca pochłania Toma, a Kate przygotowuje biografię. Oboje mają coraz mniej czasu dla dzieci, które nie od razu adaptują się do nowych warunków. Wydawca Kate zaprasza ją na spotkanie promocyjne do Nowego Jorku. Tom zostaje sam z dziećmi. Musi przejąć nad nimi kontrolę, co okazuje się trudnym zadaniem.

TVP 1, GODZ. 20.25

● **SALON PIĘKNOŚCI** – Amerykańska komedia z 2005 roku. Fryzjerka Gina Norris dla dobra córki przenosi się z Chicago do Atlanty, gdzie dziewczynka będzie mogła uczęszczać do prestiżowej szkoły muzycznej. Kobieta zatrudnia się w salonie kosmetycznym. Chimeryczny szef tak uprzykrza jej życie, że Gina porzuca posadę i otwiera własny zakład. Mimo że początki są trudne, bo były przełożony robi wszystko, żeby pokrzyżować jej szczy, Ginie i jej pracownikom udaje się stworzyć miejsce, w którym każda kobieta może liczyć nie tylko na zmianę wyglądu, ale także na rozmowę.

TVP 1, GODZ. 22.20

● **KURATOR** – Brytyjska komedia kryminalna z 2001 roku. Kurator sądowny Simon Garden przeprowadza się do Manchesteru. Wkrótce po objęciu stanowiska w nowym biurze dostaje akta dziewczyny mającej na koncie kilka przestępstw. W trakcie zajmowania się sprawą poznaje Emmę, policjantkę, która przyciąga jego uwagę. Zawiera też znajomość z prowadzącym sprawę Kirsty inspektorem Burtonem. Wykonując zadanie, Simon staje się świadkiem morderstwa popełnionego przez Burtona. Inspektor nie będzie miał skrupułów, by zrzucić winę na niego. Aby tego uniknąć, Simon musi wydobyć z banku taśmę z zapisem zajścia.

TVN, GODZ. 22.30

● **KRWAWY SPORT** – Amerykański film sensacyjny z 1988 roku. Wychowawca przez Japończyka młody Amerykanin Frank Dux – porucznik armii amerykańskiej – wbrew przełożonym udaje się na rozgrywkę w Hongkongu, najważniejszy w tej części świata nielegalny turniej kumite, dopuszczający wszelkie style i formy walki. Faworytem jest wyróżniający się bezwzględnością i okrucieństwem Chong Li.

SOBOTA

30.06

TVP1

5.55 Telegazety 6.30 Noce i dnie (3/12): Babcia 7.25 Pięty Stadion (54): Najazd Szwedzki 7.30 Rok w ogrodzie 8.00 Naszaarmia.pl 8.25 Ziarno – magazyn 8.55 Przygody rozbójnika Rumcajsa: Jak Rumcajs naprawił cesarski trakt (31) 9.05 Tupi i Binu: Pod namiotem (12) 9.20 Mój przyjaciel królik: Dziwne zachowanie (10) – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2008) 9.50 Gramy dalej – magazyn 10.05 Strefa Kibica 10.10 Tyko hity! Opole 2012 – SuperJedynki 11.35 Jak to działa: Internet – program popularnonaukowy 12.05 Pięty Stadion (55): Teleturniej 12.15 Gdzie jest księżniczka – film fabularny produkcji niemieckiej (2004); reż.: Oliver Schmitz; wyk.: Karoline Herfurth, Arne Lenk, Franziska Schlattner, Karl Kranzowski 13.50 Strefa Kibica 14.00 Zwierzęta świata: Małpi gang: Niespodziewany bohater – serial dokumentalny produkcji holenderskiej (2008) 14.25 Pięty Stadion (56): Lwowiak 14.30 SOS dla czterech łap – telenowela dokumentalna produkcji TVP 15.00 Nieustraszone (7) – serial produkcji amerykańskiej (2008) 15.55 Bananowy doktor (7) – serial produkcji amerykańskiej (2009) 16.40 Strefa Kibica 16.50 Gramy dalej – magazyn 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Miłość nad rozlewiskiem (8/13) – serial obyczajowy produkcji TVP 18.25 Daniec z gwiazdami, czyli EuroShow (6) – zabawa quizowa 19.00 Wieczorynka: Miki i Donald przedstawiają Goofiego sportowca (4) – serial animowany produkcji amerykańskiej (1983) 19.30 Wiadomości 19.55 Sport 20.05 Pogoda 20.10 Pięty Stadion (57): Piłka 20.20 Hit na sobotę: Ognisty podmuch – film fabularny produkcji amerykańskiej (1991); reż.: Ron Howard; wyk.: William Baldwin, Kurt Russell, Donald Sutherland (dozwolone od lat 16) 22.45 Europejski Stadion Kultury 2012 – koncert 0.40 Wakacyjny seans filmowy: 07 zgłoś się: Hieny – serial produkcji TVP 2.20 Terminator: Kroniki Sary Connor (16) – serial produkcji amerykańskiej (2008) (dozwolone od lat 16) 3.15 Terminator: Kroniki Sary Connor (17) (dozwolone od lat 16) 3.55 Zagubieni 5 (6) – serial produkcji amerykańskiej (2009) (dozwolone od lat 16) 4.40 Zagubieni 5 (7) (dozwolone od lat 16) 5.25 Zakończenie dnia

TVP2

5.40 Familijna Dwójka: SuperSprytek i Sprytusie (4): Latający rower dla Rechota 6.10 Familijna Dwójka: Flintstonowie (21): Mały Bam Bam 6.40 Familijna Dwójka: Flintstonowie (22): Gdzie jest Dino? 7.10 Pięty Stadion (54): Najazd Szwedzki 7.20 Alternatywy 4 (3/9): Pierwsza noc 8.30 Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.15, 10.00) 11.00 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat: Na

południe – cykl reportaży 11.35 Stawka większa niż życie (15/18): Obłęd – serial produkcji TVP 12.50 Stawka większa niż życie (16/18): Akcja „Liść dębu” 14.00 Familiada (1966) 14.35 Ja to mam szczęście! (8) 15.05 Słowo na niedzielę 15.20 Bitwa na głośy (4) – widowisko 16.50 Historia Literatury wg Kabaretu Moralnego Niepokoju (3) – widowisko 17.25 Nasi rywale 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.45 Pięty Stadion (55) 18.55 Postaw na milion (29) – konkurs 19.05 Postaw na milion (29) – teleturniej 20.05 Kabaret Ani Mru Mru: Urodzinowy strzał w dychę (2) 21.05 Sabat Czarownic 3 – Kielce 2012 (1) 22.10 Sabat Czarownic 3 – Kielce 2012 (2) 23.15 Kino relaks: Człowiek w ogniu – film fabularny produkcji amerykańsko-francuskiej (1987); reż.: Ellie Chouraqui; wyk.: Scott Glenn, Jade Malle, Joe Pesci, Brooke Adams 0.55 Spis cudzołóżnic – komedia produkcji polskiej (1994); reż.: Jerzy Stuhr; wyk.: Jerzy Stuhr, Preben Osterfelt, Jan Peszek, Dorota Pomykala, Bożena Adamek, Edyta Olszówka 2.15 Strażnik Teksasu: Próba ognia – film akcji produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Aaron Norris; wyk.: Chuck Norris, Sheree J. Wilson, Judson Mills (dozwolone od lat 16) 3.45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Złotopolscy (460): Sny policjanta 6.30 Złotopolscy (461): Alibi Gromka 6.55 Złotopolscy (462): Napoleoński umysł 7.25 Złotopolscy (463): Wielki wstrząs 7.50 Złotopolscy (464): Śmieszność 8.25 Polonia 24 8.55 Pogoda.pl 9.10 Kłusownik (1) – serial produkcji TVP (1980); reż.: Janusz Łęski; wyk.: Stanisław Niwiński, Bronisław Pawlik, Bogusz Bilewski, Barbara Krafftówna, Alina Janowska, Kazimierz Tałaj, Monika Awasiak 10.15 Załoga Eko (20): Pozyskiwanie energii w wyniku utylizacji odpadów – magazyn 10.45 Wielkopolski Park Narodowy – film dokumentalny 11.40 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 12.05 Dziką Polską – serial dokumentalny 12.40 Ojciec Mateusz (83): Zastępstwo – serial kryminalny produkcji TVP 13.30 Makłowicz w podróży: Niemcy: Badeńska prowincja – magazyn kulinarny 14.00 Na dobre i na złe (486): Dowód – serial produkcji TVP 15.00 Małe życie – film dokumentalny; reż.: Dorota Adamkiewicz, Joanna Łęska 15.55 Kulturalni PL (95) – magazyn 17.00 Błękitne wakacje – magazyn żeglarski 17.30 Teleexpress 17.55 Pogoda na piątek (5) – serial obyczajowy 18.50 Laskowik & Malicki – widowisko rozrywkowe 19.40 Dobranocka: Wielka podróż Bolka i Lolka: Tajemnicza świątynia 20.00 Wiadomości 20.20 Sport 20.30 Pogoda.pl 20.45 1920. Wojna i miłość (1/13): Powrót – serial produkcji TVP 21.40 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 22.00 Polonia 24 22.20 Pogoda.pl 22.30 Modrzejewska: Czerniowce (3/7) 23.55 4. Festiwal Serca Bicie 0.50 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.14 Pogoda Info 10.18 Info 10.24 Pięty Stadion 10.30 Serwis Info 10.50 Pogoda Info 10.55 Serwis sportowy 11.00 EuroSąsiedzi 11.15 Era Wynalazków 11.30 Serwis Info 11.45 Pięty Stadion 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info – podsumowanie tygodnia 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Telenowyny 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Raport z Polski Ekstra 14.15 Eurowiadomości 14.30 Serwis Info 14.45 Pięty Stadion 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Było, nie minęło 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Szerokie tory: Antyputniści – reportaż 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.00 Pogoda 17.05 Kontrapunkt 17.30 Magazyn Akademicki 17.45 Pod Tatrami 17.55 Witamy z Niemiec 18.05 Jedźmy na 18.15 Smakowanie Małopolski 18.30 Kronika 18.52 Pogoda 18.54 Tematy dnia 19.02 Pogoda 19.05 Parafia z sercem 20.00 Prawdę mówiąc 20.30 Serwis Info 20.42 Pięty Stadion 20.48 Pogoda Info 21.00 Raport z Polski Ekstra 21.30 Serwis Info 21.40 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Speed 2 22.15 Losowanie Lotto 22.20 Pięć minut dla zdrowia 22.30 Serwis Info 22.55 Pogoda Info 23.03 Sportowy Wieczór 23.22 Krew w twoim telefonie – film dok. produkcji duńskiej (2010); reż.: Frank Piasecki Poulsen

POLSAT

8.45 Pinky i Mózg – serial animowany 9.15 Scooby-Doo – serial animowany 10.15 Ewa gotuje – magazyn 10.45 Się kręci na żywo 11.45 Rozmowy nieswojone – serial dokumentalny 12.50 Dom nie do poznania 8 – reality show 13.45 Jedwabne życie – komedia produkcji francuskiej (2006) 15.50 Ści(a)gany – komedia sensacyjna Niemcy-USA (1998) 17.45 Pamiętniki z wakacji – serial paradokumentalny 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Ryccze z Szanghaju – komedia sensacyjna produkcji USA-Wielka Brytania (2003) 22.15 Decydująca gra – thriller produkcji Niemcy-Kanada-USA (2006) 0.20 Apokalipsa androidów – thriller s.f. produkcji USA-Kanada (2006) 2.25 Zagadkowa noc 3.35 Zza kamery... – magazyn filmowy 3.50 Tajemnice losu

tvn

5.55 Mango 8.00 Pan i Pani House – reality show 8.30 Kobieta na krańcu świata 3 – serial dokumentalny 9.00 Perfekcyjna pani domu (1) – program rozrywkowy 9.55 Przepis na życie – serial obycz. 10.55 Prawo Agaty – serial obyczajowy produkcji TVP 11.55 X Factor 2 – program rozrywkowy 13.20 Szymon na żywo – program rozrywko-

wy 14.20 You can dance. Po prostu tańcz! 7 – program rozrywkowy 15.25 Kobieta na krańcu świata 3 – serial dokumentalny 16.00 Surowi rodzice – reality show 17.00 Orange Warsaw Festival – reportaż 18.00 Kuchenne rewolucje 4 – program produkcji polskiej 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! – program publicystyczny 20.00 Pamiętnik – melodramat produkcji USA (2004) 22.30 Podróż przedślubna – komedia romantyczna produkcji USA (1999) 0.50 Numer 23 – thriller produkcji USA (2007) 2.45 Uwaga! 3.00 Arkana magii

TVN 7

7.00 Mango 9.05 Trauma – serial obycz. 10.00 Tajemnice Smallville – serial s.f. 10.50 Dwóch i pół – serial komediowy produkcji amerykańskiej 12.20 Niania – serial komediowy 13.30 Krokodyl Dundee 2 – komedia produkcji USA-Australia (1988) 15.40 Ulice San Francisco – serial sens. 16.45 Trauma – serial obyczajowy 17.40 Detektyw Monk – serial kryminalny 19.30 Od wesela do wesela – komedia romantyczna produkcji USA (1998) 21.20 Dziwna para 2 – komedia produkcji USA (1998) 23.15 Dzikie łowy – komedia produkcji USA (1998) 0.50 Arkana magii

TV 4

7.45 Mistrz kuchni: Gordon Ramsay – program rozrywkowy 8.35 Heidi i dzieciaki – talk-show 9.00 Różowa Pantera – serial animowany 11.00 Galileo – program popularnonaukowy 12.00 mała Czarna 13.00 Ryzykanci – reality show 14.00 Tester – magazyn 14.30 Oggy i ferajna – serial anim. 14.45 Komando Leopard – film sensacyjny Niemcy-Włochy-Szwajcaria (1985) 16.55 Mistrz kuchni: Gordon Ramsay – program rozrywkowy 18.00 Ice Road Truckers: Drogi śmierci – film dokumentalny produkcji amerykańskiej 19.00 Galileo 20.00 Festiwal Piękna. eu – Miss Polski 22.00 Policjny cyborg – film s.f. USA (1993) 0.05 Pionek – dramat kryminalny USA (1998) 1.45 Galileo

PULS

8.30 Dziką naturą – film dok. 9.30 Nigel Marven przedstawia: Przedziwny świat owadów – serial przyrodniczy 10.30 PopCorn TV 11.00 Biegiem przez las – film anim. produkcji duńskiej (2011) 12.30 Duszek z Canterville – komedia produkcji Niemcy (2005) 14.20 Dżungla – film animowany produkcji USA-Kanada (2006) 16.00 Zasady Shreddermana – film familijny produkcji USA (2007) 17.55 PopCorn TV 18.30 Co nowego u Scooby'ego 19.00 Zwariowane melodie – serial anim. 19.30 Szczecińskie lata Toma i Jerry'ego 20.00 Bad Company – komedia sensacyjna USA-Czechy (2002) 22.30 Zabójca – thriller produkcji Australia-USA (2007) 0.15 Randka na zamówienie – thriller erotyczny USA 1.55 Taki jest świat – pod lupą

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVN, GODZ. 20.00

● **PAMIĘTNIK** – Melodramat produkcji amerykańskiej z 2004 roku. Stary mężczyzna czyta choroję na alzheimera kobiecie pamiętnik, którego treścią są dzieje niezwyklej miłości. Opowieść zaczyna się w Północnej Karolinie w latach 40. XX w. Do miasteczka Seabrook przyjeżdża na wakacje pochodząca z zamożnej rodziny 17-letnia Allie Hamilton. Poznaje Noaha Calhouna, który pracuje w miejscowej fabryce. Choć pochodzą z różnych światów, zakochują się w sobie. Sprzeciw rodziców Allie i wybuch wojny stają się przyczyną ich rozstania. Po latach znówu się spotkają.

TVP 1, GODZ. 20.20

● **OGNISTY PODMUCH** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1991 roku. Stephen i Brian pochodzą z rodziny, w której od pokoleń mężczyźni pracowali jako strażacy. Było oczywiste, że pewnego dnia również oni będą walczyć z ogniem. Jednak śmierć ojca, który zginął w płomieniach, zmienia sytuację. Brian nie chce kontynuować rodzinnej tradycji. Porzuca szkołę pożarnictwa tuż przed jej ukończeniem. Tuła się po świecie, mając się różnych zawodów. Po latach powraca w rodzinne strony. Zostaje pomocnikiem inspektora pożarnictwa. Razem prowadzą śledztwo w sprawie pożarów, które najprawdopodobniej są sprawką podpalacza.

TV POLSAT, GODZ. 22.15

● **DECYDUJĄCA GRA** – Amerykańsko-niemiecko-kanadyjski thriller z 2006 roku. Tajny agent Alex Thomas, ochroniarz i przyjaciel prezydenta Stanów Zjednoczonych, jest przewidujący i ostrożny. Nadchodzi jednak dzień, w którym jego intuicja i refleks zawodzą. Jest świadkiem postrzelenia prezydenta, który po kilku godzinach umiera. Pograżony w żalobie agent nie potrafi poradzić sobie z wyrzutami sumienia oraz stratą przyjaciela. Z poczucia bezsilności wydobywa go docieklawa dziennikarka Kate Crawford, która próbuje odkryć, kto zlecił morderstwo głowy państwa.

„POD BRZÓŻKAMI”

Plac Targowy „Tomex”

- smaczna domowa kuchnia
- pieczone kurczaki
- kebab „knysz” z grilla
- tanie zestawy z coca-cola

**TV SAT TELEBIM
TANIE OBIADY
FIRMOWE**

wejście od strony „Tomeksu”
– czynne do godz. 18.00
wejście od os. Niepodległości (rondo Kocmyrzkowskie) – do godz. 22.00
● catering ● przyjęcia ● komunie

**Restauracja
„Piastowska”
Zaprasza!!!**

pon.-sob. 11.00-21.00
niedz. 12.00-21.00

12 648 27 26
606 205 558
Os. Tysiąclecia 42

www.piastowska42.fm.interia.pl
http://piastowska42.fm.interia.pl

ORGANIZUJEMY PRZYJĘCIA OKOLICZNOŚCIOWE
na każdą okazję i kieszew w lokalu lub w miejscu wskazanym przez klienta

wesela ♦ komunie ♦ chrzty ♦ stypy itp.

Oferujemy wyroby garmazeryjne bez konserwantów, ręcznie robione, m.in.: pierogi, uszka, kokiety, gołąbki, galaretki, sałatki itp.

AUTO CENTRUM BLASK
Kraków, ul. Bulwarowa 33 a
Tel. 644-89-06, 680-53-10

✓ **SERWIS I SPRZEDAŻ OPON**

Tel. 680-53-10, 680-53-11

Czynny od poniedziałku do soboty w godz. 8.00-18.00

✓ **MYJNIA RĘCZNA** – tel. 644-89-06, myjnia patronacka czynna od pon. do piątku. 8.00-18.00, **KÄRCHER** w niedzielę 8.00-15.00

✓ **SERWIS KLIMATYZACJI**

✓ **SAMOBSŁUGOWA MYJNIA RĘCZNA** – czynna 7 dni w tygodniu w godz. 8.00-23.00

SPRZEDAJEMY I MONTUJEMY BAGAŻNIKI

F.H.U. HANBUD®
OKNA I DRZWI
rok założenia 1999

os. Niepodległości 3
tel. 12 640-09-90

**DRZWI • OKNA • BRAMY
OGRODZENIA**

MAMY NAJLEPSZE CENY NA KRYZYS

KORZYSTNE RATY

SPRZEDAŻ • MONTAŻ • SERWIS
www.hanbud.com.pl

TVP1

5.25 Telegazety 6.00 Sambatra – znaczy szczęśliwy 7.00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.25 Las bliżej nas (28) 8.40 Zabawy z Lippy and Messy (1): Sklep z zabawkami 8.50 Dora poznaje świat (12) 9.20 Pingwiny z Madagaskaru: Ni wydra, ni... (13) 9.45 Big Time Rush: Bardzo Ważny Wolny Dzień (9) 10.15 Czy wiecie, że... 10.45 Gramy dalej 10.55 Strefa Kibica 11.00 Indeks z przeszłości 11.25 Kazimierskie granie – relacja z Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.40 Piąty Stadion (58): Rodzinka 12.45 Siedlisko (4/9) 13.40 Strefa Kibica 13.45 Nie ma jak Polska (2): Biebrza 14.15 BBC w Jedyne: Życie (1): Trudna sztuka przetrwania 15.05 Piąty Stadion (59): Suflerzy 15.15 Nieustraszone (8) 16.00 Bananowy doktor (8) 16.50 Gramy dalej – magazyn 16.55 Strefa Kibica 17.00 Telexpress 17.15 Pogoda 17.25 Miłość nad rozlewiskiem (9/13) 18.20 Daniec z gwiazdami czyli EuroShow (7) 19.00 Wieczorynka: Gumisie: Uczeń czarnoksiężnika (24) 19.30 Wiadomości 19.55 Sport 20.00 Pogoda 20.05 Piąty Stadion (54): Najazd Szwedzi 20.10 Piąty Stadion: Live 20.15 Przed meczem 20.20 EURO 2012: Finał 23.00 Po meczu 23.10 EURO 2012 – skróty meczów 23.25 EURO 2012: Piłka w grze 23.50 Strefa Kibica 0.00 Wakacyjny seans filmowy: Szaleństwo w Aspen – film fabularny produkcji amerykańskiej (1993); reż.: Patrick Hasburgh; wyk.: Paul Gross, Peter Berg, Finola Hughes, Teri Polo 2.00 Jack Hunter: Jack Hunter i zaginiony skarb Ugaritu – serial przygodowy produkcji amerykańskiej (2008) 3.35 Zakończenie dnia

TVP2

5.30 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 5.40 Nie tylko dla pań: Zdarzyło się w Mafekingu 6.20 Sto tysięcy bocianów (32) 6.55 Maszyna zmian: Sobowtór – serial produkcji TVP (1995) 7.30 Podróże pana Kleksa (1): Wysłannicy Bajdoci – film produkcji polskiej (1985); reż.: Krzysztof Gradowski; wyk.: Piotr Fronczewski, Władysław Kowalski, Henryk Bista, Zbigniew Buczkowski, Wiesław Michnikowski, Jerzy Kryszak, Małgorzata Ostrowska, Michał Anioł, Bogusław Bilewski, Janusz Rewiński 9.00 Kultura, głupcze (37) 9.45 Piąty Stadion (56): Lwowiak 9.55 Rodzinne oglądanie: Niebezpieczna Ziemia: Niebezpieczne promienie (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2010); reż.: Jason McKinley 10.50 Wojciech Cejrowski – boso przez świat: Himba – życie bez wody 11.20 Makłowicz w podróży: Chorwacja: Osijek – magazyn kulinarny 11.55 Gwiazdy w południe: Czyste szaleństwo – komedia produkcji amerykańskiej (1980); reż.: Sidney Poitier; wyk.: Gene Wilder, Richard Pryor, Miguel Suarez, Georg Stanford Brown, JoBeth Williams, Barry Corbin 14.00 Familiada (1959) (odcinek specjalny) – teleturniej 14.30 Ja to mam szczęście! (9) – serial produkcji TVP 15.05 Szansa na Sukces: Robert Gawliński i WILKI 16.25 Na dobre i na złe (479): Gra bez zasad – serial produkcji TVP 17.20 Nasi rywale 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.45 Pogoda 18.50 Piąty Stadion (57): Piłka 18.55 Postaw na milion (30) – kuliszy 19.05 Postaw na milion (30) – teleturniej 20.05 Bez pamięci – komedia produkcji amerykańskiej (2001); reż.: Mark Waters; wyk.: Raoul Ganeey, Monica Potter, China Chow, Brendan Beiser, Shalom Harlow 21.40 Czas honoru (42): Kim Pani jest? 22.35 WOK – Wszystko o Kulturze: Wakacje (37) 23.20 Żegnaj, ko-

chanku – komedia produkcji niemiecko-amerykańskiej (1998); reż.: Roland Joffe; wyk.: Don Johnson, Marie-Louise Parker, Patricia Arquette, Dermott Mulroney (dozwolone od lat 16) 1.05 Przed meczem 1.10 EURO 2012 – finał 3.30 Żegnaj, kochanku – komedia produkcji niemiecko-amerykańskiej (1998); reż.: Roland Joffe; wyk.: Don Johnson, Marie-Louise Parker, Patricia Arquette, Dermott Mulroney (dozwolone od lat 16) 5.05 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Galeria (94) 6.30 Rodzinka.pl (1): Ferie w domu – serial komediowy produkcji TVP 6.55 Rodzinka.pl (2): Opiekunki 7.20 Rodzinka.pl (3): Kieszonkowe 7.45 Rodzinka.pl (4): Siła argumentu, argument siły 8.20 Błękitne wakacje 8.45 Polonia 24 9.05 Pogoda.pl 9.20 Ziarno 9.50 Szkoła życia (6): Podstawy samoobrony 10.25 Srebrny lew – wędrówki po Bystrzycy Kłodzkiej 11.10 Wajrak na tropie: W stepie szerokim 11.40 Pamiętaj o mnie 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.45 Pod Tatrami 13.00 Transmisja Mszy Świętej z kościoła pw. Nawiedzenia NMP w Markowicach 14.20 Europejski Stadion Kultury 2012 15.20 Wielkopolskie Parki Krajobrazowe: Park Krajobrazowy im. Gen. Dezyderygo Chłapowskiego 15.40 Mistrz Ryszard z Padwy 16.20 Skarby nieodkryte 16.50 Salon Polonii 17.30 Telexpress 17.55 Pogoda na piątek (6) 18.55 Wideoteka dorosłego człowieka: Majka Jeżowska 19.25 Rodzinka Dinka (2) 19.40 Dobranocka: Miłka i Człapek: Wizyta w Bawarii (11) 20.00 Wiadomości 20.20 Sport 20.25 Pogoda.pl 20.45 Stacyjka (3/13): Rekordzista 21.40 Pamiętaj o mnie 22.00 Tygodnik.pl 22.30 Pogoda.pl 22.45 Europejski Stadion Kultury 2012 23.40 Dwie strony medalu (81) 0.10 Salon Polonii 0.50 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Głos Mediów - magazyn 10.30 Serwis Info 10.50 Pogoda Info 10.55 Serwis sportowy 11.00 Teleplotki 11.30 Serwis Info 11.44 Piąty Stadion 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info – podsumowanie tygodnia 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Tradycja nie umiera 13.30 Serwis Info 13.45 Piąty Stadion 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Wierzę, wątpię, szukam 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Reportaż TVP Info 15.15 Czas na jazdę 15.30 Serwis Info 15.45 Piąty Stadion 15.50 Pogoda Info 16.00 Teleplotki 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info - JM 16.56 Pogoda Info 17.00 Pogoda 17.05 TVP Kraków w... 17.13 Parafia z sercem 17.35 Witamy z Niemiec 17.50 TVP Kraków w... 18.00 Czytanie to awantura 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Polityka bliżej 19.02 Pogoda 19.05 Piłkarski Kraków 19.15 TVP Kraków w... 19.25 Wszystko po krakowsku – koncert 20.00 Listy gończe 20.30 Serwis Info 20.50 Pogoda Info 21.00 Raport z Polski Ekstra 21.30 Serwis Info 21.40 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Piłkarski Kraków 22.15 Jedź bezpiecznie 22.30 Serwis Info 22.51 Pogoda Info 22.54 Piąty Stadion 23.00 Sportowa niedziela 23.25 Historia piłki nożnej – film dok. produkcji niemieckiej (2008); reż.: Marc Brasse



POLSAT

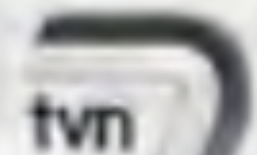
8.15 Miś Yogi – serial animowany dla dzieci produkcji USA 8.45 Pinky i Mózg – serial animowany 9.45 Sylwester Tweety na tropie – serial animowany 10.15 Jaskiniowcy – serial animowany 10.45 Błękitna laguna – film obyczajowy produkcji USA (1980) 13.00 Rycerze z Szanghaju – kome-

dia sensacyjna produkcji USA-Wielka Brytania-Czechy (2003) 15.25 Piłkarska Gala Kabaretowa – program rozrywkowy 17.45 Pamiętniki z wakacji – serial paradok. 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami 9 – serial krym. 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 7 – serial krym. 22.00 Kości – serial kryminalny produkcji USA 23.00 Głosy – serial obycz. 0.00 Josse Stone: Bez żalu – dramat kryminalny produkcji USA (2010) 2.00 Magazyn sportowy 4.00 Tajemnice losu

tvn

8.00 Maja w ogrodzie – magazyn ogrodniczy 8.25 Akademia ogrodnika – magazyn ogrodniczy 8.30 Dzień dobry TVN 10.50 Wojciech Cejrowski. Boso 11.20 Co za tydzień 11.45 Zew natury – film przygodowy USA-Japonia (1995) 13.45 Dzień Mleka 13.50 Surowi rodzice – reality show 14.45 Dzień Mleka 14.50 Reguły gry – serial kom. 15.50 Dzień Mleka 15.55 Akademia policyjna – komedia USA (1984) 17.55 Dzień Mleka 18.00 Perfekcyjna pani domu – program rozrywkowy 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! – program publicystyczny 20.00 Seksmisja – komedia produkcji polskiej (1983) 22.25 Przepis na życie 3 – serial obyczajowy 23.25 Detektyw Monk – serial krym. 0.20 Tajemnice Smallville 7 – serial s.f. 2.10 Uwaga! 2.25 Arkana magii

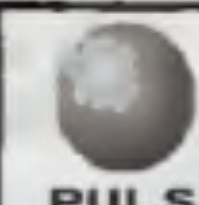
TVN 7



7.00 Mango 9.05 Detektyw Monk – serial krym. 10.55 Zostań moim tatą – film familijny produkcji USA (1995) 13.10 Dziwna para 2 – komedia produkcji USA (1998) 15.00 Wiercipięta – film familijny produkcji USA (1997) 16.45 Ulice San Francisco – serial krym. 17.55 Niania – serial kom. 19.05 Bez śladu – serial krym. 20.00 Kandydat – thriller produkcji USA (2004) 22.40 Mentalista – serial kryminalny produkcji USA 23.40 Zabójca nad Green River (1/2) – dramat kryminalny produkcji USA (2008) 1.30 Arkana magii

TV 4

8.20 Mistrz kuchni: Juniorzy – program rozrywkowy 9.15 Czerwony Kapturek – film familijny USA (2004) 11.00 Galileo 12.00 mała Czar-na 13.00 Dekoratornia 13.30 Tester – magazyn 14.00 Kroniki facetów z klasą – program rozrywkowy 14.55 Mistrz kuchni: Juniorzy – program rozrywkowy 16.00 Łowca krokodyli: Dzienniki – serial przyrodniczy 16.30 Heidi i dzieciaki – talk-show 17.00 Galileo EXTRA 18.00 Festiwal Piękna.eu – finał konkursu Miss Polski 20.00 Zaginione – western produkcji USA (2003) 22.50 Ojciec chrzestny z Kan-tonu – komedia sensacyjna Hongong (1989) 1.20 Kroniki facetów z klasą – program rozrywkowy 2.05 TV Market



PULS

8.25 Niebezpieczne spotkanie – serial dokumentalny 9.30 Steve Irwin – łowca krokodyli – serial przyrodniczy 10.50 Krasnoludki i trolle – film anim. produkcji szwedzkiej (2008) 12.30 Przyjacieli Willy – film familijny Niemcy (1995) 14.30 Współczesna historia Kopciuszka – film familijny USA (2010) 16.35 Po drugiej stronie lustra – baśń filmowa Wielka Brytania (1998) 18.30 Co nowego u Scooby'ego? – serial animowany 19.00 Zwirowane melodie 19.30 Szczecińskie lata Toma i Jerry'ego 20.00 Polowanie na tornado – dramat katastroficzny USA-Kanada (2008) 22.00 Szpital – nagłe przypadki – serial dokumentalny 23.00 Podniebny horror – serial dokumentalny 0.00 Goło i wesoło 1.00 Taki jest świat 2.00 Do góry nogami! – program rozrywkowy 3.00 Zobacz to!

SKĄD TE NAZWY W ARCHEOLOGII?

W dzisiejszym odcinku dociekać będziemy pochodzenia obecnych nazw poszczególnych epok, kultur czy zabytków archeologicznych.



Naczynie kultury pucharów lejkowatych z Mogiły.

Trzy główne epoki, jakie wydzielił duński archeolog Christian Jürgensen Thomsen, nie bez przyczyny otrzymały poszczególne nazwy: epoka kamienia, brązu i żelaza. Epoka kamienia najwcześniejsza i (datowana od 2,6 mln lat temu) najdłuższa z trzech epok (trwa do około 2,4 tys. lat p.n.e.), swoją nazwę zawdzięcza kamieniowi – krzemieniu. Był on pierwszym, a także najważniejszym surowcem, z którego wykonywane były narzędzia m.in. do zdobywania pożywienia. Na terenie Małopolski występował w Jurze Krakowsko-Częstochowskiej bądź był importowany na owe tereny z Gór Świętokrzyskich tzw. krzemień czekoladowy.

Kolejna z epok (datowana od 2400 p.n.e.) uzyskała nazwę od surowca brązu – stopu miedzi i cyny w stosunku 9:1. Wykonywano z niego narzędzia, tj. siekiery, które były odlewane w kamiennych formach, sierpy, znacznie trwalsze od wcześniejszych z krzemieniami wkładkami czy ogromne ilości biżuterii: bransolet, naszyjników czy szpil do spinania odzieży.

Epoka żelaza (datowana od ok. połowy VIII w p.n.e.), która jest epoką następującą po epoce brązu, otrzymała również swą nazwę od charakterystycznego surowca, jakiego głównie używano w owym okresie, znacznie trwalszego i odporniejszego od brązu – żelaza. Bardzo ważnym zagadnieniem w dziedzinie archeologii są kultury archeologiczne. Józef Kostrzewski, który był wybitnym archeologiem, trafnie zdefiniował pojęcie „kultura archeologiczna”, określił ją jako zespół typowych cech ceramiki, uzbrojenia, narzędzi, ozdób, budownictwa, gospodarki, obrządku pogrzebowego i innych zjawisk kultury materialnej, duchowej i społecznej, uchwytych w danym okresie i na danym obszarze. Niektóre kultury archeologiczne swoje nazwy otrzymały m.in. od charakterystycznego ornamentu na naczyniu, np. neolityczna kultura ceramiki wstęgowej rytej, której ludność, jako pierwsza lepiła ręcznie naczynia z gliny. Jej głównym ornamentem są właśnie wstęgi ryte na powierzchni naczynia. Tego typu fragmenty ceramiki znalezione zostały

m.in. podczas prac wykopaliskowych na terenie Krakowa-Nowej Huty na stanowisku w Pleszowie. Przykładem kolejnej kultury, nazwanej tym razem od formy naczynia, jest neolityczna kultura pucharów lejkowatych, które to naczynia przybierają formę pucharu z szerokim wlewem. Zabytki ceramiczne z owej kultury m.in. odkryte zostały w Krakowie-Nowej Hucie na stanowisku w Mogiły. Kultury archeologiczne swoje nazwy niekiedy otrzymują od miejscowości, w jakiej znalezione zostały zabytki charakterystyczne dla danego okresu, za przykład posłużyć może kultura z okresu epoki brązu, nazwana trzciniecką, która swoją nazwę otrzymała od miejscowości Trzciniec pod Opolem Lubelskim. W miejscowości tej dokonano pierwszych odkryć wyróżniających tę kulturę. Zabytki pochodzące z tego okresu znalezione zostały np. w Krakowie-Nowej Hucie w rejonie kopca Wandy. Kolejnym przykładem kultury, która swoją nazwę otrzymała od miejscowości, jest kultura przeworska z okresu epoki żelaza. W miejscowości Przeworsk znaleziono cmentarzysko ludności tej kultury.

W omawianym temacie należy wspomnieć o zabytkach archeologicznych, swoimi nazwami przyciągających jak i intrygujących zwiedzających, którzy przybywają na wystawy, aby je podziwiać. Zabytkami o interesujących nazwach są choćby pochodzące z epoki kamienia ostrza liściowate pełniące funkcję noży lub grotołów oszczepów. Swoją nazwę otrzymały, gdyż kształtem przypominają właśnie liść laurowy bądź wierzbowy. Kolejna grupa zabytków to pochodzące z okresu epoki żelaza urny twarzowe, które pełniły funkcję popielnicy na szczątki zmarłego. Na powierzchni owych naczyń widać wyraźnie zaznaczone cechy antropomorficzne ludzkiej twarzy, od których zaczerpnęły swoją nazwę.

Zatem zwiedzając wystawy czy to w Muzeum Archeologicznym, czy to w innych tego typu placówkach, warto zwrócić uwagę na nazewnictwo, by móc poznać historię interesujących nas zabytków.

Iwona Krzysztonek
Fot. Archiwum MAK

TVP1

6.05 Teleszkapy 6.40 Plebania (1725) 7.05 Plebania (1726) 7.25 Piąty Stadion (60): Sen Pelego 7.30 Plebania (1727) 8.00 Wiadomości 8.04 Pogoda 8.05 Polityka przy kawie 8.30 Przed meczem 8.35 EURO 2012: Finał 11.20 Po meczu 11.25 Galeria (31) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Klimaty i smaki 12.45 BBC w Jedyne: Życie (1): Trudna sztuka przetrwania 13.40 Strefa Kibica 13.50 Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (2/13): Funio 14.50 Piąty Stadion (60): Sen Pelego 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Czy wiecie, że... 15.45 Piąty Stadion (60): Sen Pelego 15.45 Kariera Nikodema Dyzy (6/7) 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.20 Strefa Kibica 17.25 Miłość nad rozlewiskiem (10/13) 18.20 Klan (2272) 19.00 Wieczorynka: Pingwiny z Madagaskaru: Ni wydra, ni... (13) 19.30 Wiadomości 19.55 Sport 20.00 Kolarstwo: Przed Tour de Pologne 20.05 Pogoda 20.10 Piąty Stadion (60): Sen Pelego 20.15 Piąty Stadion: Live 20.20 Jack Hunter: Jack Hunter i zaginiony skarb Ugartu – serial przygodowy produkcji amerykańskiej (2008) 22.05 Sensacyjne lato w Jedyne: Głina (6/25) (dozwolone od lat 16) 23.15 Ukraina: Demokracja czy chaos? – film dokumentalny produkcji francuskiej (2012) (dozwolone od lat 16) 0.15 Trzeci oficer (1/13): Dezerter – serial sensacyjny produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 1.05 Trzeci oficer (2/13): Pułapka (dozwolone od lat 16) 2.00 Nie ma mocnych – komedia produkcji polskiej (1974); reż.: Sylwester Chęciński; wyk.: Waclaw Kowalski, Władysław Hańcza, Anna Dymna, Andrzej Wasilewski, Maria Zbyszewska, Halina Buyno - Łoza, Jerzy Janeczko, Ilona Kuśmierska, Zygmunt Bielawski, Bronisław Pawlak 3.30 Notacje: Jerzy Janicki. Wujaszek 3.40 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie... 3.45 Zagadkowa Jedyńka 4.45 Zakończenie dnia

skiej (2011); reż.: Mike Magidson 2.20 Mała wielka miłość – film obyczajowy produkcji polskiej (2008); reż.: Łukasz Karwowski; wyk.: Agnieszka Grochowska, Joshua Leonard, Agnieszka Piłaszewska, Mikołaj Grabowski, Marcin Bosak, Łukasz Simlat, Anna Guzik, Maciej Kowalewski, Maciej Wierzbicki, Agnieszka Wielgosz 4.10 Defekt (2/9) – serial sensacyjny produkcji TVP 5.05 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 Matki, żony i kochanki (7) 7.10 Klimaty i smaki 7.35 Rodzinka Dinka (2) 7.55 Karino (2): Przybrana matka 8.30 Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.10: Panorama: 10.00) 10.50 Pogoda.pl 11.00 Tygodnik.pl 11.30 Pogoda.pl 11.35 Rodzinka.pl (5): Dziewczyna Tomka 12.00 Barwy szczęścia (603) 12.25 Polonia w Komie 12.35 Wiadomości 12.50 Stacyjka (3/13): Rekordzista 13.55 M jak miłość (872) 14.55 Salon Polonii: Prof. Wiesław Nowiński 15.35 Złotopolscy (465): Śmieszność nas dopada 16.10 Naszaarmia.pl 16.35 Eurowiadomości 16.50 Rodzinka.pl (5): Dziewczyna Tomka 17.15 Polonia w Komie 17.30 Teleexpress 17.55 Matki, żony i kochanki (7) 18.55 Klimaty i smaki 19.15 Barwy szczęścia (603) 19.45 Dobranocka: Porwanie Baltazara Gąbki (1): Smok Expedition 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.35 Pogoda.pl 20.50 Wiedźmy (5/13): Spadek 21.45 Polonia w Komie 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.50 Laskowik & Malicki 23.45 Srebrny lew – wędrówki po Bystrzycy Kłodzkiej 0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.45 Piąty Stadion 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.10 Raport z Polski 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.22 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.46 Piąty Stadion 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.10 Raport z Polski 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Rozmowa dnia 16.15 Biznes 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Nowohucka Kronika Filmowa 17.15 Twój fundusz, Twoja szansa II 17.30 Witamy z Niemiec 17.40 Speed 2 17.50 Jedź bezpiecznie 18.00 Magazyn Medyczny 18.15 Uwolnić Dobro 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 TV Lato 19.15 Nowohucka Kronika Filmowa 20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Raport z Polski 21.30 Serwis Info 21.42 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 TV Lato 22.18 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.03 Piąty Stadion 23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.30 Jeszcze za mną zatęsknisz: Zbigniew Cybulski – film dok.; reż.: Piotr Łazarkiewicz

POLSAT

7.30 Scooby-Doo – serial anim. 8.30 Miś Yogi – serial anim. 8.45 Rodzina zastępcza plus – serial komediowy produkcji polskiej 9.45 Przygody Merlina 2 – serial fantasy 10.45 90210 – serial obyczajowy 11.45 Jej szerokość Afrodyta – serial komediowy 12.45 Dom nie do poznania 13.45 Chirurdzy 5 – serial obycz. 14.45 Malanowski i partnerzy – serial fabularno-dokumentalny 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody

16.15 Interwencja 16.45 Dlaczego ja? 17.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.05 Bad Boys – komedia sensacyjna produkcji USA (1995) 22.35 Polowanie na potwora – dramat kryminalny produkcji USA (2005) 0.25 Układy 2 – serial krym. 1.30 Zagadkowa noc

tvn

5.55 Mango 8.00 Rozmowy w toku – talk-show 8.55 Kuchenne rewolucje 3 – program rozrywkowy 9.55 Na Wspólnej – serial obycz. 11.15 Usta Usta 3 – serial kom. 12.15 Ostry dyżur – serial obycz. 13.15 Detektyw Monk 7 – serial krym. 14.15 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.15 Co za tydzień 15.50 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny produkcji polskiej 16.30 Rozmowy w toku – talk-show 17.25 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny produkcji TVP 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! – magazyn 20.05 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny produkcji polskiej 20.50 Agenci NCIS 7 – serial sens. 22.50 Dowody zbrodni – serial krym. 23.50 Bez śladu 7 – serial krym. 0.50 Co za tydzień 1.20 Uwaga! 1.35 Arkana magii

TVN 7



7.35 Teresa – telenowela 8.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny 9.30 Chuck – serial sens.-kom. 10.25 Kobra – oddział specjalny – serial sens. 11.30 Mango 13.05 Pan i Pani Bloom – serial sens. 14.05 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny 15.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny 16.05 J.A.G. Wojskowe Biuro Śledcze – serial sens. 17.05 Chuck – serial sens.-kom. 18.00 Pan i Pani Bloom – serial sens. 18.55 Kobra – oddział specjalny – serial 20.00 Słuchając ciszy – dramat obyczajowy Rosja (2007) 22.05 Pamiętniki wampirów – serial obycz. 23.00 Kandydat – thriller USA (2004) 1.35 Arkana magii

TV 4

6.35 4music – magazyn 7.30 Słoneczny patrol – serial obycz. 8.15 Dziewczyny z fortuną 8.55 TV Market 9.15 Tester – magazyn 9.55 Łowca krokodyli: Dzienniki – serial przyrodniczy 10.25 Smoki. Urzeczywistniona fantazja (2-ost.) – film dok. 11.25 Kroniki facetów z klasą – program rozrywkowy 12.25 4music – magazyn 13.30 Lepsi Hary – serial anim. 14.00 Dziewczyny z fortuną 15.00 Osaczona – serial obycz. 16.00 Słoneczny patrol – serial obycz. 17.00 Zakazane uczucie – telenowela 19.00 Galileo EXTRA 20.00 Otchłań – film katastroficzny Kanada-USA (2000) 21.55 Cień wątpliwości – thriller USA (1998) 0.05 mała Czarna 1.05 Gość „Wydarzeń”



PULS

6.00 Muzyczny budzik 7.00 JRG w akcji 8.00 Taki jest świat pod lupą 8.30 Zorro – serial przygodowy 9.00 Łowcy skarbów 3 – serial przygodowy 10.00 Egzibitorzy 11.00 Z archiwum policji 11.30 JRG w akcji 12.00 Muzyczne życzenia – program muzyczny 13.00 Do góry nogami! 14.00 Pokojówka na Manhattanie 15.00 Zorro – serial przygodowy 15.30 Robin Hood – serial przygodowy 16.30 Gliniarz z Memphis – serial krym. 17.30 Łowcy skarbów 3 – serial przygodowy 18.00 Zorro – serial przygodowy 18.30 Co nowego u Scooby'ego – serial anim. 19.00 Zwirowane melodie – serial anim. 19.30 Szczecińskie lata Toma i Jerry'ego – serial anim. 20.00 Komodo vs. kobra: starcie potworów – horror USA (2005) 22.00 Ikona (1/2) – horror USA (2005) 23.55 PopCorn TV 0.30 Goło i wesoło 1.00 Zbrodnie niedoskonałe – serial 1.30 Z archiwum policji 2.00 Zobacz to!

Nasze miasto

ZAPŁACIMY NOWY PODATEK

W ostatnich sondażach Platforma nieco zyskała, a PiS minimalnie stracił. Równocześnie o trzy procent spadło poparcie dla SLD i aż o cztery procent dla partii Palikota. Ten wynik Platformy to efekt propagandy Euro w prorządowych telewizjach. Co będzie gdy ostatnie mecze zostaną rozegrane? Co będą chwalić telewizyjni magicy, udający dziennikarzy?

W skorumpowanych mediach nie słyhać o drożyznie, o rosnących cenach energii, o zadłużeniu państwa, o pracy do 67 roku życia i dogorywającej służbie zdrowia. Ani o nowym podatku, zabójczym dla naszych kieszeni, przygotowywanym na jesień.

Czy ktoś z nas słyszał w – pozał się Boże – najpopularniejszych telewizjach o planach wprowadzenia podatku katastralnego? Dla wielu właścicieli mieszkań i domów ten podatek może oznaczać życiową katastrofę, łącznie z eksmisją na bruk. Podatek katastralny dotyczy właścicieli nieruchomości, którzy będą musieli płacić za sam fakt ich posiadania. W najgorszej sytuacji znajdują się mieszkańcy dużych miast, szczególnie tych, gdzie ceny nieruchomości są nadal wysokie.

Podatek taki obowiązuje w wielu państwach. Ale co obchodzi Tuska, że są to państwa o wiele od Polski zamożniejsze? Przyjmijmy, że rządząca Platforma nie od razu wykona duży skok na kasę i nie wyznaczy go na poziomie 2 – 3 procent. Ale wystarczy, że wprowadzi tylko 1 procent podatku od nieruchomości. Oczywiście – od ich rynkowej wartości.

Właściciele jednorodzinnych domów to zwykle ludzie na tyle zamożni, że będą mogli taki podatek płacić. Załóżmy, że ktoś ma solidny domek, wyceniony na 600 tysięcy złotych. Zapłaci 6 tysięcy, czyli 500 zł miesięcznie. Ale co robi emeryt, który ma dwupokojowe mieszkanie, wycenione na 250 tysięcy? Zapłaci 2,5 tysiąca rocznie, czyli ponad 200 zł miesięcznie. Przy dramatycznie niskich emeryturach, kiedy i tak ledwo starcza na podstawowe potrzeby, taki podatek może okazać się bardzo groźny. Widmo długów, komorników, procesów i eksmisji zacznie krążyć wśród mniej zamożnych obywateli. I cóż z tego, że gdyby ktoś chciał sprzedać swoje mieszkanie, to nie dostałby więcej niż dwie trzecie sumy, na jaką zostało wycenione, a i tak miesiącami czekałby na chętnego nabywcę. Rzeczoznawców, posługujących się sztywnymi cennikami, nie będzie to obchodziło.

A co zrobisz ci, którzy spłacają raty za swoje mieszkania lub domy? Oni też zapłacą nowy podatek. Dla wielu młodych, taki wzrost kosztów mieszkania może oznaczać załamanie ich domowych budżetów. A co się stanie, jeżeli rząd uzna, że Polaków stać na więcej i uchwali nie 1 procent, ale np. 1,5 procent podatku katastralnego?

Platforma walczy o życie. Utrzymanie władzy to bezpieczne przeprowadzenie tysięcy większych i mniejszych interesów, których za parę lat nikt już nie będzie w stanie rozliczyć. Utrata władzy – to trudna droga przez śledztwa, kontrole, prokuratury i sądy. Szwindle przy autostradach, korupcja w informatyce, miliony przeciekające na prywatne konta. Na to, żeby utrzymać się przy władzy trzeba pieniędzy, a najlepiej wycisnąć je z tych, którzy bronią się najstabiliej. Podatek katastralny wpłynie na konta samorządów, którym rząd będzie mógł zmniejszyć państwowe subwencje. Uzyskane w ten sposób pieniądze pójdą na propagandę. Zapłacą za nią zarówno ci, którzy jej ulegną i znów zagłosują na Platformę, jak i ci, którzy pozostają odporni na medialne manipulacje.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

OBYŚMY ZDROWI BYLI

Znów zbliża się tsunami w służbie zdrowia, które uderzy w pacjentów. Naczelna Rada Lekarska zaapelowała do lekarzy, aby od 1 lipca wypisywali recepty pełnopłatne na leki refundowane. Powodem jest powrót kar dla lekarzy, którzy wypisują błędnie recepty. To już przerabialiśmy kilka miesięcy temu. Pod naciskiem lekarzy i przerażonych konsumentów leków, minister zdrowia dokonał nowelizacji ustawy refundacyjnej. Niby wycofano się z kar, które teraz powracają, jednak w innym wydaniu. Narodowy Fundusz Zdrowia zaczął odkręcać sprawę i w zawieranych umowach ze spółkami lekarskimi i prywatnie świadczącymi usługi medyczne lekarzami pojawiły się zapisy o karach. Znów jacyś urzędnicy wykorzystują stan bezhołowa w NFZ i brak dyrektora, próbując nieudolnie do czegoś prowadzić, co nie akceptują lekarze. Ponoć kary za nieprawidłowe wypisywanie recept mogą sięgać kilkaset tysięcy złotych. Jaką spółkę lekarską, czy tym bardziej pojedynczego lekarza, uprawiającego praktykę, będzie na to stać?

Czegoś w tym wszystkim nie rozumiem. Z jednej strony państwo ma prawo kontrolować wydatkowanie publicznych pieniędzy, bo na leki refundowane wydajemy ponad 11 mld zł. To duża kwota. Z drugiej strony system kar chyba nie jest do końca dobrany. Sami lekarze mówią, że są gotowi w jakimś mierze ponosić odpowiedzialność za swoją pracę, ale niewiele czynią w tym kierunku. Obawiam się, że mocne lobby lekarskie znów chce jednostronnie narzucić korzystne dla siebie rozwiązania. Najgorsze w tym wszystkim jest to, że cierpią na tym najmniej winni, czyli pacjenci. To na nich skupia się całe odium konfliktu pomiędzy lekarzami a władzami dysponującymi publicznym groszem. Nikt inny tylko klienci aptek, albo więcej zapłacą za medykamenty, albo po prostu nie będą ich kupować, co się oczywiście odbije na ich zdrowiu. Takie rozwiązanie uderza przede wszystkim w pacjentów, ale i rykoszetem może trafić w aptekarzy, a nawet w samych lekarzy. Obu grupom mogą spaść dochody. A kto zatem zyska? Okazuje się, że minister Rostowski i NFZ. Przestraszeni pacjenci podczas poprzedniego protestu przestali kupować leki, czekając na wyjaśnienie sprawy, albo po prostu nie było ich stać na pełnopłatne leki. Spowodowało to spadek sprzedaży leków refundowanych, co przyniosło kilkaset milionów złotych oszczędności w wydatkach na ten cel z kieszy państwa. Czyżby znów chodziło o powtórzenie takiej samej akcji? Bo im dłużej będzie trwało zamieszanie tym więcej zaoszczędzi budżet. Na razie medycy napędzają kasę aptekom i wyciągają pieniądze na fundację z NFZ. Sam szef NRL zalecił kupno leków w czerwcu na zapas, bo w lipcu będą z nimi problemy. Nasuwa się tylko jedno pytanie, kiedy pacjenci przestaną być kartą przetargową w konflikcie pomiędzy państwem a lekarzami? Wypada zatem życzyć wszystkim Czytelnikom „Głosu”, aby zdrowi byli w najbliższym czasie, bo chorowanie może się okazać niemiłosiernie drogie. Obyśmy zatem zdrowi byli.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

6.05 Telezakupy 6.35 Plebania (1728)
7.05 Plebania (1729) 7.30 Plebania
(1730) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda
8.07 Polityka przy kawie 8.20 Zabawy
z Lippy and Messy (2): Przedstawiamy
się 8.25 Domisie: Malinowy dzień 8.55
Tupi i Binu: Wielka parada (16) 9.15
Pinky i Perky: Ktoś nas nie lubi (15)
9.30 Rozgadana Farma: Maski Inków
złość wszystkim daje w kość (8) 10.00
Psi psycholog 10.30 Klan (2272) 11.00
Galeria 11.25 Galeria 12.00 Wiadomo-
ści 12.10 Agrobiznes 12.30 Apetyt na
EURO-pę 12.45 Natura w Jedyńce: Dzia-
ka Rosja. Syberia (1) 13.10 Natura w
Jedyńce: Dzia Rosja. Syberia (2) 13.50
Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (3/13):
Olaf, Blondi i Mysza 15.00 Wiadomo-
ści 15.10 Pogoda 15.20 Czy wiecie, że...
15.45 Kariera Nikodema Dyzy (7/7)
17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.30
Miłość nad rozlewiskiem (11/13) 18.25
Klan (2273) 19.00 Wieczorynka: Tabu-
luga: Nieudana premiera (17) 19.30
Wiadomości 20.00 Sport 20.04 Kolar-
stwo: Przed Tour de Pologne 20.05 Po-
goda 20.15 Nie ma mocnych – kome-
dia produkcji polskiej (1974); reż.:
Sylwester Chęciński; wyk.: Wacław
Kowalski, Władysław Hańcza, Anna
Dymna, Andrzej Wasilewski, Maria
Zbyszewska, Halina Buyno - Łoza,
Jerzy Janeczek, Ilona Kuśmierska,
Zygmunt Bielawski, Bronisław Paw-
lak 22.00 Sensacyjne lato w Jedyńce:
Głina (7/25) – serial produkcji TVP (do-
zwolone od lat 16) 23.05 Wakacyjny
seans filmowy: Młode wilki – film
sensacyjny produkcji polskiej (1995);
reż.: Jarosław Żamojda; wyk.: Mi-
chelle Cleo Godsey, Jarosław Jakimo-
wicz-Kriegel, Piotr Szewes, Jan No-
wicki, Waldemar Barwiński, Mariusz
Bielicki, Henryk Bista, Tadeusz Bo-
rowski, Agnieszka Czekalska, Paweł
Deląg (dozwolone od lat 16) 0.45
Zrobmy sobie wnuka – komedia pro-
dukcji polskiej (2003); reż.: Piotr We-
reński; wyk.: Andrzej Grabowski,
Joanna Żółkowska, Małgorzata Ko-
żuchowska, Paweł Deląg, Katarzyna
Bujakiewicz, Zbigniew Zamachowski,
Bartłomiej Topa 2.15 Notacje: Ernest
Bryll. Epitafium kute w marmurze 2.25
Zagadkowa Jedyńka 3.25 Zakończenie
dnia

TVP2

5.35 Codzienna 2 m. 3 (37) 6.05 War-
to kochać (55) 6.50 Telezakupy 7.30 Na
dobre i na złe (460): Obce ciało 8.30
Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.10; Pa-
norama: 10.00) 10.40 Rodzinka.pl (1):
Ferie w domu – serial komediowy
produkcji TVP; reż.: Patryk Yoka;
wyk.: Małgorzata Kożuchowska, To-
masz Karolak, Maciej Musiał, Maciej
Zdrójkowski, Mateusz Pawłowski,
Jacek Braciak, Agata Kulesza 11.15
Lokatorzy (159): Obywatelska postawa
11.45 Familiada (1960) 12.15 Obok nas
12.35 Męczennicy Wileńscy 13.00 Fa-
ceci do wzięcia (53): Pierwsze dziecko
13.30 Barwy szczęścia (745) 14.05 Ka-
baretowy Klub Dwójki: Grecja (47)
15.05 M jak miłość (891) 16.00 Pano-
rama Kraj 16.15 Pogoda 16.20 Świat
bez tajemnic: Odkrywanie tajemnic
Machu Picchu 17.20 Jeden z dziesięciu
(2/69) 18.00 Panorama 18.35 Sport
Telegram 18.40 Pogoda 18.45 Reporter
Polski 19.10 Zaklinacz dusz (12/22)
20.05 Okupacja (1) – serial produkcji
angielskiej (2009) 21.15 Nowa (1) –
serial produkcji TVP; reż.: Tomasz Sza-
frński; wyk.: Justyna Kulig-Schneider,
Marcin Bosak, Małgorzata Kożuchow-
ska, Szymon Bobrowski, Piotr Grabow-
ski (dozwolone od lat 16) 22.10 In-
stynkt (4): Znak Lucyfera – serial kry-
minalny produkcji TVP (dozwolone od
lat 16) 23.00 Świat bez fikcji: Madele-
ine – ostatnia nadzieja – cykl dokumen-
talny produkcji angielskiej (2012); reż.:
Joanna Burge 23.35 Świat bez fikcji:

Świat od świtu do zmierzchu: Pekin od
świtu do zmierzchu – cykl dokumental-
ny; reż.: Maciej Drygas, Mirosław Dem-
biński 0.20 Wtajemniczenie – dramat
obyczajowy produkcji amerykańskiej
(1996); reż.: Annette Haywood Car-
ter; wyk.: Angelina Jolie, Anne Ban-
croft, Hedy Burress (dozwolone od lat
16) 2.05 Okupacja (1) – serial produk-
cji angielskiej (2009); reż.: Nick Mur-
phy 3.05 Ekstradycja III (8/10) (dozwo-
lone od lat 16) 4.00 Zakończenie pro-
gramu

TV POLONIA

6.05 Matki, żony i kochanki (8) 7.05
Błękitne wakacje 7.30 Las bliżej nas:
Bory Tucholskie 7.55 Tylko Kaśka:
Masz czas do jutra (7) 8.30 Pytanie na
śniadanie (Pogoda: 9.10; Panorama:
10.00) 10.45 Pogoda.pl 11.00 Polonia
24 11.30 Pogoda.pl 11.35 Rodzinka.pl
(6): Co jest do jedzenia? 12.00 Barwy
szczęścia (604) 12.25 Polonia w Komie
12.35 Wiadomości 12.50 1920. Wojna i
miłość (1/13): Powrót – serial produk-
cji TVP 13.45 M jak miłość (873) 14.40
Makłowicz w podróży (90): Niemcy:
Badeńska prowincja 15.15 Złotopolscy
(466): Miłosne wróżby 15.50 Festiwal
Piosenki Zaczarowanej im. Marka Gre-
chuty – koncert finałowy (1) 16.50 Ro-
dzinka.pl (6): Co jest do jedzenia? 17.15
Polonia w Komie 17.30 Teleexpress
17.55 Matki, żony i kochanki (8) 18.55
Zielonym do góry 19.15 Barwy szczę-
ścia (604) 19.45 Dobranocka: Reksio:
Reksio obrońca 20.00 Wiadomości
20.25 Sport 20.35 Pogoda.pl 20.50 Oj-
ciec Mateusz (26): Lzy Ewy 21.45 Po-
lonia w Komie 22.00 Polonia 24 22.30
Pogoda.pl 22.45 Kasia Kowalska: An-
tidotum – koncert 23.45 Operacja Życie
(10) 0.15 Zaczysze gwiazd: Piotr Kupicha
0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA
KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes –
otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21
Info 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda
Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis
sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Ser-
wis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30
Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55
Serwis sportowy 12.00 Serwis Info
12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30
Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55
Serwis sportowy 13.00 Serwis Info
13.10 Raport z Polski 13.26 Pogoda
Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda
Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Ser-
wis Info 14.22 Pogoda Info 14.30 Ser-
wis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Ser-
wis sportowy 15.00 Serwis Info 15.10
Raport z Polski 15.30 Serwis Info 15.50
Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy
16.00 Rozmowa dnia 16.15 Biznes
16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszą-
cych: Serwis Info 16.57 Pogoda Info
17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogo-
da 17.05 TVP Kraków w... 17.15 Kon-
trapunkt 18.00 TVP Kraków w... 18.15
kraków.pl 18.30 Kronika 18.50 Pogoda
18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05
TV LATO 19.15 TVP Kraków w...
20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwu-
dziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Raport
z Polski 21.30 Serwis Info 21.42 Pogo-
da Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda
22.00 TV LATO 22.15 Losowanie Lotto
22.24 Serwis Info 22.30 Info Dziennik
23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy
Wieczór 23.30 Pociąg do Bollywood –
film dok.; reż.: Mariusz Malinowski



POLSAT

7.30 Przygody Animków – serial ani-
mowany 8.00 Sylwester i Tweety na
tropie – serial animowany produkcji
USA 8.30 Miś Yogi – serial animowa-
ny produkcji USA 8.45 Rodzina zastę-
pcza plus – serial produkcji polskiej
10.45 90210 – serial obyczajowy pro-
dukcji USA 11.45 Jej szerokość Afrody-
ta – serial komediowy 12.45 Dom nie
do poznania – reality show produkcji
amerykańskiej 13.45 Chirurdzy 5 – se-
rial obyczajowy produkcji USA 14.45

Malanowski i partnerzy – serial parado-
kumentalny produkcji polskiej 15.50
Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody
16.15 Interwencja 16.45 Dlaczego ja? –
serial dokumentalny produkcji polskiej
17.45 Trudne sprawy – serial paradoku-
mentalny 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat
według Kiepskich – serial komediowy
produkcji polskiej 20.05 Nigdy więcej
– thriller produkcji USA (2002) 22.30
CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jor-
ku 6 – serial sensacyjny produkcji ame-
rykańskiej 0.30 Post Mortem 2 – serial
kryminalny produkcji amerykańskiej
1.30 Zagadkowa noc

tvn

5.55 Mango 8.00 Rozmowy w toku
8.55 Kuchenne rewolucje 3 – program
rozrywkowy 9.55 Na Wspólnej – serial
obyczajowy produkcji polskiej 11.15
Usta Usta – serial kom. 12.15 Ostry dy-
żur – serial obyczajowy produkcji ame-
rykańskiej 13.15 Agenci NCIS 7 – se-
rial sensacyjny 14.15 Ukryta prawda –
serial paradokumentalny 15.15 Detekty-
wi – serial fabularno-dokumentalny pro-
dukcji polskiej 15.50 W-11 – Wydział
Śledczy – serial produkcji polskiej
16.30 Rozmowy w toku 17.25 Ukryta
prawda – serial paradokumentalny 18.25
Detektywi – serial fabularno-dokumen-
talny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50
Uwaga! 20.05 W-11 – Wydział Śledczy
20.50 Reguły gry – serial obyczajowy
21.50 Prawo Agaty – serial obyczajowy
22.50 Kuba Wojewódzki – talk-show
23.50 Cała prawda – serial kryminalny
0.50 Orange Warsaw Festival 1.50
Uwaga! 2.05 Arkana magii

TVN 7



7.35 Teresa – telenowela 8.30 Sędzia
Anna Maria Wesołowska 9.30 Chuck –
serial sens.-kom. 10.25 Kobra – oddział
specjalny – serial sens. 11.30 Mango
13.05 Pan i Pani Bloom – serial sensa-
cyjny 14.05 Sąd rodzinny 15.05 Sędzia
Anna Maria Wesołowska 16.05 J.A.G. –
Wojskowe Biuro Śledcze 17.05 Chuck –
serial sens.-kom. 18.00 Pan i Pani
Bloom – serial sensacyjny 18.55 Kobra –
oddział specjalny – serial sensacyjny
20.00 Gry wojenne: Kod śmierci –
film sensacyjny USA (2008) 22.00 Je-
denasta godzina – serial s.f. 23.00 Za-
bójca znan Green River (1/2) – dra-
mat kryminalny USA (2008) 0.50 Ar-
kana magii

TV 4

6.45 4music – magazyn muzyczny
7.35 Słoneczny patrol – serial obczy-
ajowy 8.25 Dziewczyny z fortuną 9.05
TV Market 9.25 Eva Luna – telenowe-
la 10.25 Zakazane uczucie – telenowe-
la 12.25 4music – magazyn muzyczny
13.30 Lebski Hary – serial anim. 14.00
Dziewczyny z fortuną 15.00 Osaczona –
serial obycz. 16.00 Słoneczny patrol –
serial obyczajowy 17.00 Zakazane
uczucie – telenowela 19.00 Galileo
20.00 Nowa wściekła pięć – film sen-
sacyjny Hongkong-Tajwan (1976)
21.50 Miecz – dramat sensacyjny
Hongkong (1980) 23.40 Robocop (1) –
serial s.f. 1.30 Gość „Wydarzeń”



PULS

6.00 Muzyczny budzik 6.30 Muzycz-
ne życzenia 7.30 Taki jest świat – pro-
gram rozrywkowy 8.30 Zorro – serial
przygodowy 9.00 Łowcy skarbów 2 –
serial przygodowy 10.00 Duszek z
Canterville – komedia Niemcy (2005)
12.00 PopCorn TV 13.00 Noce i dnie –
serial obyczajowy 14.00 Pokojówka na
Manhattanie – telenowela 15.00 Zorro –
serial przygodowy 15.30 Miami Medi-
cal (1) – serial obycz. 17.30 Łowcy
skarbow 3 – serial przygodowy 18.30
Co nowego u Scooby'ego? 19.00 Zwa-
riowane melodie 19.30 Szczególne lata
Toma i Jerry'ego 20.00 Lot zgrozy –
thriller Kanada (2007) 21.50 Szalone
mamuśki – komediodramat USA
(2011) 23.30 PopCorn TV 0.30 Golo i
wesoło 1.00 Taki jest świat – pod lupą
– program rozrywkowy

Zapiski Jakuba Klenia

ZAWODY WĘDKARSKIE NIEPEŁNOSPRAWNYCH

W poniedziałek, 18 czerwca br., nad nowohuckim zalewem przy ul. Bulwarowej odbyły się zawody wędkarskie zorganizowane przez Warsztaty Terapii Zajęciowej Stowarzyszenia Pomocy Socjalnej Gaudium et Spes, z os. Górali 19. W zawodach wzięli udział uczestnicy Warsztatów Terapii Zajęciowej z Łyszkowic, z Proszówek oraz placówki krakowskie: z os. Stalowego 9, os. Górali 19, ul. Królowej Jadwi-
gi 81 i z ul. Truskawkowej 4. Do rywalizacji przystąpili też uczestnicy Środowi-
skowego Domu Samopomocy z os. Szkolnego 30 i mieszkańcy Domu Pomocy Spo-
łecznej z os. Hutniczego 5. Łącznie w zawodach wzięło udział 27 zawodników –
osób niepełnosprawnych – oraz ponad 100 kibiców z wymienionych ośrodków.



Zwycięzcą zawodów została Klaudia Paliwoda, mieszkanka DPS z os. Hutnicze-
go 5. Drugie miejsce zajął Przemysław Boba z WTZ w Łyszkowicach. Trzecie miej-
sce zajął Maciej Wachowiak z WTZ z os. Górali 19. Członkowie Koła PZW Nowa
Huta ufundowali dwie dodatkowe nagrody: za największą ilość złowionych ryb,
którą otrzymał Jacek Szura z WTZ w Łyszkowicach, oraz za największą rybę – tę
nagrodę odebrał Przemysław Boba z Łyszkowic. Zawody wędkarskie to dla osób nie-
pełnosprawnych nie tylko możliwość współzawodnictwa, ale także wymierne
współuczestnictwo w życiu społecznym.

Organizatorzy zawodów kierują słowa podziękowania pod adresem Koła PZW
Nowa Huta. W szczególności pragną za naszym pośrednictwem podziękować tym
osobom, które aktywnie włączyły się w organizację i sędziowanie zawodów. Byli
wśród nich: prezes nowohuckiego Koła PZW Marek Burnagiel, a także Zbigniew
Kozuch, Adam Budziaszek, Artur Romanek, Bolesław Socha, Władysław Węglarz,
Mikołaj Zięba, Krzysztof Nowakowski, Zdzisław Kwiecień i Stanisław Dębski.
Wędkarze ci każdego roku towarzyszą temu przedsięwzięciu, służąc wiedzą, facho-
wą pomocą oraz sprzętem wędkarskim. Są również fundatorami nagród dla naj-
lepszego zawodnika.

– Impreza ta nie mogłaby się odbyć bez finansowego wsparcia naszych drogich
sponsorów, którym w tym miejscu pragniemy podziękować – powiedziała nam
Jolanta Janas ze Stowarzyszenia Gaudium et Spes. Należą do nich p. Maria Ka-
mińska – mama uczestnika WTZ z os. Górali 19, p. Zuzanna Liskowacka – Pra-
cownia Pozytywnych Zmian, ul. Kuźnicy Kołłątajowskiej 16/27, Kraków; p. Ro-
man Lesiński – Sklep Wędkarski AS z os. Stalowego 5 oraz p. Krzysztof Sławni-
ski – Sklep Wędkarski Salmon z os. Handlowego 7.

JAKUB KLEN

Za kierownicą

ZADBAJ O BEZPIECZEŃSTWO

Wyjazd na wakacje samochodem wymaga nieco przygotowań pojazdu. Od do-
brych opon zależy bezpieczeństwo nasze i przewożonych osób. A przecież nie tylko
za granicą, ale nawet w kraju będziemy podróżowali nie tylko zatłoczonymi dro-
gami, ale i szybciej autostradami. Jak ktoś z oszczędności nie chciał dokonać wy-
ważenia kół swojego samochodu to na pewno podczas szybszej jazdy nawet na
gładkiej autostradzie odczuje drgania na kierownicy. Dobrze, jeżeli owe drgania
będą na tyle małe, by nie urwał się jakiś element zawieszenia. Opony oczywiście
letnie, z odpowiednią głębokością rzeźby bieżnika (co najmniej 3–4 mm.), by w
razie jazdy w ulewnym deszczu nie bać się wystąpienia tzw. aquaplaningu, czyli
utruty przyczepności między oponą a jezdnią. Zresztą oponom przed wakacyjnym
wyjazdem należy się lepiej przyjrzeć, czy nie spękane, skruszałe. A kupno opon
niektórych rozmiarów jest za granicą niezmiernie trudne, nie mówiąc już o kosza-
tach. Zająć trzeba do koła zapasowego, jeżeli nie było używane przez kilka-
ście miesięcy. Może nie ma w nim w ogóle powietrza? A nie tak nie cieszysz w cza-
sie wyjazdu na wakacje czy powrotu z nich, jak wymiana zdefektowanego koła w
deszczu, kiedy trzeba wylądować na pobocze cały wakacyjny bagaż i wyjąć koło
zapasowe, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia powinien przed szyb-
szą jazdą po autostradzie obniżyć ciśnienie w oponach, bo rozgrzane jazdą powie-
trze zwiększy objętość i ciśnienie. Zaś po zjechaniu z autostrady i ochłodzeniu opon
ponownie je dopompować. Azot w oponach pozwala nie myśleć o takich kombi-
nacjach, a okazuje się, że z 5 kół naszego auta tylko 3 są sprawne... WOJTEK
CAPAŁA szef serwisu ogumienia przy skrzyżowaniu ulic Cienistej i Kocmyrzow-
skiej podpowiada jeszcze, że właśnie teraz podczas wakacyjnych wyjazdów dobrze
jest napompować koła azotem zamiast zwykłym powietrzem atmosferycznym.
Azot ma takie właściwości, że nie zmienia objętości w zależności od temperatury.
Kto tego nie uczyni to w trosce o trwałość swojego ogumienia

TVP1

6.00 Teleszkapy **6.35** Plebania (1731) **7.00** Plebania (1732) **7.30** Plebania (1733) **8.00** Wiadomości **8.04** Pogoda **8.05** Polityka przy kawie **8.20** Zabawy z Lippy and Messy (3): Sklep z owocami **8.30** Misiaki (6/16): Odważny guszek **8.40** Hubert i Hipolit: Ludwiczek i Edzio (1) **8.50** Moliki książkowe – magazyn **9.05** I kudłate i łaciate (21) **9.25** Rozgadana Farma: Co zerwanie z przeszłością ma wspólnego z miłością? (9) **9.55** Psi psycholog (1) **10.30** Klan (2273) **11.00** Galeria **11.25** Galeria **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes **12.30** Gdzie przyszłość przeszłości czapkuje **12.45** Natura w Jedyńce: Dziką Rosja. Arktyka (1) **13.15** Natura w Jedyńce: Dziką Rosja. Arktyka (2) **13.50** Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (4/13): Biskopt **15.00** Wiadomości **15.10** Pogoda **15.20** Czy wiecie, że... **15.45** Cztery pancerni i pies (1/21): Żaloga – serial produkcji TVP **17.00** Teleexpress **17.15** Pogoda **17.30** Miłość nad rozlewiskiem (12/13) **18.25** Klan (2274) **19.00** Wieczorynka: Will i Dewitt: Wyprawa (9) **19.30** Wiadomości **19.55** Sport **20.00** Kolarstwo: Przed Tour de Pologne **20.05** Pogoda **20.15** Zróbmy sobie wnuka – komedia produkcji polskiej (2003); reż.: Piotr Wereśniak; wyk.: Andrzej Grabowski, Joanna Ziolkowska, Małgorzata Kożuchowska, Paweł Deląg, Katarzyna Bujakiewicz, Zbigniew Zamachowski, Bartłomiej Topa **21.50** Sensacyjne lato w Jedyńce: Głina (8/25) (dozwolone od lat 16) **22.55** Wakacyjny seans filmowy: Doskonałe popołudnie – film obyczajowy produkcji polskiej (2005); reż.: Przemysław Wojcieszek; wyk.: Michał Czernecki, Magdalena Popławska, Gosia Dobrowolska, Jerzy Stuh, Dorota Kamińska, Sławomir Orzechowski, Krzysztof Czesot **0.40** Strachy (1/4): Szalejący teatryk – serial produkcji TVP **1.45** Notacje: Elżbieta Zawacka. Byłam na pogrzebie Sikorskiego **2.00** Zagadkowa Jedynka **3.00** Zakończenie dnia

TVP2

5.35 Codzienna 2 m. 3 (38) **6.05** Warto kochać (56) **6.50** Teleszkapy **7.30** Na dobre i na złe (461): Publicznie chory **8.30** Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.10; Panorama: 10.00) **10.45** Rodzinka.pl (2): Opiekunki **11.15** Lokatorzy (160): Egzamin z lojalności **11.45** Famiłada (1961) **12.15** Reporter Polski – magazyn **12.35** Diabeł w arce – serial produkcji niemieckiej (2008); reż.: Angelika Sigl **13.10** Faceci do wzięcia (54): Ze śmiercią mu do twarzy – serial produkcji TVP **13.40** Barwy szczęścia (746) – serial obyczajowy produkcji TVP **14.10** Królowie magii – widowisko produkcji amerykańskiej (2008); reż.: J.D. Lobue Lobue **15.05** M jak miłość (892) – serial produkcji TVP **16.00** Panorama Kraj **16.15** Pogoda **16.25** Świat bez tajemnic: Świat od świtu do zmierzchu: Kijów od świtu do zmierzchu – cykl dokumentalny; reż.: Maciej Drygas, Mirosław Dembiński **17.15** WOK – Wszystko o Kulturze Festiwal Poznań, Festiwal Kultury Żydowskiej – magazyn **17.25** Jeden z dziesięciu (3/69) – teleturniej **18.00** Panorama **18.35** Sport Telegram **18.40** Pogoda **18.45** Reporter Polski – magazyn **19.10** Zaklinacz dusz (13/22) – serial produkcji amerykańskiej (2005) **20.05** Kino na maksa: Decydująca gra – film sensacyjny produkcji amerykańsko-niemieckiej (2006); reż.: Andy Cheng; wyk.: Cuba Gooding Jr., Angie Harmon, James Woods, Anne Archer (dozwolone od lat 16) **21.50** Współczesna rodzina (9/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) **22.10** Współczesna rodzina (10/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) **22.45** Callas i Onassis (1) – film biograficzny produkcji włoskiej (2005);

reż.: Giorgio Capitani; wyk.: Luisa Raineri, Gerard Darmon, Serena Autieri **0.30** Tomatito – koncert flamenco **1.30** Współczesna rodzina (9/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) **1.50** Współczesna rodzina (10/24) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2009) **2.20** Decydująca gra – film sensacyjny produkcji amerykańsko-niemieckiej (2006); reż.: Andy Cheng; wyk.: Cuba Gooding Jr., Angie Harmon, James Woods, Anne Archer (dozwolone od lat 16) **3.50** Święta wojna: Hanys Biusthalter Project (239) – serial produkcji TVP **4.15** Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Ja wam pokażę! (4/13) **7.00** Rok w ogrodzie **7.30** Wilnoteka **7.50** Znak Orła (1): Edukacja 1308 **8.30** Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.10; Panorama: 10.00) **10.45** Pogoda.pl **11.00** Polonia **24** **11.30** Pogoda.pl **11.35** Rodzinka.pl (7): Jedna kobieta, czterech facetów **12.00** Barwy szczęścia (605) **12.25** Polonia w Komie **12.35** Wiadomości **12.50** Wiedźmy (5/13): Spadek **13.45** M jak miłość (874) **14.45** Błękitne wakacje – magazyn żeglarski **15.15** Złotopolscy (467): Trzeba zdać się na naturę **15.45** Festiwal Piosenki Zaczarowanej im. Marka Grechuty – koncert finałowy (2) **16.50** Rodzinka.pl (7): Jedna kobieta, czterech facetów **17.15** Polonia w Komie **17.30** Teleexpress **17.55** Ja wam pokażę! (4/13) **18.55** Wilnoteka – magazyn **19.15** Barwy szczęścia (605) **19.45** Dobranocka: Dziwne przygody Koziołka Matołka (25): Latający kozioł **20.00** Wiadomości **20.25** Sport **20.35** Pogoda.pl **20.50** Warto kochać (16) **21.45** Polonia w Komie **22.00** Polonia **24** **22.30** Pogoda.pl **22.45** Kabaretowy Klub Dwójki (38): Cyganie **23.45** Małe życie **0.45** Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info **10.10** Biznes – otwarcie dnia **10.19** Pogoda Info **10.21** Info **10.30** Serwis Info **10.41** Pogoda Info **10.45** Gość poranka **10.55** Serwis sportowy **11.00** Serwis Info **11.20** Serwis sportowy **11.25** Pogoda Info **11.30** Serwis Info **11.50** Pogoda Info **11.55** Serwis sportowy **12.00** Serwis Info **12.20** Biznes **12.27** Pogoda Info **12.30** Serwis Info **12.50** Pogoda Info **12.55** Serwis sportowy **13.00** Serwis Info **13.10** Raport z Polski **13.26** Pogoda Info **13.30** Serwis Info **13.50** Pogoda Info **13.55** Serwis sportowy **14.00** Serwis Info **14.22** Pogoda Info **14.30** Serwis Info **14.50** Pogoda Info **14.55** Serwis sportowy **15.00** Serwis Info **15.10** Raport z Polski **15.30** Serwis Info **15.50** Pogoda Info **15.55** Serwis sportowy **16.00** Rozmowa dnia **16.15** Biznes **16.25** Pogoda Info **16.30** Dla niesłyszących: Serwis Info **16.57** Pogoda Info **17.00** Kronika – zapowiedź **17.03** Pogoda **17.05** W ciepłym mieście **17.15** Parafia z sercem **17.35** Wolność Dobro **17.45** Słowacja na lato **18.00** Kundel bury i kocury **18.30** Kronika **18.50** Pogoda **18.52** Tematy dnia **19.03** Pogoda **19.05** TV Lato **19.15** W ciepłym mieście **20.00** Infoexpress **20.10** Minęta dwudziesta **21.00** Pogoda Info **21.05** Raport z Polski **21.30** Serwis Info **21.42** Pogoda Info **21.45** Kronika **21.58** Pogoda **22.00** TV Lato **22.18** Serwis Info **22.30** Info Dziennik **23.08** Pogoda Info **23.15** Sportowy Wieczór **23.30** Maria – dokument fabularyzowany; reż.: Alicja Albrecht



POLSAT

8.00 Pinky i Mózg – serial animowany dla dzieci **8.30** Miś Yogi – serial animowany dla dzieci **8.45** Rodzina za stepczą plus – serial komediowy produkcji polskiej **9.45** Przygody Merlina 2 – serial fantasy **10.45** 90210 – serial obyczajowy **11.45** Jej Szerokość Afrodyta – serial kom. **12.45** Dom nie do poznania **13.45** Chirurgi 5 – serial obyczajowy produkcji USA **14.45** Mala-

nowski i partnerzy **15.50** Wydarzenia **16.10** Prognoza pogody **16.15** Interwencja **16.45** Dlaczego ja? **17.45** Trudne sprawy **18.50** Wydarzenia **19.30** Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej **20.35** American Pie – komedia produkcji USA (1999) **22.45** Świntuch 3: Zemsta – komedia produkcji USA-Kanada (1985) **0.30** Tak, kochanie – serial kom. **1.10** Zagadkowa noc

tvn

5.55 Mango **8.00** Rozmowy w toku – talk-show **8.55** Kuchenne rewolucje 3 – program rozrywkowy **9.55** Na Wspólnej – serial obycz. **11.15** Usta Usta 3 – serial kom. **12.15** Ostry dyżur – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej **13.15** Agenci NCIS 7 – serial sensacyjny **14.15** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **15.15** Detektywi – serial produkcji polskiej **15.50** W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej **16.30** Rozmowy w toku – talk-show **17.25** Ukryta prawda – serial paradokumentalny **18.25** Detektywi **19.00** TVN Fakty, sport **19.50** Uwaga! **20.05** W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej **20.50** Ocean's Eleven: Rzykowna gra – komedia sensacyjna produkcji USA-Australia (2001) **23.15** Nagle zderzenie – film sensacyjny produkcji USA (1983) **1.40** Uwaga! **1.55** Arkana magii

TVN 7



7.35 Teresa – telenowela **8.30** Sędzia Anna Maria Wesołowska **9.30** Chuck – serial sens.-kom. **10.25** Kobra – oddział specjalny – serial sens. **11.30** Mango **13.05** Pan i Pani Bloom – serial sensacyjny **14.05** Sąd rodzinny **15.05** Sędzia Anna Maria Wesołowska **16.05** J.A.G. – Wojskowe Biuro Śledcze – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej **17.05** Chuck – serial sens.-kom. **18.00** Pan i Pani Bloom – serial sensacyjny **18.55** Kobra – oddział specjalny – serial sens. **20.00** Zabójstwo Jessego Jamesa przez tchórzliwego Roberta Forda – western USA-Kanada (2007) **23.15** Bez śladu – serial krym. **0.15** Futro: Portret wyobrażony Diane Arbus – dramat biograficzny USA (2006) **2.30** Arkana magii

TV 4

6.45 4music – magazyn **7.35** Słoneczny patrol – serial obycz. **8.25** Dziewczyny z fortuną **9.05** TV Market **9.25** Eva Luna – telenowela **10.25** Zakazane uczucie – telenowela **12.25** 4music – magazyn **13.30** Łebski Hary – serial anim. **14.00** Dziewczyny z fortuną **15.00** Osaczona – serial obycz. **16.00** Słoneczny patrol – serial obycz. **17.00** Zakazane uczucie – telenowela **19.00** Galileo **20.00** Wściekła pięść – film sensacyjny Hongkong (1972) **22.15** Robocop (1) – serial s.f. **0.15** Selekcja 2009 – survival show **1.15** Gość „Wydarzeń”



PULS

7.30 Noce i dnie – serial obycz. **8.30** Zorro – serial przygodowy **9.00** Łowcy skarbów 3 – serial przygodowy **10.00** Miami Medical (1) – serial krym. **11.00** Gliniarz z Memphis (1) – serial krym. **12.00** Taki jest świat – pod lupą – program rozrywkowy **13.00** Menu na miarę **13.30** No problem! **14.00** Pokojówka na Manhattanie – telenowela **15.00** Zorro – serial przygodowy **15.30** Podniebny horror – serial dok. **16.30** Medicopter – serial **17.30** Łowcy skarbów 3 – serial przygodowy **18.30** Co nowego u Scooby'ego? – serial anim. **19.00** Zwariowane melodie – serial anim. **19.30** Szczenięce lata Toma i Jerry'ego – serial anim. **20.00** Tajemnicza wyspa (1/2) – film kostiumowy Niemcy (2007) **22.00** Polowanie na tornado – film katastroficzny USA-Kanada (2008) **0.0** PopCom TV **0.30** Goło i wesoło **1.00** Muzyczne życzenia – program rozrywkowy

XVI edycja konkursu

MISS NOWEJ HUTY

Konkurs Miss Nowej Huty, promujący uroczę nowohucianki, liczy sobie już sześć lat. W tym okresie wiele jego laureatek zaistniało w sposób znaczący w świecie mody, na światowych wybiegach: Mediolanu, Paryża, Tokio... Niektóre podjęły studia w szkołach aktorskich, inne osiągnęły sukces w reklamie i rozrywce. W ich przypadku wiara w siebie przyniosła sukces. Od początku przy konkursie pomaga nam agencja Rores Models (www.rores.pl) – sprawując patronat artystyczny. Laureatki konkursu poza cennymi nagrodami mają szansę na karierę w świecie modelingu, reklamy, rozrywki. Dodatkowo kandydatki prezentowane u nas w tej edycji biorą także udział w internetowym konkursie Dziewczyna Miesiąca (www.miss-mister.pl), w którym głosują internauci z ponad 30 krajów świata. Najlepsze kandydatki we wrześniu wezmą udział w specjalnych warsztatach artystycznych przygotowujących je do finałowej gali. Wymagane kryteria: wiek 15–26 lat, minimum 170 cm wzrostu i oczywiście wiara w siebie. Kandydatki do konkursu mogą się zgłaszać, wysyłając swoje zdjęcia oraz podstawowe informacje na adres e-mailowy: rores@bci.pl.

(mp)

Kolejną kandydatką do tytułu Miss Nowej Huty jest **Kinga Dyba**. Mieszka w Olkuszu, ale jej związki z Nową Hutą są bardzo bliskie. Tu mieszka wiele jej koleżanek, które często odwiedza. Oglądała dwie ostatnie gale Miss Nowej Huty, które bardzo jej się podobały. Marzyła o uczestnictwie. Teraz zdopingowała ją koleżanki, które już były prezentowane w ramach tego konkursu. Dotychczas zajmowała wiele kluczowych miejsc w konkursach plastycznych i artystycznych, czynnie uczestniczyła w wymianach zagranicznych w 2 LO w Olkuszu. Ma za sobą udział w nagraniach do programów stacji telewizyjnej TVN, zdobyła tytuł wicemiss w konkursie Miss Foto Ziemi Olkuskiej. Jej pasją jest przede wszystkim zwiedzanie najciekawszych miejsc w Europie, w takich krajach jak: Anglia, Francja, Hiszpania, Niemcy, Włochy. Ma na swoim koncie wiele sesji zdjęciowych, które ukazały się w gazetach fotograficznych np. „Digital Foto Video”, „Camerapix” (magazyn online). Jako wolontariuszka angażuje się w dobroczynne akcje wspierające chore i niepełnosprawne dzieci, a także bierze udział w charytatywnych pokazach mody. Wolny czas najchętniej spędza aktywnie. W zimie uwielbia jazdę na nartach i łyżwach, w cieplejszym okresie chodzi po górach, jeździ na rowerze i pływa. Jej zdaniem polityka w naszym kraju wymaga reform, przede wszystkim sektor ochrony zdrowia i edukacji. Przeraża ją fakt, że chorzy ludzie potrzebujący pomocy, aby dostać się do lekarza specjalisty, muszą czekać miesiącami na terminy, leki są zbyt drogie, aby każdy chory mógł je wykupić. Ochrona zdrowia w naszym kraju powinna być bezpłatna, tak żeby wszyscy mieli dostęp do leczenia. Wśród swoich przyjaciół akceptuje osoby, które mają jasno postawiony cel, do którego dążą i realizują go. Podziwia takie osoby za ich pewnością i zdecydowanie w spełnianiu ma-



rzeń. Trudno jest jej natomiast zaakceptować rówieśników, którzy nie mają żadnych pasji, a jedynym ich zajęciem jest siedzenie na ławce w parku.

W miejscu zamieszkania chciałaby, aby zostały stworzone naukowe parki krajobrazowe, które przedstawiałyby najciekawsze historie danego regionu. Byłoby tam bardzo dużo zieleni, szczególnie tej, która jest pod ochroną, dzięki czemu dzieci podczas zwiedzania utrwaląby wiedzę z przyrody. Miniaturki budowli oraz przedstawione najciekawsze historyczne wydarzenia pobudzałyby wyobraźnię, dzięki czemu łatwiej byłyby zapamiętywane. Od swoich rówieśników różni się bagażem doświadczenia życiowego – ze względu na sytuację rodzinną od najmłodszych lat pomagała w opiece nad rodzeństwem. Dzięki temu stała się osobą odpowiedzialną i samodzielną, która potrafi radzić sobie w trudnych sytuacjach życiowych. Pomimo swoich 17 lat ma już doświadczenie zawodowe w branży kosmetycznej, również jako hostessa.

Jej ulubione: potrawa – pizza z podwójnym tabasco, sportowiec – Robert Lewandowski, polityk – Joanna Mucha, pisarz (poeta) – Krzysztof Kamil Baczyński, piosenkarz – Michael Jackson, książka – „Wyznania gejszy”, filmy – „Gladiator” i „Troja”, samochód – Range Rover, kraj – Polska, miasto – Kraków, autorytet moralny – mama.

(mp)

Prawnik radzi

TRZEBA PODAĆ STAN LICZNIKA

Nie złożyłem w terminie wskazań wodomierzy. Podobno taki termin był wywieszony na drzwiach klatki schodowej. W mieszkaniu bywam sporadycznie, ale stale przebywa w nim moja córka – licealistka. Znalazłem w skrzynce na listy wezwanie do zapłaty ponad 1500 zł. Bez uprzedniego ponaglącego monitu, tylko od razu wezwanie do uregulowania tej kwoty jednorazowo razem z opłatą za kolejny miesiąc. Dział rozliczenia wody poinformował mnie w załączonym piśmie, że: „z powodu niedostarczenia w terminie odczytu wodomierzy rozliczenie wody zostało dokonane zgodnie z regulaminem”. Naliczono, że przez pół roku dwie osoby zużyły 138 m sześć. zimnej wody (podgrzanie 42 m sześć.). Wydaje mi się to absurdalne. Czy mam szansę w negocjacjach ze spółdzielnią i co powinienem zrobić? Dodam, że nikt ze spółdzielni od przynajmniej 3 lat nie sprawdzał liczników – opierano się tylko na danych dostarczanych przez lokatorów do administracji.

Konieczność zapłacić zaległość, a w następnym odczycie podać stan licznika, wtedy spółdzielnia na pewno rozliczy właściwe zużycie, również za okresy poprzednie.

(sp)

TVP1

6.05 Telezakupy 6.35 Plebania (1734) – telenowela produkcji TVP 7.05 Plebania (1735) 7.30 Plebania (1736) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda 8.07 Polityka przy kawie 8.25 Zabawy z Lippy and Messy (4): Liczenie pszczołek – język angielski dla dzieci 8.30 Dlaczego? Po co? Jak? – magazyn 8.45 Rodzinka Dinka (1) – magazyn 9.00 Tupi i Binu: Wróżka Tupi (15) – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 9.10 Pinky i Perky: Gdzie się wszyscy podzieli? (18) – serial animowany produkcji angielskiej (2008) 9.25 Rozgadana Farma: Przyjaciół jak wiecie, poznaje się w biedzie (10) – serial animowany produkcji francuskiej (2005) 9.55 Psi psycholog (2) – telenowela dokumentalna produkcji TVP 10.30 Klan (2274) – telenowela produkcji TVP 11.00 Galeria – serial obyczajowy produkcji TVP 11.25 Galeria 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 To się opłaca – magazyn 12.45 Natura w Jedyńce: Dzika Rosja. Ural (1) – cykl dokumentalny produkcji niemieckiej (2009) 13.10 Natura w Jedyńce: Dzika Rosja. Ural (2) 13.50 Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (5/13): Smutki – serial produkcji TVP 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.20 Czy wiecie, że... – magazyn popularnonaukowy 15.45 Cztery pancerni i pies (2/21): Radość i gorycz – serial produkcji TVP 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.30 Miłość nad rozlewiskiem (13/13) – serial obyczajowy produkcji TVP 18.25 Klan (2275) – telenowela produkcji TVP 19.00 Wieczorynka: Gumisie: Akwarianna (26) – serial animowany produkcji amerykańskiej (1992) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.04 Kolarstwo: Przed Tour de Pologne 20.10 Pogoda 20.20 Ojciec Mateusz (3): Dług – serial kryminalny produkcji TVP 21.15 Sprawa dla reportera 22.10 Sensacyjne lato w Jedyńce: Głina (9/25) – serial kryminalny produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 23.15 Wakacyjny seans filmowy: Kameleon – film fabularny produkcji polskiej (2001); reż.: Janusz Kijowski; wyk.: Piotr Machalica, Ewa Blaszczyk, Dorota Kwiatkowska, Dorota Kamińska, Artur Steranko, Henryk Talar, Jerzy Bończak, Krzysztof Stroński 1.15 Superpies – komedia produkcji amerykańskiej (1995); reż.: Aaron Norris; wyk.: Chuck Norris, Peter Savard Moore, Francesco Quinn, Carmine Caridi 2.50 Notacje: Stanisław Szukowski. Być poetą, być poetą – cykl dokumentalny 3.00 Zagadkowa Jedynka 4.00 Zakończenie dnia

TVP2

5.35 Codzienna 2 m. 3 (39) – serial komediowy produkcji TVP 6.05 Warto kochać (57) – serial produkcji TVP 6.55 Telezakupy 7.30 Na dobre i na złe (462): Dymisja – serial produkcji TVP 8.30 Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.10; Panorama: 10.00) 10.45 Rodzinka.pl (3): Kieszonkowe – serial komediowy produkcji TVP 11.15 Lokatorzy (161): Skazani na siebie 11.45 Familia-da (1962) – teleturniej 12.15 Reporter Polski – magazyn 12.35 Pozytywni.pl (30) 13.00 Faceci do wzięcia (55): Znowu razem – serial produkcji TVP 13.35 Barwy szczęścia (747) – serial obyczajowy produkcji TVP 14.10 Postaw na milion (28) – teleturniej 15.05 M jak miłość (893) – serial produkcji TVP 16.00 Panorama Kraj 16.20 Pogoda 16.25 Świat bez tajemnic: Świat od świtu do zmierzchu: Tokio od świtu do zmierzchu – cykl dokumentalny; reż.: Maciej Drygas, Mirosław Dembiński 17.10 WOK – Wszystko o Kulturze: Festival Poznań, Festiwal Kultury Żydowskiej – magazyn 17.25 Jeden z dziesięciu (4/69) – teleturniej 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Reporter Polski – magazyn 19.10 Zaklinacz dusz (14/22) – serial produkcji amerykańskiej (2005)

20.05 Porwanie w biały dzień – thriller produkcji amerykańskiej (2010); reż.: Gary Yates; wyk.: James van der Beek, Sarah Canning, LeVar Burton 21.40 Felieton Kocham Kino 21.45 Kocham Kino: Bohater – film kostiumowy kraj produkcji chińsko-hongkońskiej (2001); reż.: Yimou Zhang; wyk.: Jet Li, Tony Leung Chiu Wai, Maggie Cheung, Ziyi Zhang 23.30 Historia Bluesa (1): Powrót do źródeł – serial dokumentalny produkcji angielsko-niemieckiej (2003); reż.: Martin Scorsese 1.00 Porwanie w biały dzień – thriller produkcji amerykańskiej (2010); reż.: Gary Yates; wyk.: James van der Beek, Sarah Canning, LeVar Burton 2.20 Modrzejewska: Czerniowiec (3/7) – serial produkcji TVP 3.40 Art Noc: Festiwal Malta 2005 – koncert zespołu „Brygada Kryzys” 4.20 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Tulipan (4/6) 7.15 Z herbem w nazwisku 7.55 Klasa na obcasach (6) 8.30 Pytanie na śniadanie (Pogoda: 9.10; Panorama: 10.00) 10.45 Pogoda.pl 11.00 Polonia 24 11.30 Pogoda.pl 11.35 Rodzinka.pl (8): Święta, święta i po świętach 12.00 Barwy szczęścia (606) 12.25 Polonia w Komie 12.35 Wiadomości 12.50 Pogoda na piątek (5) 13.45 M jak miłość (875) 14.40 Skarby nieodkryte 15.15 Złotopolscy (468): Bankiet w ambasadzie 15.45 Kasia Kowalska: Antidotum – koncert 16.50 Rodzinka.pl (8): Święta, święta i po świętach 17.15 Polonia w Komie 17.30 Teleexpress 17.55 Tulipan (4/6) – serial produkcji TVP 18.55 Lubelskie z pasją: Kołem się toczy – magazyn 19.15 Barwy szczęścia (606) – serial obyczajowy produkcji TVP 19.45 Dobranocka: Tajemnica szyfru Marabuta (1): Porwanie 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.35 Pogoda.pl 20.50 Fałszerze. Powrót sfory (5/14) 21.45 Polonia w Komie 22.00 Polonia 24 22.30 Pogoda.pl 22.45 Pitbull (13) (dozwolone od lat 16) 23.40 Było sobie miasteczko 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

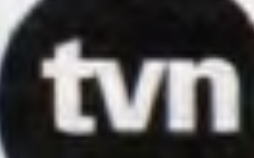
10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.10 Raport z Polski 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.22 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.10 Raport z Polski 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Rozmowa dnia 16.15 Biznes 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.01 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Pod Tatrami 17.15 Kwartet – magazyn regionów Czwórki Wyszehradzkiej 17.45 Na rynku pracy 17.55 W Królestwie Karpia 18.05 Magazyn Medyczny 18.20 Słowacja na lato 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.54 Tematy dnia 19.02 Pogoda 19.05 TV Lato 19.15 Pod Tatrami 20.00 Infoexpress 20.10 Minęła dwudziesta 21.00 Pogoda Info 21.05 Raport z Polski 21.30 Serwis Info 21.42 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 TV Lato 22.15 Losowanie Lotto 22.24 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.08 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.30 Lekarze z Mount Everest – film dok. produkcji angielskiej (2006); reż.: Steve Robinson, Paul Islwyn Thomas



POLSAT

8.00 Pinky i Mózg – serial animowany dla dzieci 8.30 Pies Huckleberry –

serial animowany dla dzieci produkcji USA 8.45 Rodzina zastępcza plus – serial komediowy produkcji polskiej 9.45 Przygody Merlina 2 – serial fantasy 10.45 90210 – serial obyczajowy 11.45 Jej Szerokość Afrodyta – serial komediowy 12.45 Dom nie do poznania 13.45 Chirurdzy 5 – serial obyczajowy 14.45 Malanowski i partnerzy – serial produkcji polskiej 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.45 Dlaczego ja? 17.45 Trudne sprawy 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Mój chłopak się żeni – komedia romantyczna USA (1997) 22.15 Pamiętniki z wakacji (1,2) – serial paradokumentalny 0.15 Kobiety klub zbrodni – serial krym. 1.15 Zagadkowa noc



5.55 Mango 8.00 Rozmowy w toku 8.55 Kuchenne rewolucje 4 – program rozrywkowy 9.55 Na Wspólnej – serial obycz. 11.15 Usta Usta – serial kom. 12.15 Ostry dyżur – serial obycz. 13.15 Dowody zbrodni 6 – serial krym. 14.15 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 15.15 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 15.50 W-11 – Wydział Śledczy 16.30 Rozmowy w toku 17.25 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.25 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.05 W-11 – Wydział Śledczy 20.50 Kuchenne rewolucje 5 – program rozrywkowy 21.50 Teoria spisku – film sensacyjny USA (1997) 0.30 Woli i Tysio na pokładzie 1.05 Uwaga! 1.20 Arkana magii 2.40 Od hitu do świtu

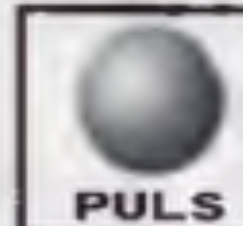
TVN 7



6.30 W roli głównej 7.35 Teresa – telenowela 8.30 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9.30 Chuck – serial sens.-kom. 10.25 Kobra – oddział specjalny – serial krym. 11.30 Mango 13.05 Pan i Pani Bloom – serial sens. 14.05 Sąd rodzinny 15.05 Sędzia Anna Maria Wesołowska 16.05 J.A.G. – Wojskowe Biuro Śledcze – serial sens. 17.05 Chuck – serial sens.-kom. 18.00 Pan i Pani Bloom – serial sens. 18.55 Kobra – oddział specjalny – serial krym. 20.00 Dwaj zgryźliwi teterycy – komedia USA (1993) 22.10 Podkomisarz Brenda Johnson – serial sensacyjny 23.10 Rapery z Malibu – komedia USA (2003) 1.00 Arkana magii

TV 4

7.35 Słoneczny patrol – serial obycz. 8.25 Dziewczyny z fortuną 9.05 TV Market 9.25 Eva Luna – telenowela 10.25 Zakazane uczucie – telenowela 12.25 4music – magazyn muzyczny 13.30 Dekoratoria 14.00 Dziewczyny z fortuną 15.00 Osaczona – serial obycz. 16.00 Słoneczny patrol – serial obycz. 17.00 Zakazane uczucie – telenowela 19.00 Galileo 20.00 Ucieczka z Kuby – film sensacyjny USA (1997) 22.00 Komando Leopard – film sensacyjny Niemcy-Włochy-Szwecja (1985) 0.15 Otchłań – film katastroficzny Kanada-USA (2000) 1.55 Gość „Wydarzeń”



PULS

7.00 Lalka (1) – serial obycz. 8.30 Zorro – serial przygodowy 9.00 Łowcy skarbów – serial przygodowy 10.00 Zasady Shreddemana – film familijny USA (2007) 12.00 PopCorn TV – pr. rozrywkowy 13.00 Muzyczne życzenia – pr. muzyczny 14.00 Pokojówka na Manhattanie 15.00 Zorro – serial przygodowy 15.35 Pechowiec – komedia Francja-Meksyk (1981) 17.30 Łowcy skarbów – serial przygodowy 18.30 Co nowego u Scooby'ego? 19.00 Zwarowane melodie 19.30 Szczecińskie lata Toma i Jerry'ego 20.00 Agent X-19 – komedia sensacyjna Australia (2005) 22.00 Goło i wesoło 23.00 W matni pożądania – thriller erotyczny USA 1.00 Do góry nogami! 2.00 Zobacz to!

Spotkanie studentów Małopolskiej Wyższej Szkoły im. Józefa Dietla w Krakowie z Jerzym Domańskim, rzd. nac. „Przeglądu”

KRES TRADYCYJNYCH MEDIÓW...

W Klubie Dziennikarza „Pod Gruszką” odbyło się spotkanie z redaktorem naczelnym „Przeglądu” Jerzym Domańskim, pod zastanawiającym hasłem „Kres mediów tradycyjnych, czy wielka zmiana”. Spotkanie poprowadził współgospodarz red. Sławomir Pietrzyk z naszej redakcji, a wzięli w nim udział studenci i wykładowcy Małopolskiej Wyższej Szkoły im. Józefa Dietla w Krakowie współorganizatorzy spotkania.



Uczelnia ta kształci studentów na kilku kierunkach, w tym dziennikarstwa i komunikacji społecznej. Są tu studia licencjackie, a także magisterskie, jak właśnie na kierunku dziennikarstwa. Uczelnia nawiązała kontakt z Małopolskim Oddziałem Stowarzyszenia Dziennikarzy RP i pod wspólnym patronatem odbywają się interesujące autorskie spotkania, a także znani dziennikarze i prasoznawcy podjęli się wykładów i ćwiczeń na tym kierunku. W ostatnich tygodniach w siedzibie uczelni przy ul. Wincentego Pola odbył się autorski wykład, który poprowadził dr. Zbigniew Bajka o „Historii mediów”, a także odbyło się spotkanie z senatorem RP Mieczysławem Gilem legendą „Solidarności” pod hasłem „Droga do wolności”. Oba spotkania poprowadził red. S. Pietrzyk prezes Małopolskiego Oddziału SDRP w Krakowie.

Red. Jerzy Domański mówił o współczesnych problemach mediów papierowych na przykładzie tygodnika, którym kieruje i jest jego właścicielem. Jak wskazują rokowania mediodawców w ciągu ok. 20 lat nastąpi transformacja mediów papierowych na rzecz elektronicznych. Nie jest to kres dziennikarstwa, bo będzie nadal potrzebny przekaz informacji. Również zawód dziennikarza nie zaginie lecz będzie uwarunkowany nową rzeczywistością. Zwycięży profesjonalizm i zapotrzebowanie na poznanie otaczającego świata. Na pewno jednak praca przyszłych dziennikarzy będzie inna. To będzie czas szybkiego i interaktywnego przekazu informacji. Studenci wyszli ze spotkania z przekonaniem, że zawód dziennikarza jest nadal atrakcyjny i wymaga profesjonalizmu oraz rozległej wiedzy. (SP) Fot. M. Pietrzyk

PARTYTURA NA CIAŁO I RUCH

30 czerwca (sobota), o godz. 18.00, w sali teatralnej NCK rozpocznie się wieczór z cyklu „Partytura na ciało i ruch”. Wystąpi Zespół Taneczny „Impression” z programem „TO do twoICH rąk własnych” oraz Teatr Tańca DF z programem pt. „Piksel”. Zespół Taneczny Impression powstał we wrześniu 2008 roku z inicjatywy Eweliny Rudziewicz i Przemysława Śliwy. Tworzą go ludzie połączeni wspólną pasją, jaką jest taniec. Jego spektakle opierają się głównie na tradycyjnych technikach tańca klasycznego, współczesnego oraz jazzowego. Jednocześnie zespół pozostaje

otwarty na inne style oraz nowe formy ekspresji. Teatr Tańca DF został założony w 1990. Skupiona i konsekwentna praca pozwala młodym tancerzom zrozumieć dynamikę ich ciała w przestrzeni i poczuć nieocenioną wartość twórczej postawy w stosunku do własnego ciała. Dyrektorem artystycznym i choreografem zespołu jest Katarzyna Skawińska. Bilety na spektakl w cenie 20 zł można nabyć w kasie NCK – tel. 12 644-02-66 wew. 301. Informacje: Zespół Animacji Kultury, pok. 219, bud. B, tel. 12 644-02-66, wew. 312.

(mp)



GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI

POZIOMO: 5. kobieta negująca wszelkie zasady i wartości, 8. cmentarz żydowski, 9. puls, 12. stop żelaza z węglem, 13. monarcha, panujący, 14. przepływa przez Wilno, 15. miasto nad Motławą, 17. tworzywo sztuczne o dobrych właściwościach izolacyjnych, 19. prawy dopływ Narwi w Parku Narodowym, 20. wymaganie, żądanie stawiane przy zawieraniu umowy, 23. kozacki dowódca, 25. koński „but”, 27. klasztor prawosławny, 28. łączenie oddzielnych części w jedną całość, 30. mleczny napój, 31. rozwiązała zabawę, 32. zewnętrzna postać, powierzchowność, 33. układ stanowisk urzędniczych na zasadzie wzajemnej zależności.

PIONOWO: 1. hulaj dusza, jak go nie ma, 2. nauka o dziejach, 3. przez 63 lata królowała Anglią w XIX wieku, 4. trójnóg do ustawiania różnych aparatów, 6. owoc południowy, 7. glista lub włosień, 10. sztuka projektowania budowli, 11. brak potomstwa, 16. państwo z Damaszkiem, 18. ciemna czerwień, 21. kuglarz, magik, cudotwórca, 22. port lotniczy w pobliżu Katowic, 24. hołota, tłuszcz, 26. sąd, opinia, punkt widzenia, 29. głównia, 30. młoda owca.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysyłać do 10 lipca 2012 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 24:

POZIOMO: 5. wikipedia, 8. Szkoci, 9. absynt, 12. Grodno, 13. aromat, 14. bazar, 15. połowa, 17. szynel, 19. skrzela, 20. wokanda, 23. Milton, 25. angora, 27. astry, 28. wiśnia, 30. sługus, 31. groble, 32. Tamiza, 33. szkaplerz.

PIONOWO: 1. kimono, 2. pikiet, 3. weranda, 4. fiesta, 6. szydło, 7. indyry, 10. brzoskwinia, 11. kalendarium, 16. wieko, 18. zakon, 21. kasztelan, 22. tarantula, 24. tundra, 26. ghusza, 29. arbuzy, 30. Samara.

Nagrodę za rozwiązanie krzyżówki nr 24 wylosowała p. Halina Godziszewska z os. Kościuszkowskiego. Nagroda jest do odebrania w sekretariacie redakcji w godzinach 9–15. Po odbiór należy przyjść z „Głosem” i dowodem osobistym.

ZAATAKOWAŁ NOŻEM POLICJANTA

Odpowie za czynną napaść na funkcjonariusza na służbie, za co grozi kara do 10 lat pozbawienia wolności. Pełniący służbę patrolową czy jadący na interwencję policjanci nigdy nie mają pewności, z kim mają do czynienia. Czasami w obronie prawa ryzykują życie lub zdrowie. Tak było w tym przypadku. 19 czerwca nad parkiem ktoś uszkodził zaparkowany na os. Boh. Września. Właściciel opła astry zgłosił dyżurnemu policji, że w jego aucie zostały przebite wszystkie opony, a karoseria pocięta i wgnieciona. Z jego opisu wynikało, że zniszczenia miał dokonać spacerujący z psem potężny mężczyzna. Na miejsce pojechał policyjny patrol, który potwierdził zgłoszenie właściciela o uszkodzeniu auta. Później okazało się, że mężczyznę podobnego do podanego przez pokrzywdzonego opisu widziano kilka ulic dalej. Zaczę-

li go szukać. Gdy poszukiwany zobaczył idących w jego kierunku policjantów zaczął uciekać. Przy próbie zatrzymania go rzucił się na jednego z policjantów i zaatakował wyciągniętym z kieszeni nożem. Funkcjonariusz ma przecięte przedramię i pęknięte zębo.

Mimo wagowej przewagi napastnika policjantom udało się go obezwładnić. Był w stanie upojenia alkoholowego. Zatrzymany ma 50 lat i mieszka na tym osiedlu. Przed sądem odpowie za czynną napaść na policjanta, za co grozi mu kara do 10 lat pozbawienia wolności, i za uszkodzenie mienia, za co grozi kara do 5 lat więzienia.

Poszkodowany już raz właściciel opła astry może mówić o prawdziwym pechu. Ktoś ponownie przebił mu w samochodzie wszystkie cztery opony. Policjanci ustalają, czy nie jest to ten sam sprawca. (jdz)

Relacje z wydarzeń i imprez, które odbyły się w Gimnazjum nr 50 oraz w Kantorowicach zamieścimy w przyszłym numerze.

• 21.06. o godz. 00.10, na placu Bieńczyckim, patrol dokonał kontroli całodobowego sklepu monopolowego i zauważył sprzedaż piwa puszkowego kobiecie przez tzw. okienko. Strażnicy poinformowali ekspedientkę, że taka sprzedaż w obiekcie, który nie ma we wnętrzu wy-

NA STRAŻY MIASTA

dzielonej powierzchni sprzedażnej dla klientów, jest przestępstwem określonym w ustawie o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (w związku z przepisami par. 2 Uchwały nr XXVIII/243/03 RMK). Ekspedientka oraz osoba kupująca zostały wylegitymowane. Na miejsce funkcjonariusze wezwali patrol policji z VII KP, któremu o godz. 01.15 przekazali sprawę.

• 23.06. o godz. 9.55, do siedziby komendy przybiegł mężczyzna, który poinformował dyżurnego, że na os. Na Stoku, przed sklepem „Polo” jest bójka. Wysłany na miejsce patrol zastał leżącego na chodniku mężczyznę w wieku ok. 65 lat, który krwawił z nosa, miał również rozciętą skórę z tyłu głowy. Według osób znajdujących się w pobliżu został uderzony przez innego mężczyznę, który siedział na pobliskiej ławce. Wskazany mężczyzna twierdził, że to on pierwszy został uderzony (miał rozciętą wargę). Strażnicy wezwali pogotowie ratunkowe i policję. Leżący mężczyzna został przekazany pogotowiu, a całość sprawy wzywano na miejsce patrolowi policji. Jak ustalili policjanci, żaden z mężczyzn nie chciał składać zawiadomienia w tej sprawie.

• 20.06. o godz. 19.45, otrzymano zgłoszenie, że w os. Kazimierzowskim, na ławce siedzą dwie osoby, których psy biegają bez smyczy i kagańca. Strażnicy zastali te dwie osoby oraz psa, który biegał luzem w pobliżu. Jego opiekun został poinformowany o popełnionym wykroczeniu i ukarany mandatem 100 zł. Na polecenie strażników zapiął psa na smycz. (mp)

ZNANY KRĘGARZ W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK w poniedziałek 13.08.2012 r. od godz. 10.30 będzie przyjmował znany kręgarz, dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czamy z Przeworska. Rezerwacja terminu pod numerem telefonu 601-074-892 lub 012 644-28-63. Tel. w Przeworsku: (0-16) 648-82-74. Informacje także na stronie: www.kregarz.nets.pl.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w bieżącym numerze. **Kupon jest ważny do 4 lipca 2012 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBNIKA poleca książkę Dorothy Howell pt. „Torebki i strzelanina” (wyd. Bellona). Kolejna część serii współczesnych kryminałów, których wspólnym motywem są damskie markowe torebki. Pannie Haley Randolph chwilowo nic do szczęścia nie brakuje. Mając głowę zaprzętą tylko myślami o tym, jak i gdzie dopaść nowe torebkowe cudo – Haley po raz kolejny pakuje się w kryminalną afere.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

KRYMINALISTKA „ZAŁATWIAŁA” PRACĘ NA POLICJI

W tym miesiącu, policjanci zatrzymali 29-letnią Magdalena J., która proponując swojej nowej koleżance z firmy, w której obie zostały zatrudnione, załatwienie pracy w policji – wyłudziła od niej kilka tysięcy złotych.

Kilka tygodni temu Magdalena J. została przyjęta do pracy w sklepie. Tam poznała kobietę, która tak jak ona została zatrudniona jako ekspedientka. Gdy się już bliżej zapoznały, to koleżanka zwierzyła się jej, że marzy o pracy w policji. Ta zaproponowała jej pomoc w załatwieniu takiej posady. Powiedziała, że ma na policji duże znajomości i może tak jej pomóc, że nie będzie musiała przechodzić całej procedury związanej z przyjęciem do pracy, a nawet nie musi składać podania. Wystarczy, że da jej tytułem zapłaty 1200 zł. Żeby uwiarygodnić to pośrednictwo, podała nazwisko „znajomej” policjantki, przez którą będzie załatwiała to jej przyjęcie do pracy. Kandydatka na policjantkę wręczyła pośredniczącej kwotę. Dziś poszkodowanej, wtedy naiwnej kobiecie wydawało się to załatwianie pracy za pieniądze na tyle wiarygodne, że poprosiła koleżankę, żeby w ten sam sposób przyjęła do służby w policji jej siostrę. Za nią też wpłaciła 1200 zł. Czas płynął. To zaniepokoiło koleżankę oszustki, która zaczęła ją odpytywać, dlaczego to „załatwianie” trwa tak długo. Dowiedziała się wtedy, że policjantka, która miała jej ułatwić przyjęcie do pracy, ciężko zachorowała. Zniecierpliwiona kobieta zjawiała się w jednym z krakowskich komisariatów policji, domagając się spotkania z po-

licjantką, której nazwisko знаła. I wtedy przeżyła szok. Gdy okazało się, że jej koleżanka ekspedientka jest znaną policji oszustką, w której sprawie, w maju br. zapadł wyrok skazujący. Sąd skazał ją na 1,5 roku więzienia w zawieszeniu na 4 lata. Za co? No właśnie za to, że w ciągu kilku lat, oferując, podobnie jak w tym przypadku, załatwienie pracy w policji, narażała na straty finansowe kilkanaście osób. Jak widać wyrok w zawieszeniu jej nie wystraszył. Jakby tego było mało, podawane przez nią imię i nazwisko policjantki znała ze swoich akt, w tej właśnie sprawie karnej. 29-letnia Magdalena J. usłyszy teraz zarzuty oszustwa popełnionego w recydywie.

CYSTERSI ODZYSKALI STUŁĘ

15 czerwca ok. godz. 12.20 mężczyzna przechodzący os. Centrum C telefonicznie powiadomił straż miejską, że po osiedlu chodzi młody człowiek z przewieszoną stułą kościelną. Udał się księdza i rozgrzesza napotkanych ludzi, a to obraża jego uczucia religijne. Straż miejska powiadomiła policję. Policjanci zatrzymali rozgrzeszającego. Przewieziony na komisariat twierdził, że stułę dostał od księdza z Mogiły. Policjanci wraz z dowodem rzeczowym pojechali do klasztoru w Mogile i okazało się, że została skradziona z konfesjonahu. Jej wartość wyceniono na 30 zł. Cystersi odzyskali stułę. Nie byli zainteresowani prowadzeniem dalszego postępowania. Złodziej ma 30 lat. Jest mieszkańcem Nowej Huty. W chwili zatrzymania był trzeźwy. Przyznał się do kradzieży. Ukaraný został 500-złotym mandatem. (jdz)

SERWIS OPON „KRAWAL”

OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej), czynne 8⁰⁰–18⁰⁰, sob. 8⁰⁰–14⁰⁰ e-mail: capala@driver-polska.pl Tel./fax 425-70-08, 608-034-643, www.driver-polska.pl

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Tess Gerritsen pt. „Milcząca dziewczyna” (wyd. Albatros). W zaulku bostońskiego Chinatown leży precyzyjnie odcięta ostrym narzędziem, niemal amputowana, kobieca ręka. Na dachu sąsiedniego budynku detektywi Jane Rizzoli i Barry Frost odkrywają ciało ofiary z podciętym gardłem – rudowłosej kobiety. Śledztwo prowadzi do dramatycznych wydarzeń sprzed 19 lat.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w bieżącym numerze. **Kupon jest ważny do 4 lipca 2012 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Głos Młodej Huty

29.06.2012

e-mail: gmh@o2.pl

Nr 26 (322)

Żegnaj, szkoło!

To był ciepły wrześniowy dzień, kiedy pierwszy raz mama przyprowadziła mnie do szkoły. Pamiętam prawie każdy szczegół, gdzie siedziałam i z kim od razu się zaprzyjaźniłam, choć od tego czasu mija już prawie 6 lat.

Podczas akademii z okazji rozpoczęcia roku szkolnego witali nas nauczyciele, pani dyrektor i uczniowie ze starszych klas. Następnie po wyczytaniu nazwisk dzieci z Ia poszliśmy do swojej sali. Polubiłam tę szkołę, przez pierwsze trzy lata wychowawczynią mojej klasy była pani Ewa Kręcina. To ona uczyła nas pisać, czytać i liczyć. Opowiadała różne ciekawe historie i nawet największego lenia potrafiła zmobilizować do nauki. To tu, w „Stojedynce” nawiązywaliśmy swoje pierwsze przyjaźnie. W czwartej klasie wszystko się zmieniło – nowy wychowawca pani Agnieszka Szulc i wielu nowych nauczycieli, od każdego przedmiotu inny. Szybko ich polubiłam. Byli oni zawsze bardzo mili i otwarci na nasze problemy. Poświęcali nam wiele czasu. Mimo że obowiązków przybyło, jakoś daliśmy radę. Starałam się uczestniczyć we wszystkich konkursach



szkolnych i pozaszkolnych. Myślę, że najtrudniejsza była VI klasa, sama świadomość zbliżających się egzaminów przyprowadziła nas o dreszcze. Przez ten cały rok szkolny mieliśmy dodatkowe zajęcia, aby jak najlepiej przygotować się do egzaminów. Test był jednak o wiele trudniejszy, niż się spodziewaliśmy, a wyniki wielu zaskoczyły.

Zmienił się nam też wychowawca, pani Agnieszka odszła na urlop macierzyński, a jej obowiązki przejął pan Andrzej Kosiorowski. To z nim wyjechaliliśmy na cudowną zieloną szkołę do Zakopanego, po której jeszcze trudniej będzie nam się rozstać.

Niestety czas biegnie nieubłaganie, za kilka dni rozdanie świadectw. Trzeba będzie pożegnać się z nauczycielami, koleżankami i szkołą. Zawsze będę ciepło wspominać lata spędzone w tej szkole. Wszystkim nauczycielom gorąco dziękuję za pracę, którą w nas włożyli, za poświęcony nam czas i dobre przygotowanie do dalszej nauki w gimnazjum.

Karina Mikula
Klasa VIA SP 101

Halo, tu Kopciuszek. Czy mogę zamówić pizzę, czyli...

Kopciuszek w XXI wieku

XXI wiek. Powitany już jakiś czas temu, ciągle zaskakuje odmiennością, czy to technologiczną, czy to zachowań ludzi. Niby oczywiste jest, że to my, ludzie, możemy wpływać na świat, w którym żyjemy, a jednak wiele zjawisk musimy „oswoić”. Z pomocą przychodzi tu lektura. Najlepiej baśni, które poprzez metaforę tłumaczą świat kultury, świat tworzony przez człowieka, motywując do samodzielnej interpretacji.

Uczennice ze Szkoły Podstawowej nr 126 pod opieką Anny Szczepaniak-Korczyńskiej podjęły wyzwanie spojrzenia na współczesność drogą nowatorskiego odczytania baśni o Kopciuszku. Umie on poradzić sobie z wrednymi siostrami, nie tracąc poczucia wartości, posługuje się telefonem komórkowym, Internetem, kartą kredytową, zamawia pizzę, nosi sportowe obuwie. Książę, szukając właścicielki trampka, rozmiar 40, dzwoni do hurtowni i pyta o fakturę oraz osobę, która dokonała zakupu. Młody władca wykazuje się umiejętnością wywierania wpływu na rozmówcę, ponieważ udaje mu się uzyskać adres Kopciuszka, a to są przecież dane chronione stosowną ustawą. Niewątpliwie zaradni bohaterowie mają też świadomość

problemów, jakie dotyczą rodzinę np. w postaci rozwodu, i potrafią wobec nich zachować zdystansowaną postawę.

20 czerwca mieliśmy okazję obejrzeć to przedstawienie na zaimprovizowanej scenie Filii nr 5 Nowohuckiej Biblioteki Publicznej w os. Zgody 7. Zaproszenie na spektakl przyjęli podopieczni Pani Anny Chmiel-Kowalskiej ze Szkoły Podstawowej nr 88 w os. Szklane Domy, uczniowie klasy zerowej. Pani kierownik biblioteki Beata Szydłowska powitała gości, młodych artystów, i wyjaśniła widzom, jaki baśniowy żart dziś obejrzą w wykonaniu swoich starszych kolegów. Uroczyste fanfary oznajmiły rozpoczęcie teatralnej zabawy. Była ilustrowana muzyką i tańcem, co wzbudzało żywy en-



tuzajm widzom, niezwykle usatysfakcjonowanej na zakończenie spotkania upominkami od młodych aktorów i bibliotekarzy, w postaci zakładki do książek i słodczy.

Artyści ze Szkoły Podstawowej nr 126 pożegnali się przyrzeczeniem, że w przyszłym roku pochwalać się nam nowym przedstawieniem. Czekamy niecierpliwie!

Mobilni nauczyciele w ZSG nr 1

W Zespole Szkół Gastronomicznych nr 1 w Nowej Hucie od lutego 2012 roku jest realizowany projekt: „Mobilny nauczyciel gastronomii”. W ramach projektu 7 nauczycieli ZSG nr 1 wyjechało

na tygodniową wymianę doświadczeń do zaprzyjaźnionej szkoły we Francji.

Nauczyciele wzięli udział w międzynarodowej konferencji z udziałem

pracodawców i nauczycieli z 29 krajów. Doświadczenia zdobyte na tygodniowym spotkaniu w warunkach odpowiadającym najwyższemu standardom europejskim na pewno przyczynią się do podniesienia jakości kształcenia zawodowego. Projekt został zrealizowany przy wsparciu Komisji Europejskiej w ramach programu „Uczenie się przez całe życie”.

Akcja lato 2012 w Nowohuckiej Bibliotece Publicznej

„Nie siedź w domu, baw się z nami”

Wakacje tuż-tuż – dla jednych to radość, dla niektórych problem z zagospodarowaniem wolnego czasu. Nie każdy może wyjechać, nie wszyscy mają głowę pełną ciekawych pomysłów. Dziś podpowiedz, jak można atrakcyjnie spędzić lato w Nowej Hucie.

Od 2 lipca do 28 sierpnia 2012 r. w Nowohuckiej Bibliotece Publicznej trwać będzie „Akcja lato”. Bibliotekarze przygotowali dla dzieci konkursy, gry i zabawy, zajęcia plastyczne oraz zajęcia literackie w plenerze pn. „Z książką w cieniu drzew” (w parku im. Stefana Żeromskiego, w parku przy ul. Klasztornej oraz w parku Lotników w Czyżynach). Dzieci mogą w bibliotekach korzystać z bezpłatnego dostępu do Internetu, będą mieć do dyspozycji gry planszowe oraz materiały plastyczne. Kontynuowane będą środowiskowe zajęcia literacko-artystyczne dla dzieci i ich opiekunów w cyklu „Głośne czytanie na zaczarowanym dywanie” oraz zajęcia w cyklu: „Zaczarowany Kraków”. Dzieci pójda Drogą Królewską na spacer z przewodnikiem, a także na kopiec Wandy.

Z okazji Roku Janusza Korczaka biblioteka ogłosiła konkurs pla-

styczny pt. **Moje spojrzenie na świat bohaterów powieści Janusza Korczaka** polegający na przygotowaniu ilustracji do wybranej powieści Janusza Korczaka przy wykorzystaniu dowolnej techniki: rysunek kredką, ołówkiem, tuszem, malarstwo na papierze, collage, witraż bądź wydzieranka. Konkurs adresowany jest do uczniów szkół podstawowych i trwa od 25 VI do 30 IX 2012 r. Prace można wykonać w wybranej placówce NhBP pod kierunkiem bibliotekarza lub samodzielnie w domu. Szczegółowy harmonogram imprez, regulamin konkursu plastycznego oraz godziny otwarcia placówek dostępne są na stronie www.biblioteka.krakow.pl.

Wszystkie placówki Nowohuckiej Biblioteki Publicznej są czynne i czekają na młodych czytelników, którzy mogą wśród swoich rówieśników spędzić czas bezpiecznie.

KONKURSY Z NAGRODAMI!

Zachęcamy wszystkich rodziców do wzięcia udziału w naszych konkursach. Do wygrania ciekawe, atrakcyjne nagrody: bilety do Parku Wodnego. Co trzeba zrobić? Wystarczy wysłać do nas zdjęcie małego nowohucianina.

Taka publikacja to miła pamiątka dla samego dziecka i jego rodziców oraz niespodzianka dla babć, dziadziusiów i ciot. Zdjęcie powinno być związane z kąpielą lub pływaniem.

Prace wysyłajcie na adres gmh@o2.pl.

Ważne!!! Zdjęcia muszą mieć min. 1 MB. W treści maila podajcie telefon kontaktowy – potrzebny, aby uzgodnić warunki odbioru nagrody.

KONKURSY Z NAGRODAMI!





GŁOS CZYŻYN



Magazyn Informacyjny Rady Dzielnicy XIV

Nr 6/2012 (82)

29 czerwca 2012 r.

WIELKI FINAŁ NA KRAKOWSKICH BŁONIACH

W sobotę 23 czerwca rozegrane zostały finałowe zawody pierwszej edycji turnieju KrakGol 2012 – wspólnej inicjatywy dwunastu krakowskich dzielnic, w tym Dzielnicy XIV Czyżyn. W poprzedzonych eliminacjach na poziomie dzielnic finałach zagrały łącznie 24 zespoły, a honorowym patronem imprezy był Jerzy Dudek.

Turniej zgromadził na krakowskich Błoniach tłumy fanów piłki nożnej, tak popularnej wśród mieszkańców Krakowa w ostatnich tygodniach ze względu na rozgrywane w naszym

kraju mistrzostwa Europy. Rywalizowano w dwóch kategoriach wiekowych: do 16 roku życia oraz w kategorii open. Na zwycięzców turnieju czekały okazałe puchary i nagro-

dy ufundowane przez rady dzielnic. Swoje mecze rozegrali także dziennikarze TVN, radni dzielnic oraz pracownicy i wolontariusze Stowarzyszenia „Wiosna”, którzy organizują każdego roku popularną akcję „Szlachetna Paczka”, oraz Fundacji „Mimo wszystko”.

– To pierwszy turniej zorganizowany wspólnie na tak dużą skalę przez większość z 18 krakowskich dzielnic. Przedsięwzięcie potrzebne, zwłaszcza młodym mieszkańcom Krakowa, bo przecież poprzez sport uczymy się wytrwałości, poszanowania dla przeciwnika w duchu zdrowej rywalizacji, a przede wszystkim aktywnie wypoczywamy – mówi Łukasz Cieślik, współorganizator turnieju, wiceprzewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy Czyżyn.

Szczególne słowa podziękowania należą się Mirosławowi Mączce, dyrektorowi Miejskiego Ośrodka Sportu, który czuwał nad organizacją piłkarskich zmagania.

(A.E.)



Na turnieju KrakGol było równie dużo dobrej gry i pozytywnych emocji co na Euro 2012.

DZIEŃ MATKI Z HISTORIĄ W TLE

24 maja w Klubie 303 na os. Dywizjonu 303 Koło Seniorów nr 25 Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów zorganizowało spotkanie z okazji „Święta Mamy”. Było to spotkanie szczególne, ponieważ wzięli w nim udział także mieszkańcy Domu Pomocy Społecznej im. Władysława Godynia – repatrianci z Kazachstanu.

Z serdecznością przybyłych gości powitała Maria Poznanska – przewodnicząca Koła 25 PZERiI. W miłej atmosferze, którą kreowały występy artystyczne chóru „Aster”, seniorzy z naszej Dzielnicy wymieniali swoje doświadczenia, dzielili się troskami i pomysłami. Wiceprzewodnicząca Koła Seniorów Zofia Wojtyszyn przypomnia-

ła historię kultu matki jako symbolu płodności i ogniska domowego na przestrzeni wieków, poczynając od starożytnej Grecji.

Pomysłodawcą spotkania integracyjnego dla środowisk seniorów w Dzielnicy XIV był Łukasz Cieślik – wiceprzewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XIV, który podkreśla, że to dopiero początek cennej współpracy DPS im. Władysława Godynia z Kołem Seniora nr 25: *To niezwykle cenna współpraca i Dzielnica XIV zawsze będzie wspierać organizacyjnie i finansowo tego typu inicjatywy.* Na spotkaniu z okazji Dnia Matki Radę Dzielnicy XIV reprezentowali Marek Sadowski oraz Anna Bryd-niak.

(A.E.)

WSPOMOGAĆ ZALANY ŻŁOBEK

Jak już pisaliśmy, występujące na początku tego roku mrozy doprowadziły do awarii nagrzewnicy w Żłobku Samorządowym nr 12, mieszczącym się na os. 2 Pułku Lotniczego. W efekcie doszło do zalania wielu jego pomieszczeń. Koszty koniecznych prac remontowych oszacowano na ok. 170 tys. zł. Niestety, jak się okazuje, od ubezpieczyciela uda się najprawdopodobniej uzyskać niecałe 100 tys. zł. Oznacza to, że odszkodowanie nie pokryje kosztów całego remontu. To zmobilizowało dyrekcję żłobka, rodziców i czyżyńskich rad-

nych do poszukiwania brakujących środków. W tym celu m.in. zorganizowano koncert, z którego część dochodu trafiła na remont żłobka, a kwestującym rodzicom podczas festynu Dzielnicy XIV „Święto Czyżyn” udało się zbierać 849,93zł. Wsparcie okazało wiele osób i instytucji, którym należą się ogromne podziękowania. Dodatkowo na czerwcowej sesji Rada Dzielnicy XIV przeznaczyła ze swojego budżetu 24 tys. zł na wymianę podłóg w pomieszczeniach grupy I i II. Było to możliwe dzięki zwolnieniu się środków z jed-

nego z zadań priorytetowych. – Kiedy tylko w naszym budżecie na ten rok pojawiły się wolne środki, nie mieliśmy wątpliwości, na co je przeznaczyć – mówi Wojciech Krzysztonek, przewodniczący czyżyńskiej rady. Samorządowcy liczą, że wymianę podłóg uda się przeprowadzić podczas wakacji, tak aby dzieci mogły wrócić już do wyremontowanych pomieszczeń. Warto odnotować, że Samorządowy Żłobek nr 12 jest jedyną taką placówką funkcjonującą na terenie Czyżyn.

(P.K.)

Z okazji dorocznego święta patrona Zarząd Krajowy Fundacji im. Brata Alberta przyznał Radzie Dzielnicy XIV Czyżyn Medal Wdzięczności „Dobroczyńcom za serce i miłość” za wspieranie osób niepełnosprawnych – podopiecznych Fundacji im. Brata Alberta.

DOCENIONO RADĘ DZIELNICY XIV



Medal wdzięczności przyznany Radzie Dzielnicy XIV Czyżyn.



Medal wdzięczności przyznany Radzie Dzielnicy XIV Czyżyn.

5 czerwca br. na uroczystościach z okazji 15-lecia istnienia Warsztatów Terapii Zajęciowej na os. Dywizjonu 303 w siedzibie WTZ stawili się wielu znamienitych gości na czele z ks. Tadeuszem Isakowiczem-Zaleskim – współzałożycielem fundacji i obecnym prezesem, zarządem fundacji, a także świetnie nam znanym ks. prałatem Janem Bielańskim – odznaczonym medalem św. Brata Alberta za rok 2005, choć tak naprawdę za wieloletnią działalność charytatywną na rzecz osób niepełnosprawnych na terenie Nowej Huty. Było nam, rad-

nym Dzielnicy XIV, niezmiernie miło, że zostaliśmy zaproszeni do tak szacownego grona i że nasza wieloletnia praca służąca likwidowaniu barier i ułatwianiu życia osobom niepełnosprawnym została doceniona przyznaniem Medalu Wdzięczności „Dobroczyńcom za serce i miłość”. Dziękujemy bardzo za to wyróżnienie, które jeszcze bardziej nas zmotywuje do poprawiania komfortu życia wszystkim mieszkańcom naszej dzielnicy.

Krzysztof Kwiatkowski

POROZUMIENIE NA KOLEJNY ROK

Na początku czerwca w siedzibie Dzielnicy XIV odbyło się kolejne spotkanie Porozumienia Dzielnic Nowohuckich. Samorządowcy rozmawiali głównie o planach na 2013 rok. W posiedzeniu, prowadzonym przez przewodniczącego „Czternastki” Wojciecha Krzysztonka, wzięli także udział założyciel Porozumienia, poseł Ireneusz Raś.

Dzięki nowohuckim samorządowcom kolejny rok powinien obfitować w wiele ciekawych wydarzeń. Oprócz sztandarowych projektów Porozumienia, takich jak koncerty z cyklu „Nowa Huta. Dlaczego Nie?!” czy odbywający się na terenie AWF-u Turniej Piłki Piżmowej, radni zaplanowali kilka nowych inicjatyw. Wśród nich znalazło się m.in. poświęcone historii tej części Krakowa przedsięwzięcie „Nowa Huta – miasto pracy, walki, pamięci i Solidarności”. Porozumienie będzie także

współorganizować koncert „Muzyczna Nowa Huta. Spotkania po latach”. Ma on przypomnieć, że kiedyś w Nowej Hucie działało wiele wspaniałych zespołów muzycznych, grających jazz, beat, czy rock. Podczas spotkania w Czyżynach ustalono także, że Porozumienie Dzielnic Nowohuckich w 2013 roku zorganizuje m.in.: wyjazd integracyjny dla osób niepełnosprawnych intelektualnie, Nowohucką Ligę Mistrzów czy Nowohucką Jesień Gitarową.

Warto podkreślić, że Porozumienie Dzielnic Nowohuckich jest ewenementem w skali całego Krakowa. To jedyny przypadek takiej współpracy w samorządzie. – Mamy świadomość, że działając razem na rzecz mieszkańców Nowej Huty, możemy zrobić jeszcze więcej. To nas łączy – tłumaczy Krzysztonek. Przypomnijmy, że Porozumienie działa nieprzerwanie od 2004 roku.

(P.K.)

Rada i Zarząd Dzielnicy XIV Czyżyn: os. Dywizjonu 303 nr 34, telefon: 647-61-64, faks 647-15-66, e-mail: rada@dzielnica14.krakow.pl, www.dzielnica14.krakow.pl. Przewodniczący: Wojciech Krzysztonek, zastępca przewodniczącego: Łukasz Cieślik, członkowie Zarządu: Marek Ziemiański, Regina Zadecka, Bożena Stanek. Dyżury radnych: poniedziałek od 16.00 do 18.00. Dyżury przewodniczącego: we wtorek od 16.00 do 18.00, wiceprzewodniczącego oraz członków Zarządu Dzielnicy: drugi i czwarty poniedziałek miesiąca od 16.00 do 18.00. Kolumnę redagują: Krzysztof Kwiatkowski (redaktor prowadzący), Wojciech Krzysztonek, Łukasz Cieślik.



RADA I ZARZĄD DZIELNICY MISTRZEJOWICE

Przewodniczący: Piotr Serafin, **zastępca przewodniczącego:** Wiesław Zajac, **członkowie zarządu:** Anna Pilch-Ziobroń, Elżbieta Pyka, Krzysztof Nowak. **Biuro Rady Dzielnicy:** ul. Miśnieńska 58 (osiedle Tysiąclecia), tel. 12 648-96-18, czynne od poniedziałku do czwartku w godz. 11.00–15.30, piątek – bez przyjmowania stron. **Dyżury przewodniczącego lub zastępcy:** czwartki godz. 14.00–15.00, członkowie zarządu: środa godz. 18.00–19.00. **Oficjalna strona internetowa:** www.dzielnica15.krakow.pl, **e-mail:** rada@dzielnica15.um.krakow.pl. **Dyżury Straży Miejskiej:** pierwszy poniedziałek miesiąca godz. 16.00–17.00; **Policja:** pierwszy czwartek miesiąca w godz. 15.00–16.00.

REMONTY W MISTRZEJOWICACH

W tym tygodniu na łamach „Głosu” informujemy o inwestycjach i remontach, jakie realizowane są na terenie Mistrzejowic. Wszystkie przedstawione poniżej zadania finansowane są ze środków będących w dyspozycji dzielnicy. Zdajemy sobie sprawę, że potrzeby są o wiele większe, jednakże realia budżetu zmuszają nas do zajmowania się w pierwszej kolejno-

ści najpilniejszymi potrzebami. Są nimi przede wszystkim główne ciągi komunikacyjne, rejon przystanków autobusowych. To z nich korzysta największa liczba mieszkańców. Konsekwentnie realizowana w ten sposób polityka remontowa od lat przynosi wymierne korzyści. Zdecydowana większość chodników wzdłuż głównych ulic ułożona jest

z kostki. Ze środków dzielnicy wyremontowane zostały zatoki autobusowe oraz chodniki na ich przystankach. Tak przyjęte priorytety są pomocne przy określaniu zadań na przyszłość.

Część zaplanowanych w bieżącym roku remontów została ukończona. Mowa tu o chodniku przy ul. Kruszwickiej, na odcinku od bloku 25 do ul. Jądzwingów. Na parkingu, w rejonie pawilonów handlowych, wylany został asfalt. Ponieważ jest to bardzo długi chodnik, w przyszłym roku remontowany będzie jego kolejny odcinek w kierunku ul. Piasta Kołodzieja.

Wyremontowana została część chodnika wzdłuż ul. Wiślickiej na wysokości postępu TAXI, do skrzyżowania z ul. gen. Okulickiego. W 2013 roku zajmiemy się chodnikiem na podwójnym przystanku autobusowym. Ze względu na jego dużą powierzchnię koszt realizacji zadania jest dość wysoki.

Ułożony został nowy chodnik w rejonie pętli autobusowej na os. Złotego Wieku, od przystanku dla wysiadających, do schodów i budynku zajezdni. Suchą stopą mogą przejść mieszkańcy os. Srebrnych Orłów do wspomnianej zajezdni autobusowej, ponieważ w miejscu starego przedepotu, wybudowany został chodnik. Łączy on ul. Parnickiego z pętlą.

Z inicjatywy dzielnicy dotychczasowa żwirowa nawierzchnia wzdłuż ul. gen. Okulickiego została zastąpiona asfaltem. Mowa tu o odcinku od bloku 44 do przystanku autobusowego w rejonie przejścia do szpitala Rydygiera. Zadanie to będzie kontynuowane w przyszłym roku. Chcemy, by z nowej nawierzchni korzystali także rowerzyści, udający się do pracy w Hucie. Zwiększy to ich bezpieczeństwo, ponieważ wspomnianą ulicą porusza się tzw. ciężki transport.

Ukończone są prace w rejonie bloku 29 w os. Piastów. Nowy chodnik ułożony został na odcinku od Szkoły Salezjańskiej do skrzyżowania. Podczas wymiany nawierzchni okazało się, że ze względu na podmokły teren w rejonie przystanku autobusowego, należy wykonać dużo grubszą warstwę podbudowy.

Kolejny chodnik ułożony został wzdłuż ul. Popielidów, od bloku 31 do przejścia w rejonie Szkoły Podstawowej nr 89. Poprawione zostały szczytowe zatoki parkingowe.

Na wszystkich chodnikach stare płyty zastąpiła kostka, którą ułożono na solidnej podbudowie. Względem estetycznej, a przede wszystkim trwałości nowych chodników, powinna gwarantować przyjemne i bezpieczne użytkowanie na najbliższe lata. O kolejnych pracach informować będziemy w następnych wydaniach Tygodnika.

Wiesław Zajac

W dniu 24.06.2012r. o godz. 12.00 w parafii pw. Matki Bożej Nieustającej Pomocy na os. Bohaterów Września odbyła się Suma Odpustowa. Jest ona szczególnym i bardzo ważnym wydarzeniem w życiu społeczności mieszkańców – katolików. Dzień ten jako święto parafii to niezwykle czas zarówno dla ducha jak i ciała.

MEDAL 20-LECIA DZIELNIC DLA KSIĘDZA PRAŁATA JÓZEFA PROROKA



Ksiądz Prałat Józef Prorok i przewodniczący Piotr Serafin.

Z racji podniosłości tej uroczystości Rada Dzielnicy XV Mistrzejowice postanowiła w trakcie trwania Mszy św. uhonorować budowniczego i wieloletniego proboszcza tej wspólnoty – księdza prałata Józefa Proroka – Medalem Okolicznościowym XX-lecia powstania dzielnic krakowskich. Przewodniczący Rady Dzielnicy Piotr Serafin wręczając medal Księdzu Prałatowi mówił, iż jest on wyrazem wdzięczności za pracę na rzecz mistrzejowickiej społeczności. Przez długie lata Ksiądz Prałat Józef dokładał wszelkich starań by zacieśniać więzi między mieszkańcami oraz uświadamiać, że Mistrzejowice to nasze wspólne dobro. Nie sposób nie

dostrzec, jak ważną rolę w spełnianiu duchowych potrzeb osób wierzących odgrywa Kościół. Także osoby znajdujące się w trudnej sytuacji materialnej i życiowej zawsze mogły liczyć na pełne miłości i otwartości serce, które służyło innym z chęcią i zapałem. Współpraca z Radą Dzielnicy w sferze kulturalnej – wspólne koncerty, Jasełka oraz Wieczernie Wigilijne – są kolejnym przykładem zaangażowania Księdza Prałata w rozwój szeroko pojętej samorządności. Dziękując z całego serca księdzu prałatowi Józefowi mówimy staropolskie „Bóg zapłać” i życzymy mu dużo zdrowia, radości i optymizmu!

Mateusz Gas



Pętla autobusowa na os. Złoty Wiek.



Asfalt położony wzdłuż ul. Okulickiego.



Po ukończeniu prac w rejonie bloku 29 na os. Piastów.



Chodnik ułożony wzdłuż ul. Popielidów.

Nie wszystkie bieńczyckie ścieżki rowerowe będą zrealizowane na czas

TRZEBA ZMIENIĆ PODBUDOWĘ

Z czterech realizowanych od kilku miesięcy w Bieńczycach traktów rowerowych, trzy są praktycznie ukończone. Dwie z nich – w ciągu ulicy Kocmyrzowskiej, po stronie osiedla Przy Arce i w ciągu alei gen. Andersa w kierunku ulicy Braci Schindlerów – już dobrze służą użytkownikom.

W trakcie odbioru technicznego jest także trakt w ciągu ulicy Broniewskiego po stronie osiedla Na Lotnisku. W tym wypadku pozostały jedynie drobiazgi. Mimo to właściciele dwóch kółek także korzystają już z nowej ścieżki.

– Niestety, zostały wstrzymane prace na najdłuższym rowerowym odcinku, którego remont już się rozpoczął i teoretycznie niebawem także i tu rowerzyści powinni byli

spokojnie podróżować. Na odcinku alei gen. Andersa, po stronie osiedla Niepodległości i Albertyńskiego w kierunku ronda Kocmyrzowskiego, trzeba zmienić technologię podbudowy. Ta wcześniej zaprojektowana była niewłaściwa. Teraz trzeba dokumentację przeprojektować. Oznacza to inny niż pierwotnie planowano, termin zakończenia prac. Mam nadzieję, że stanie się to jeszcze w tym roku – mówi Sławomir Góra, przewodniczący Rady Dzielnicy XVI Bieńczyce.

W kontekście budowy ścieżki w ulicy Kocmyrzowskiej radnym dzielnicowym bardzo zależy na tym, aby połączyć ten trakt z już istniejącym po stronie osiedla Teatralnego.



Po ścieżce w ulicy Broniewskiego już jeżdżą rowerzyści.



Niestety, na przejazd ścieżką rowerową w alei gen. Andersa w kierunku ronda Kocmyrzowskiego przyjdzie nam jeszcze poczekać.

Zgodnie z wcześniejszymi zapowiedziami

NAWIERZCHNIE BOISK DO WYMIANY



Na boisku Szkoły Podstawowej nr 82 rozpoczęto już wymianę nawierzchni. Asfalt będzie zastąpiony poliuretanem.

Na boisku Szkoły Podstawowej nr 82 w osiedlu Kalinowym rozpoczęto prace związane z wcześniej zapowiadanyymi przez radnych dzielnicowych wymianami nawierzchni. W tym wypadku asfalt ma być zastąpiony nowoczesną, wielofunkcyjną nawierzchnią poliuretanową.

Radni zapowiadają także taką samą wymianę na boisku w Szkole Podsta-

wowej nr 101 w osiedlu Jagiellońskim.

– Nowoczesna nawierzchnia zastąpi asfalt, tradycyjnie układany na szkolnych boiskach. W ramach środków, którymi dysponujemy, chcielibyśmy w kolejnych latach wymieniać nawierzchnię także na boiskach innych szkół w Bieńczycach – twierdzi Sławomir Góra, szef dzielnicy.

NOWE CHODNIKI NA OS. JAGIELLOŃSKIM

Tym razem nowe trakty dla pieszych zyska osiedle Jagiellońskie. Rozpoczęły się już remonty chodnika w pobliżu Szkoły Podstawowej nr 101 i chodnika między blokami nr 35 i 36.

– Sukcesywnie remontujemy zniszczone i sfatygowane trakty dla pieszych. Tym razem prace remontowe prowadzone są w osiedlu Jagiellońskim – wyjaśnia bieńczyccy radni.

JUŻ TRWAJĄ COROCZNE REMONTY W PLACÓWKACH OŚWIATOWYCH

Nie czekając na zbliżający się okres wakacyjny radni znacznie wcześniej zlecieli prace remontowe w placówkach oświatowych. Dzięki temu w części z nich remonty już zostały zakończone.

Remonty, jak co roku, nie dotyczą jedynie prac w samych obiektach edukacyjnych. Prace trwają także wokół nich. Samorządowe Przedszkole nr 97 zyskało w swoim otoczeniu nową kostkę brukową. Z ko-

lei w Samorządowym Przedszkolu nr 117 wymieniono dach.

– Wprawdzie rok szkolny jeszcze się nie skończył, ale my możemy cieszyć się już z pierwszych zakończonych prac w dzielnicowych placówkach oświatowych. Oczywiście, najbardziej intensywny czas prac dopiero nadchodzi. Będzie to, jak co roku, okres wakacyjny – wyjaśnia Sławomir Góra, przewodniczący „szesnastki”.

PO SESJI MAJOWEJ

Zaopiniowano pozytywnie ewentualne zbycie w trybie bezprzetargowym działki nr 780 o powierzchni 0,0350 ha położonej w obr. 10 jednostka ewidencyjna Nowa Huta przy ulicy J. Porazińskiej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków na rzecz właściciela działek przyległych nr 187 i nr 785 o łącznej powierzchni 0,0518 ha. Warunkiem pozytywnej opinii jest zapewnienie niezbędnego dostępu do sieci infrastruktury technicznej przebiegającej przez działkę właścicieli sieci, opinia merytorycznych wydziałów Gminy, czy w przyszłości na gruntach będących przedmiotem zbycia nie będzie prowadzona żadna inwestycja gminna, oraz pisemne powiadomienie sąsiadów o planowanym zbyciu działki.

Także pozytywnie zaopiniowano ewentualne zbycie w trybie bezprzetargowym działki nr 781 o powierzchni 0,0346 ha położonej w obr. 10 jednostka ewidencyjna Nowa Huta przy ulicy J. Porazińskiej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków na rzecz właściciela działek przyległych nr 188 o powierzchni 0,0480 ha.

Ustalono zakres rzeczowy zadania powierzonego „Budowa i przebudowa ulic gminnych wraz z oświetleniem” na rok 2013. W zakres zadań wchodzi: dobudowa i remont oświetlenia na terenie Dzielnicy XVII, budowa oświetlenia ul. Gustawa Morcinka i budowa drogi dojazdowej i miejsc postojowych w os. Na Stoku w rejonie bloków 35-41. Dysponentem środków jest Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu.

Radni dokonali korekty planu finansowego wydatków Dzielnicy na rok 2012 w sposób następujący:
z § 4260 pn. „Zakup energii” przeniesiono kwotę 1000 zł na § 4210 pn. „Zakup materiałów i wyposażenia” i z § 4270 pn. „Zakup usług remontowych” przeniesiono kwotę 1000 zł na § 4210 pn. „Zakup materiałów i wyposażenia”.

Środki z rezerwy celowej w wysokości 25.200 zł przyznano na następujące zadania:

1. Dział 801 – Oświata i Wychowanie

a) wniosek nr 76 – Przedszkole Nr 63 – zakup materiałów do utrzymania terenu zielonego wokół Przedszkola 63 – 600 zł.

b) wniosek nr 77 – Przedszkole nr 112 – remont tarasu przedszkolnego – 14 100 zł.

c) wniosek nr 78 – Gimnazjum Integracyjne nr 74 – zakup nagród dla uczniów współpracujących z Krakowską Akademią Samorządności – 500 zł.

2. Dział 900 – Gospodarka Komunalna

a) wniosek nr 79 – Zarząd Budynków Komunalnych – remont murku przy wejściu do lokalu użytkowego w os. Na Stoku 50 – 6000 zł.

b) wniosek nr 80 – Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu – likwidacja dzikiego wysypiska śmieci przy stawach w Łuczanowicach – 3000 zł.

3. Dział 921 – Kultura i Ochrona Dziedzictwa Narodowego

a) wniosek nr 81 – Nowohuckie Centrum Kultury – projekt IV Nowohucki Biathlon Rowerowy – 1000 zł.

Zaopiniowano pozytywnie wniosek dotyczący ponownego zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego wymienionego w piśmie ML-02.7123.411.2011. BS w os. Na Stoku w Krakowie z Państwem Zofią i Janem C.

Radni Dzielnicy XVII dokonali korekty podziału środków na zadaniu powierzonego „Tworzenie, modernizacja i utrzymanie ogródków jordanowskich (osiedlowych placów zabaw) oraz zieleni i skwerów wraz z małą architekturą” na rok 2012 w sposób następujący:

1. Bieżące utrzymanie ogródków – 46 500 zł.

2. Sprzątanie terenów zielonych po imprezach – 2000 zł.

3. Pielęgnacja zieleni wysokiej i niskiej, wg wskazań Dzielnicy – 43 500 zł.

4. Doposażenie ogródków jordanowskich wg wskazań Dzielnicy – 120 000 zł.

5. Bieżące utrzymanie małej architektury na terenie Dzielnicy (ławki, kosze) – 16 000 zł.

6. Pielęgnacja zieleni niskiej – trzecie koszenie traw w os. Na Stoku i Na Wzgórzach – 17 000 zł.

W związku z powyższym ulega zmianie Uchwała nr XV/139/2012 z dnia 23 lutego 2012 r. w sprawie korekty podziału środków w ramach zadania powierzonego „Tworzenie, modernizacja i utrzymanie ogródków jordanowskich (osiedlowych placów zabaw) oraz zieleni i skwerów wraz z małą architekturą” na rok 2012.

Ustalono kolejną listę zakresu rzeczowego zadania pn. „Remont dróg i chodników wg wskazań Dzielnicy” w ramach zadania powierzonego „Prace remontowe dróg, chodników i oświetlenia” w roku 2012. Na listę składają się następujące zadania: naprawa skarp na rowie w rejonie skrzyżowania ulicy Darwina i Stefczyka i naprawa skarp na rowie przy ul. Pomykany.

Dokonano korekty podziału środków na zadaniu powierzonego „Budowa i przebudowa ulic gminnych wraz z oświetleniem” na rok 2012 w sposób następujący:

1. Dobudowa i remont oświetlenia na terenie Dzielnicy XVII – 139 000 zł.

2. Opracowanie dokumentacji projektowej zadania „Wykonanie oświetlenia ulicy Gustawa Morcinka” oraz wykonanie projektu oświetlenia sięgacza ul. G. Morcinka – 18.100 zł.

3. Opracowanie dokumentacji projektowej zadania „Budowa drogi dojazdowej i miejsc postojowych w os. Na Stoku w rejonie bloków 35-41” – 39 250 zł.

4. Dofinansowanie zadania „Prace remontowe dróg, chodników i oświetlenia” – 98 650 zł.

Radni zawnieśli także do dysponenta środków, którym jest Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu, o wystąpienie do Rady Miasta Krakowa o przeniesienie środków w wysokości 98.650 zł na zadanie bieżące zgodnie z ustępem 4 § 1 niniejszej uchwały tj. dofinansowanie zadania „Prace remontowe dróg, chodników i oświetlenia” (zwiększenie do kwoty 1 367 100 zł).

Prezentacja Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie wyróżniała się w czasie Dnia Otwartego Magistratu

W URZĘDZIE MIASTA KRAKOWA PRZEDSMAK TEGOROCZNYCH DOŻYNEK

3 czerwca br., w Urzędzie Miasta Krakowa przy pl. Wszystkich Świętych zaprezentowały się Rady Dzielnic Miasta Krakowa w ramach Dnia Otwartego Magistratu. Uwagę mieszkańców przyciągała prezentacja rady Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie. Stół zastawiony potrawami regionalnymi, radni Dzielnicy w krakowskich strojach, dożynkowy wieniec, kur wykonany z kłosów zboża – wszystko, co najlepiej kojarzy się z tradycyjną ludową obrzędowością i świętem plonów. A do tego wystawa ciekawych fotografii. Fragment Sali Kupieckiej przypominał wręcz ekspozycję etnograficznego muzeum.

Tegoroczna prezentacja Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie w ramach Dnia Otwartego Magistratu miała charakter szczególny z uwagi na fakt, że w tym roku będziemy współorganizatorami Dożynek Miejskich, które odbędą się w Kantorowicach – powiedział nam przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVII Stanisław Madej.

Prezentację docenił przewodniczący Rady Miasta Krakowa,

który na ręce przewodniczącego Madeja skierował pismo, w którym napisał:

„Pragnę złożyć na ręce Pana Przewodniczącego gorące podziękowania dla Zarządu i Rady Dzielnicy XVII Wzgórze Krzesławickie za przygotowanie Prezentacji Rady Dzielnicy i udział przedstawicieli Rady Dzielnicy w prezentacji podczas Dnia Otwartego Magistratu w dniu 3 czerwca 2012 roku.

Proszę przyjąć moje wyrazy uznania za zaangażowanie i nakład pracy włożony w przygotowanie tak bogatej ekspozycji, która swoją estetyką oraz bogactwem eksponatów niewątpliwie wyróżniała się spośród innych.

Zaprezentowane przez Państwa stroje ludowe, narzędzia, a także przygotowany poczęstunek czyniły Państwa ekspozycję szczególnie atrakcyjną dla mieszkańców i gości odwiedzających w tym dniu krakowski Magistrat”.

Bogusław Kośmider
przewodniczący Rady Miasta Krakowa



JUBILEUSZOWA MSZA ZA OJCZYZNĘ

W ubiegły czwartek, 21 czerwca br., w parafii św. Maksymiliana M. Kolbe-go w Mistrzejowicach odbyła się uroczysta Msza św. w 30. rocznicę odprawienia pierwszej, czwartkowej Mszy św. za Ojczyznę przez ks. Kazimierza Jancarza. Na uroczystości przybyli m.in. uczestnicy historycznych nabożeństw z czasów stanu wojennego, działacze podziemnej „Solidarności”, internowani, delegacja Komisji Robotniczej Hutników NSZZ „Solidarność”, przedstawiciele

Duszpasterstwa Ludzi Pracy, a także delegacja młodzieży ze Szkoły Podstawowej nr 85 im. ks. Kazimierza Jancarza z os. Złotego Wieku. Koncelebrowanej Mszy św. przewodniczył ks. Czesław Stożek. Przybyłych do świątyni powitał ks. prałat Józef Luszczek, proboszcz parafii, który przypomniał postaci wybitnych mistrzejowickich kapłanów: Sługę Bożego ks. Józefa Kurzeję, ks. Mikołaja Kuczkowskiego i ks. Kazimierza Jancarza. Zebrani na nabożeństwie mo-

dlili się w intencji Ojczyzny oraz o rychłą beatyfikację ks. Józefa.

Po Mszy św. red. Jan L. Franczyk przypomniał okoliczności inauguracji czwartkowych Mszy św. za Ojczyznę, a także scharakteryzował fenomen Mistrzejowic w latach 1982–1989. Na zakończenie uroczystości zebrani ucałowali relikwie błogosławionego księdza Jerzego Popiełuszki, przechowywane w mistrzejowickiej parafii.

Fot. Zbigniew Galiński



Z REDAKCYJNEGO DYŻURU • Z REDAKCYJNEGO DYŻURU JEST NADZIEJA NA ROZWIĄZANIE PROBLEMU

Ten temat wraca jak bumerang. Na szczęście jednak pojawiło się światło w tunelu. Plac zabaw, a właściwie to, co z niego zostało, na os. Sportowym – problem, który od lat pozostawał nierozwiązany. Przypomnijmy. Ogródek jordanowski na os. Sportowym wraz ze znajdującym się na jego terenie budynkiem od lat dzierżawią harcerze, którzy, choć zobowiązali się dbać o ogródek, nie wywiązują się z tego zadania. Teren stopniowo, ale konsekwentnie, zamienił się w porośnięte

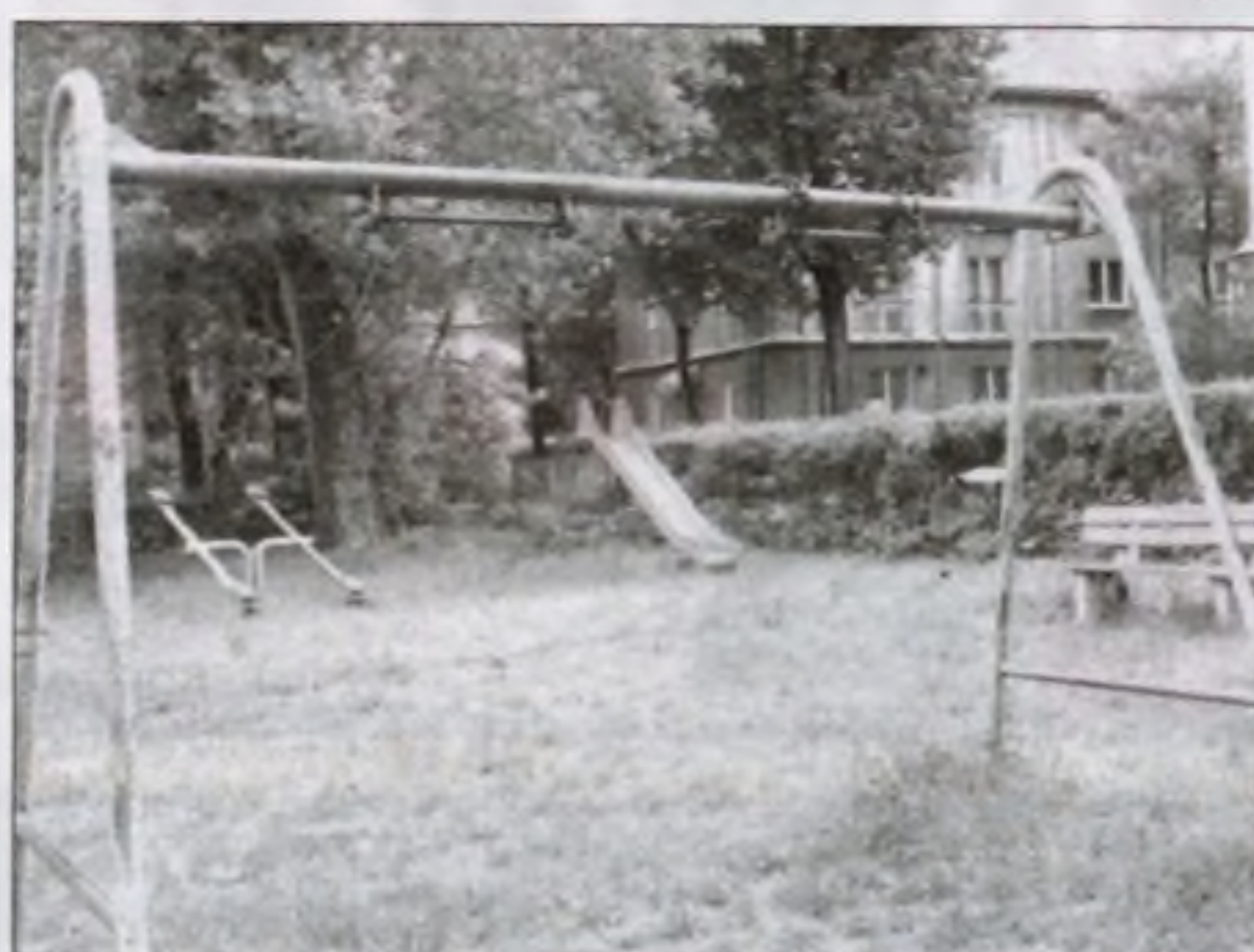
wysokimi trawami i mocno zanieczyszczone miejsce spotkań osób spożywających alkohol. Dodatkowo część terenu została na dziko zaadaptowana na parking. W niewiadomych okolicznościach, jak poinformowała nas czytelniczka „Głosu-TN” zniknęło ostatnio jedno skrzydło bramy wjazdowej na ten teren. Ogólnie nie jest dobrze. Pojawiła się jednak nadzieja. Umowa na dzierżawę, podpisana przez harcerzy, wygasa w tym roku. Co istotne, jak informuje przewodniczący Rady Dzielni-

cy XVIII – na której terenie znajduje się plac zabaw – nie zostanie ona przedłużona. Tym samym ogródek jordanowski „wróci do miasta”. Za ten teren odpowiedzialna będzie Rada Dzielnicy XVIII. Przewodniczący Rady Stanisław Moryc już dziś obiecuje, że teren będzie rekultywowany. Stopniowo, ale konsekwentnie, przywrócona mu zostanie pierwotna funkcja placu zabaw. Tym samym skończy się trwający kilka lat problem.

(al)



To chyba była piaskownica.



Kiedyś były tutaj huśtawki.



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76, pn.-pt. 7.30-15.30, sob. i św. 8.00-14.00
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26, pn.-pt. 7.30-15.30, sob. 8.00-14.00, pn.-pt. 7.00-15.00
cm. Grębałów, tel. 645-31-61, pn.-pt. 7.30-15.30, sob. 8.00-14.00, pn.-pt. 7.00-15.00
cm. Podgórze, tel. 656-55-11, pn.-pt. 7.30-15.30, sob. 8.00-14.00, pn.-pt. 7.00-15.00
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77, pn.-pt. 7.00-15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWÓZY Z MIESZKAŃ

również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Bałowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

CORDIA

B. KWIECIŃSKA

www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24 os. Uroczysze 5

czynne 8.00-15.30

12 644-87-75, 512-179-466
504-180-180

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE TANIO – CAŁODOBOWO

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH „MORFON”

os. Dywizjonu 303 31J (od al. Andersa), tel. (012) 641-68-17

Tel. całodobowe: (012) 649-59-96, 0604-296-932 ROZLICZENIE BEZGOTÓWKOWE

POGRZEBOWE USŁUGI:

▼ KOMPLEKSOWO ▼ BEZGOTÓWKOWO

Bezpłatny (w ramach ZUS) całodobowy przewóz zwłok z mieszkań do chłodni

„REKORDIA” (w budynku administracyjnym cmentarza w Grębałowie)

Tel. 12 645-47-24, 12 632-47-00 (CAŁĄ DOBĘ)

Zakład Usług Pogrzebowych „IRYS”
Nowa Huta os. Na Skarpie 35 (obok Banku)

* BEZGOTÓWKOWO * DUŻY WYBÓR TRUMIEN I URN
* OBSŁUGA ŻAŁOBNIKÓW
* CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZWŁOK * CHŁODNIA
* TRANSPORT, KREMACJA, KWIATY * FORMALNOŚCI W USC
* MOŻLIWOŚĆ NEGOCJACJI CEN

Tel. 12 644-17-42 606-361-507

NEKROLOGI I KONDOLENCJE

przyjmuje Biuro Ogłoszeń
„Głosu-Tygodnika Nowohuckiego”
(al. Jana Pawła II 232 – NCK)
Tel. 643-44-33

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999, **Straż Pożarna** 998, 646-01-98, 0601 42-52-00, **Policja** 997, **Pogotowie gazowe** 992, **Toksykologia** 411 99-99, **Policja Nowa Huta**: os. Zgody (VIII KP) 61 52-910, os. Złotej Jesieni 11C (VII KP) 61-52-911, 615-33-19, **Straż Miejska** 680-15-00 (Oddz. III Nowa Huta, 640-51-15 (Oddz. VI Wzg. Krzesławickie), **Pogotowie Ratunkowe (Nowa Huta)** 999, **Pogotowie ADREM** (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43, **Pogotowie dźwigowe** 644-23-08, **Pogotowie elektryczne** dla os. Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne, **ADREM awarie poza budynkiem** 644-12-10, **Pogotowie c.o.** 644-38-46, **Wodociągi** 648-28-61. **Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin** 411-60-44.

MEDYCYNĄ I ZDROWIE

▼ **GABINET ORTOPEDII I REHABILITACJI**, os. Złotej Jesieni 15c/13. Rejestracja tel. 725-725-800. Fizykoterapia, laser, ultradźwięki, elektroterapia. Masaż leczniczy i ćwiczenia.
▼ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ** – os. Handlowe 8, tel. 12 644-78-26 lub 640-50-90 (po południu): badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–12.00.
▼ **GABINET KARDIOLOGICZNY**. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Rejestracja: 12 357-36-12.
▼ **MASAŻ**, rehabilitacja, wizyty domowe.
Tel. 12 414-11-97, 602-861-879.

USŁUGI RÓŻNE

▼ **USŁUGI SZKLARSKIE**, oprawa obrazów, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.
▼ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komisy, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.
▼ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
▼ **SALON FRYZJERSKI „Dorota”** (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piast”, paw. 26, 27. Tel. 012 681-33-77.

▼ **ZAKŁAD ZEGARMISTRZOWSKO-ŚLUSARSKI**. Naprawa zegarków mechanicznych i elektronicznych, naprawa zegarów ściennych. Ostrzenie noży, nożyczek, pił, łańcuchów. Dorabianie kluczy mieszkaniowych i samochodowych z immobilizerem. Plac targowy Bieńczyce, paw. 23. Tel. 512-156-552.

▼ **OBUWIE – NAPRAWA**. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.

▼ **NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI**. Szkolne 14. Tel. 644-98-11.

▼ **SERWIS RTV**. 012 647-09-30, 0508-08-46-92.

▼ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI**, Robert Sroka, os. Niepodległości 3, tel./faks 12 649-55-55.

▼ **TELEWIZOR strajkuje?** Dzwon 12 645 47 65, 600 99 88 32.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ **„AUXILIUM” S.A.** Kraków, Al. Pokoju 84.

Tel./faks 12 425-80-53, 12 425-91-47,

e-mail: auxilium@auxilium.com.pl.

▼ **IP PRYMUS KSIĘGOWOŚĆ, ROZLICZENIA**. Załatwiamy dobre KREDYTY hipoteczne, dla firm, dla osób prywatnych. Tel. 602-19-66-21, 12 643-41-28, os. Teatralne 24.

▼ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”**, usługi podatkowo-księgowe. Boh. Września 76. 648-01-89.

▼ **SALDO** – usługi księgowo podatkowe. Rozliczenia VAT-u budowlanego, zeznania roczne PIT-y. 12 641-07-59.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ **FIRMA „GARRET”** – licencje państwowe, sprzedaż–kupno domów, mieszkań. Kredyty. DH „Wanda”, ul. Broniewskiego 1.

Tel. 12 642-59-10/11. www.garret.pl.

▼ **ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI**. Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka.

Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl

▼ **CAMERDOM**, Biuro Nieruchomości, os. Albertyńskie (hotel Lipsk). Sprzedaż, wynajem, zamiana. 12 644-44-41, www.camerdom.oferty.net.

▼ **NIERUCHOMOŚCI „MIŁOSZ & MIŁOSZ” SP. J.** Licencja 3922. Sprzedaż–kupno mieszkań, domów, działek. Ul. Kielecka 24. Tel. 602-692-285.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE**. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 23/1 (I p.). Tel. 685-53-80.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ **SERWIS OPON KRAWAL**, partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i dętek.

● profesjonalne wyważanie kół ● prostowanie felg alu i stalowych ● pompowanie kół azotem ● naprawy opon z systemem PAX ● opony różnych marek krajowe i zagraniczne.

Honorujemy karty płatnicze. Raty.

Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej).

Pon.–pt. 8.00–18.00, sobota 8.00–14.00.

Tel.: 425-70-08, 608-034-643;

www.driver-polska.pl; e-mail: capala@driver-polska.pl.

▼ **FIRMA AUTO KOMPUTER**, Janina Walasek, ul. Makużyńskiego 9B.

Tel. 644-18-80, 684-19-00 (01, 02), pon.–pt. 8.00–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. www.autokomputer.krakinfo.pl.

▼ **AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI** (rok założenia 1989). Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.

▼ **AUTO CENTRUM BLASK**, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06.

Czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.

● Samoobsługowa myjnia ręczna (7 dni w tygodniu, 8–23).

● Serwis i sprzedaż opon (tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18).

● Serwis klimatyzacji.

▼ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE**. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.

▼ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. (012)681-01-41, 0605-100-845.

▼ **BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO, MECHANIKA**. Os. Szkolne 26. Tel. 604-991-988.

KWIACIARNIE

▼ **KWIACIARNIA „KALINA”**, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15.

Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

▼ **KWIACIARNIA „CUPIDO”**, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35. Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wianki okolicznościowe, bukiety.

KOREPETYCJE

▼ **MATEMATYKA** od szkoły podstawowej do matury. Tel. 507-869-805.

OGŁOSZENIA DROBNE

● **ANTENY** montaż, naprawa TV-SAT. (12)645-19-13, 501-03-08-90.
● **BRUKARSTWO** – solidnie. 501-756-744.
● **CZYSZCZENIE** dywanów, tapisek. Gwarancja dobrej usługi. (12)649-92-39.
● **ELEKTRYKA** – naprawy – awarie. 501-625-260.
● **FLIZY** profesjonalnie. 660-198-612.
● **GROBOWIEC** sprzedam, Grębałów. 789-415-432.
● **HYDRAULIKA** – wodomierze – awarie. 501-625-260.
● **MEBLE** kuchenne, pokojowe na zamówienie. Atrakcyjne ceny. Zapraszamy, Bieńczyce, ul. Szybka 37. 606-183-309.
● **MONTAŻ** anten, ustawianie, serwis, instalacje. Tel. 793-272-721.

● **NAPRAWA** komputerów – Kraków, Nowa Huta, Niepołomice. 531-302-057.
● **NAPRAWA**, konserwacja, sprzedaż, montaż piecyków łazienkowych. (12)648-46-19, 0502-587-520.
● **NAPRAWA** piecyków, hydraulika. 518-527-005.
● **SPRZEDAŻ** działkę 32 ary, uzbrojona, gaz, prąd, woda, telefon, stodołę do rozbiórki, wóz ogumiony, słomę w belach, obornik. (12)684-29-55.
● **SPRZEDAŻ** grobowiec, Grębałów. 692-582-527.

● **SPRZEDAŻ** stolik drewniany, przysięcienny, nowy, tanio. 601-877-910.
● **SPRZEDAŻ** 57 m², I p. os. Wilowe, 3-pok. 502-587-520.
● **SZAFY** przesuwne, meble kuchenne, tanio. 692-439-006.
● **SZKLARSTWO** 603-715-262, (12)649-15-94.
● **ZAGINĘŁA** legitymacja studencka. Numer albumu 252907. Znalazcę proszę o kontakt. 601-638-385.
● **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? Dzwon 12)6454765, 600998832, 501932679.

BIURO OGŁOSZEŃ,
TEL. 12 643-44-33

Zarząd Zakładu Walcowniczego PROFIL Spółka Akcyjna zawiadamia, że Zwyczajne Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy odbędzie się w dniu 30 czerwca 2012 r. o godz. 7.30 w siedzibie Spółki w Krakowie przy ul. Ujastek 1 (światlica budynku administracyjnego).

Akcjonariusze mogą brać udział w zgromadzeniu osobiście lub przez pełnomocnika. Pełnomocnikami nie mogą być pracownicy Spółki. Pełnomocnictwo musi być udzielone na piśmie pod rygorem nieważności. Lista akcjonariuszy uprawnionych do uczestnictwa w WZA zostanie wyłożona w sekretariacie Spółki na trzy dni przed terminem walnego zgromadzenia.

Porządek obrad został ogłoszony w Monitorze Sądowym i Gospodarczym nr 100 z dnia 24.05.2012 r., Nr 105 z dnia 31.05.2012 r. oraz na tablicy ogłoszeń w budynku ZW „PROFIL” SA.

Centrum Małej i Mikro Przedsiębiorczości przy Małopolskim Stowarzyszeniu Kupców i Przedsiębiorców, mieszczące się w os. Handlowym 5, tel. 12 311-58-05, e-mail: biuro@mskip.org, zaprasza do korzystania z: kursu obsługi komputera i korzystania z Internetu dla seniorów, diagnozy i pomocy psychologicznej, porad prawnych. Zgłoszenia i rejestracja od pn. do pt. w godz. 10–14.

NIERUCHOMOŚCI „TWÓJ DOM”
Kraków, os. Centrum E 21 tel. 643 76 60; 505 056 856
Zapraszamy do Oddziałów w Bronowicach i Wieliczce
ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI
POŚREDNICTWO W OBROTCIE NIERUCHOMOŚCIAMI
ZOBACZ OFERTY 0% PROWIZJI od KUPUJĄCEGO!!!
Sprzedaży pokrywa nie podwyższone wynagrodzenie !!!
www.twój-dom.com.pl

SERWISY SAMOCHODOWE „CYGANIK”

31-998 Kraków ul. Wyciąska 46 czynne pn.–pt. 8.00–18.00, sob. 8.00–14.00

MAREK CYGANIK 507 187 552 szybkie naprawy, mechanika, wymiana olejów, wymiany tłumików

WALDEMAR CYGANIK 602 131 04 diagnostyka komputerowa, naprawy osprzętu, systemów TPMS, samochody europejskie, amerykańskie, japońskie, koreańskie

Wynajmę 3 lokale użytkowe
(38, 50 i 60 m kw.)
na pl. Bieńczyckim
w pawilonie handlowym,
I piętro.
Tel. 12 641-46-35

Zdrowie i uroda

PRZYCHODNIA LEKARSKA

Nowa Huta os. Szklane Domy 2a
REJESTRACJA 12/ 644 98 99
sekretariat 12/ 643 76 03
fax 12/ 644 61 07
od poniedziałku do piątku
w godz. 7⁰⁰ - 17⁰⁰

BADANIA:

- > okresowe pracowników
- > na książeczkę zdrowia
- > kierowców kwalifik. - okresowe

LEKARZE:

- > internista-lekarz med. pracy
- > chirurg > ginekolog
- > laryngolog > okulista
- > dermatolog > neurolog

- PRACOWNIA ANALITYCZNA
pełny zakres (wyniki w dniu następnym)
- EKG spoczynkowe
- RENTGEN kręgosłupa i kłt. piersiowej
- REHABILITACJA - MASAŻE
- ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE

PRACOWNIA RENTGENOWSKA os. Uroczę 2

Wykonujemy zdjęcia:
→ kręgosłupa → klatki piersiowej → kostne, zębów i panoramiczne zębów
Tel. 12 644-92-82

os. Piastów 12k
☎ 012 645 95 59
STOMATOLOGIA PROTETYKA
PEŁNY ZAKRES USŁUG
NAPRAWA PROTEZ NA POCZEKANIU OD 30 ZŁ
CZYNNY: PON.-PT. 9-18, SOB. 9-13

Miało być lepiej, będzie gorzej?

NIEPEŁNOSPRAWNI W POLSCE

Stwierdzenie „reforma systemu zdrowia” zaczyna w Polsce brzmieć jak fatum. Skutki zmian uderzyły już w rynek farmaceutyczny i pacjentów stale zażywających leki. Czy nadeszła pora na osoby niepełnosprawne, dla których zaopatrzenie w odpowiedni sprzęt oznacza być albo nie być? Projekt ministerialnego rozporządzenia w sprawie limitów nie daje większych powodów do optymizmu.

W Polsce jest ponad 5 milionów osób niepełnosprawnych, tyle ile jest wszystkich mieszkańców Norwegii czy Słowacji. Ta ogromna rzesza chorych potrzebuje specjalistycznego sprzętu. Formalnie są to „wyroby medyczne będące przedmiotami ortopedycznymi i środkami pomocniczymi”. Pod tą enigmatyczną nazwą kryją się tysiące produktów, pozwalających osobom niepełnosprawnym na codzienną egzystencję: protezy (kończyn, piersi), ortozy (różne stabilizatory kończyn), peruki dla pacjentów onkologicznych, cewniki, pieluchy anatomiczne, pieluchomajtki, worki i osprzet stomijny, pionizatory, wreszcie wózki inwalidzkie, laski i kule. To nie są tylko przedmioty codziennego użytku, to są produkty często decydujące o być albo nie być, o aktywności lub wykluczeniu.

NIE DLA NAS POSTĘP!

Postęp technologiczny w ostatnich latach jest ogromny, pozwala wielu niepełnosprawnym na świecie cieszyć się życiem bardziej niż kiedykolwiek wcześniej. Problem w tym, że przeciętny polski niepełnosprawny może o najnowszy sprzęt tylko pomarzyć. Wydatki NFZ i PFRON na zaopatrzenie osób niepełnosprawnych w Polsce stanowią połowę tego, co w krajach o podobnym stopniu zamożności: na Węgrzech czy w Czechach. O krajach zachodnich nie ma nawet co wspominać. Do złej sytuacji, oprócz niskich limitów finansowania, przyczyniają się: biurokracja, skomplikowanie procedur, urzędnicza niemoc oraz bariery architektoniczne.

Aktualnym problemem jest nadal tzw. kolejowanie, czyli oczekiwanie na potwierdzenie zlecenia przez NFZ, które jest niezbędne do odbioru sprzętu. Choć zeszłoroczne interwencje przyniosły pewien pozytywny skutek i część kolejek została zlikwidowana, a płynność zaopatrywania poprawiła się, to jednak pacjenci z niektórych regionów wciąż muszą czekać na niezbędne zaopatrzenie. Przykładowo, według danych z końca maja 2012, w województwie kujawsko-pomorskim na aparaty słuchowe czekało się 7-8 miesięcy. Łódzki NFZ kazał osobom niedosłyszącym czekać aż rok!

System finansowania w obecnym kształcie istnieje od 1998. Od tamtej pory wzrosła inflacja – kilkadziesiąt procent, wprowadzono VAT (najpierw 7 proc., potem 8 proc.), znacznie wzrosły koszty codziennego życia.

Tymczasem środki przekazywane na refundację i wspieranie osób niepełnosprawnych stale się obniżają. Porównując poziom refundacji leków z pozio-

mem refundacji przedmiotów ortopedycznych i środków pomocniczych, widać ogromną dysproporcję. Co więcej, ta dysproporcja stale rośnie. W 2010 roku stosunek ten wynosił w Polsce już 14 do 1! Z danych statystycznych wynika, że finansowanie zaopatrzenia, m.in. w protezy, aparaty ortopedyczne, sprzęt urologiczny, stomijny, pieluchy anatomiczne, pieluchomajtki, zestawy infuzyjne, poduszki przeciwodleżynowe, aparaty słuchowe, obuwie ortopedyczne, kule i laski inwalidzkie czy wózki inwalidzkie, wręcz się pogarsza: pacjent dopłaci więcej!

DOPLATY Z WŁASNEJ KIESZENI

Największe problemy są z zaopatrzeniem ortopedycznym na zamówienie. Przykład: najprostsza proteza uda kosztuje od 8000 do 10000 zł, a limit NFZ to 2800 zł! W Bułgarii proteza uda finansowana jest przez budżet na poziomie 6000-7000 zł. W Polsce udział NFZ w zaopatrzeniu pacjenta w protezy stanowi maksymalnie 35 proc. ich wartości. Resztę pacjent dopłaca z własnej kieszeni.

Polscy niepełnosprawni statystycznie plasują się wśród osób najuboższych, często żyją z niskich rent i emerytur, skromnego wsparcia rodzin. Najczęściej kupują takie urządzenia i przedmioty rehabilitacyjne, jakie mieszczą się w limitach dofinansowania. A te wciąż się zmniejszają. W rezultacie chorzy są skazani na sprzęt starszej generacji, o gorszych właściwościach, skutkujący niższą jakością życia. Dystrybutorzy elektrycznych wózków inwalidzkich argumentują, że zmuszeni są sprzedawać wózki chińskie, gorszej jakości, ponieważ na lepsze nie ma zbytu. Na to nakłada się problem systemowy: w Polsce nie istnieje standard zaopatrzenia w wózek, więc chory może jeździć cokolwiek. Czy polskiemu państwu zależy na tym, aby niepełnosprawni byli zaopatrywani w kiepski, tani sprzęt i do końca życia pozostali na garnuszku budżetu?

– *Sytuacja niepełnosprawnych w naszym kraju jest bardzo trudna – stwierdza Prezes Zarządu Ogólnopolskiej Izby Gospodarczej Wyrobów Medycznych POLMED, Anna Janczewska-Radwan – bez zmiany sposobu finansowania będzie ciężko zapewnić odpowiedni poziom dostępności wyrobów medycznych i poprawić sytuację ludzi niepełnosprawnych. Co więcej, ta tematyka jest spychana na margines w debacie o systemie ochrony zdrowia, a perspektywa niepełnosprawnego pacjenta jest często pomijana. Limity refundacyjne w Polsce nie były zmieniane w nie-*

których grupach produktów od ponad 10 lat, tymczasem drożało wszystko: także wózki, protezy, środki pomocnicze, sprzęt rehabilitacyjny. W rezultacie chorych stać na coraz mniej.

MIAŁO BYĆ JAK NIGDY...

Skutki reformatorskich działań Ministerstwa Zdrowia odczuli już pacjenci – konsumenci leków, lekarze, rynek farmaceutyczny. Nieudostępniony jeszcze oficjalnie projekt planowanego rozporządzenia w sprawie zaopatrzenia, o którym jednak mówi się coraz głośniejsz, powoduje więc obawy u osób niepełnosprawnych: wielu osobom, które potrzebują „wyrzów medycznych będących przedmiotami ortopedycznymi i środkami pomocniczymi” strach zagląda w oczy. Okazuje się, że limity – w wielu przypadkach już najniższe w Europie – mają ulec dalszemu zmniejszeniu.

Projekt rozporządzenia zakłada ograniczenie asortymentu refundowanych wyrobów medycznych, w niektórych przypadkach drastyczne. Na przykład w przypadku ortez (m.in. nowoczesnych zewnętrznych usztywniaczy kończyn, które w przeciwieństwie do gipsu pozwalają na aktywność) produkowanych seryjnie, asortyment zostanie zmniejszony dziesięciokrotnie. Dotychczas refundowane były 52 pozycje dla kończyn górnych, ma zostać 5; dla kończyn dolnych: z 62 tylko 8. Czy chodzi o to, aby polski pacjent cofnął się o całą epokę, gdy unieruchamiano ciężkim gipsem albo metalową szyną?

... BĘDZIE JAK ZAWSZE!

Legislator przyjrzał się też środkom chłonnym (na przykład pieluchom dla osób z nietrzymaniem moczu) i ustalił parametr chłonności w przedziale 500-2000 ml. Nie znajduje to żadnego uzasadnienia w praktyce, a także jest odezwane od światowych trendów i współczesnej praktyki. Literatura naukowa wyznacza graniczne wartości od 300 do 1000 ml. Ta zmiana powoduje, że refundację stracą wyroby stosowane dotychczas, za to pacjenci dostaną za darmo produkty... których na rynku nie ma!

To tylko wybrane absurdy z projektu nowego rozporządzenia. Znajdują się w nim wyroby, których nie produkuje się od lat. Fikcja miesza się z historią, gdy legislator wymienia takie pojęcia jak „sznurówka” czy „gorset”. Obecnie stosuje się już nowoczesne zapiecia na rępy i systemy ściągające. Wielu przedmiotom grozi obniżenie limitu refundacji – w niektórych przypadkach nawet o połowę. Przykładem może być ortez łokciowa – było 800 zł dopłaty, ma być 350 zł. Pacjent będzie więc zmuszony do sięgnięcia po produkt gorszej jakości lub... do własnego portfela.

ZAPOMNIJCIE

O INNOWACJACH

Jednocześnie z projektu wyziera brak spójności: z jednej strony zabiera się środki na pilne potrzeby, z drugiej

zwiększa się wydatki bez uzasadnienia. Ręczny wózek inwalidzki miał 800 zł dofinansowania (suma wystarczająca), według projektu ma dostać 1000 zł. Po co? Nie wiadomo, jednak tę sumę można by przesunąć na wyrównanie ewidentnych braków w innych segmentach. Nowe rozporządzenie bardzo ograniczy również refundację środków do pielęgnacji stomii. Zdecydowana większość z nich nie będzie już refundowana.

Kolejna bolączka – może największa – to ograniczenie dostępu do innowacyjnych produktów. Polska stanowi pod tym względem niechlubny wyjątek na mapie Europy. Na próżno można szukać w projekcie rozporządzenia nowocześniejszych urządzeń, takich jak łóżko rehabilitacyjne, podnośnik czy wspomniany wózek elektryczny. Dotyczy to także, między innymi, produktów do kompresoterapii stosowanych przy leczeniu obrzęku limfatycznego czy niewydolności żyłnej. Kobiety po mastektomii oferują się archaiczne, ciężkie i nieprzewiewne protezy piersi, podczas gdy na rynku są dostępne anatomiczne, lekkie, wygodne, samoprzylepne, podnoszące jakość życia po ciężkim okaleczeniu.

Nie zmienia się filozofia systemu, w którym chory nie ma wyboru. Środowiska pacjentów od dawna postulują odejście od limitów ilościowych na rzecz kwoty miesięcznej na zaopatrzenie pacjenta. Jest to szczególnie ważne w przypadku zaopatrzenia cyklicznego (worki stomijne, cewniki). Pozwoliłoby to chorym decydować, czy chcą korzystać z produktów tanich czy też otrzymać mniej, za to droższych, a resztę dokupić.

– *Projekt rozporządzenia nie był do tej pory konsultowany ani ze stowarzyszeniami pacjentów, ani z ekspertami. Nie było merytorycznych spotkań, debaty, zapytań.* – ujawnia prezes Anna Janczewska-Radwan z Izby POLMED.

GŁOS SPRZECIWU

W połowie maja br. Małopolski Sejmik Organizacji Osób Niepełnosprawnych wystosował do premiera Donalda Tuska list otwarty. Organizacja wyraża w nim głębokie ubolewanie z powodu braku jakiegokolwiek odpowiedzi na apel o zmiany. Czytamy w liście: *mimo wielu obietnic ze strony Ministerstwa Zdrowia, do tej pory nie zostały poczynione żadne kroki, aby tę dramatyczną sytuację zmienić. Osoby niepełnosprawne i przewlekłe chore od 13 lat nie mogą doczekać się zmiany przepisów regulujących dostęp do artykułów, które są niezbędne i podstawowe (...). Jak dotąd czujemy się lekceważeni i dyskryminowani*.

Jak dotąd nie widać też dobrej woli, a w szufladzie ministerstwa leży rozporządzenie, które wzbudza więcej obaw niż nadziei. Organizacje pacjentów zapowiadają dalszą walkę. Wiele zależy od wciąż oczekiwanych konsultacji społecznych. (paf)

PRODENT® os. Niepodległości 3 A

tel. 681-33-22, 681-34-80

czynne pon.-pt. 9-21, sobota 9-15

- ♦ STOMATOLOGIA – pełny zakres usług ♦ PROTETYKA – korony, mosty, protezy: nylonowe i szkieletowe, naprawa protez na poczekaniu
- ♦ ORTODONCJA – aparaty stałe, aparaty ruchome ♦ CHIRURGIA – PEŁNY ZAKRES USŁUG, implanty ♦ WYBIELANIE ZĘBÓW W 30 MINUT

EMERYCI I RENCIŚCI 30% ZNIŻKI NA USŁUGI PROTETYCZNE

Vident

lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak

os. Boh. Września 1

STOMATOLOGIA

PROTETYKA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

KORONY, MOSTY, PROTEZY
EKSPRESOWE NAPRAWY

tel. 12/641-48-08

tel. 12/645-93-33

ARMANDO COLLANTES W KRAKOWIE

WIARA, NADZIEJA I WIEKI TRADYCJI

Publicyści i dziennikarze nazywają ich magami, uzdrowicielami, a nawet cudotwórcami. Są wyzwaniem dla współczesnej nauki i medycyny. Bacznie obserwowani przez biologów, lekarzy, naukowców niemal z całego świata – zazdrośnie strzegą swoich tajemnic. Są zrzeszeni od 1989 r. w Związku Filipińskich Healerów i obecnie działają legalnie na całym świecie.

Kim są i na czym polega ich fenomenalna bioenergoterapia? Zdaje się, że nie ma choroby, z którą by sobie nie poradzili. Od wielu lat otacza ich legenda, tajemnica i egzotyka niezwykłości Wschodu. Przyjmują swoich pacjentów z całego świata, posługują się prostymi, ale wręcz mistycznymi metodami. „Operują” tylko rękoma, w ciągu zaledwie kilku minut dokonują poważnych zabiegów z zadziwiającą zręcznością manualną, bezkrwawo, bez infekcji. Otwierają tkankę skórną w dowolnym miejscu cięciem mentalnym, psychicznym lub niezwykle silną energią.

O filipińskich uzdrowicielach napisano już wiele, ale nadal temat ten wzbudza duże zainteresowanie. Towarzyszą mu silne emocje, ciekawość, a czasem niepokój. Długo będzie istnieć sfera niejasności i nie-domówień. To oczywiste, mamy przecież do czynienia z obcą, egzotyczną dla nas kulturą. Dopiero niedawno mogliśmy tutaj w kraju zetknąć się osobiście z medycyną naturalną Filipin. Choć nadal fenomen filipińskich operacji pozostaje niewyjaśniony, jednak wyraźnie widać ich skuteczność, a to się liczy przede wszystkim. Oczywiście nie zawsze i nie wszystkim można pomóc. To dotyczy nie tylko medycyny z Filipin. To dotyczy absolutnie wszystkich metod leczenia: konwencjonalnych i niekonwencjonalnych, tradycyjnych i nowoczesnych. My po prostu jesteśmy śmiertelni. Takie jest prawo natury!

Istotne jest, aby tam gdzie można pomóc, pomagać, gdzie można wyleczyć, uczynić to. Niezależnie od zastosowanej metody. Jeżeli został



osiągnięty efekt uzdrowienia, to jest bardzo dobrze!

BEZKRWAWO „OPERACJE”

Na całym świecie filipińscy heale-ry zasłynęli za sprawą „operacji” bez użycia skalpela i znieczulenia. **Armando Collantes** odchodzi do każdego pacjenta z niezwykle skupieniem i modlitwą. Wprowadza się w trans będący połączeniem medytacji i modlitwy. Gdy jest w odpowiednim skupieniu, rozpoczyna się seans. Najpierw stosuje masaż energetyczny i punktowy. Gdy wy-czuje, że chory tego potrzebuje, wchodzi w jego ciało, by przeprowadzić „operację”. A robi to jedynie za pomocą własnych dłoni. Leżący płasko pacjent nie widzi, co robi uzdrowiciel, czuje jedynie palce wnika-jące w ciało. Chory czuje lekkie swę-dzenie i szczypanie. Na jego ciele pozostaje niewielka plamka, która jednak szybko znika.

ŻYCIODAJNA ENERGIA

Armando potrafi każdego wpro-wadzić w rozluźniający trans. Oso-ba poddająca się zabiegowi czuje się zrelaksowana jak po długim od-poczynku i jeszcze przez wiele go-dzin (czasem dni) odczuwa wzrost energii życiowej i poprawę samopo-czucia.

Filipiński uzdrowiciel był już w Pol-sce wiele razy. W czasie swoich wi-zyt dał się poznać jako człowiek miły i niezwykle spokojny. Zawsze pod-kreśla, że jest jedynie przekąźni-

Postawny mężczyzna z zapalem relacjonuje swoją wizytę u uzdro-wiciela: – Miałem bardzo powiększoną wątrobę, problemy z prostatą i oddawaniem moczu. Już po drugim zabiegu dolegliwości ustąpiły, minęły bóle i moje cierpienie. Na wszelki wypadek nadal poddaję się zabiegom, ale czuję się zupełnie zdrowy – Wojciech T z Gdańska.

Grzegorz K. z Częstochowy – Mam już swój wiek ale chciałbym jesz-cze normalnie funkcjonować bez bólu. Właśnie wizyty u Pana ARMAN-DA pozwalają na to, że pozbyłem się prostaty, wrzodów żołądka a i dieta, którą musiałem trzymać puściłem w zapomnienie.

Andrzej W z Lublina – Chodziłem do różnych uzdrowicieli ale wizy-ta u pana Armando Collantesa utwierdziła mnie, że warto korzystać z pomocy medycyny niekonwencjonalnej. Bóle wątroby, kłopoty ze snem, stres a do tego kręgosłup, ciągle masaże nic nie pomagały, jestem stałym bywalcem od wielu lat, 2-4 razy w roku, pozwalają mi na normalne życie wolne od bólu i spokojny sen.

Miałem guz jelita grubego, mimo diet i chemioterapii mój stan zdro-wia ciągle się pogarszał. Skorzystałem z pomocy p. Armando Collan-tesa, po drugiej wizycie USG jamy brzusznej wykazało brak jakiego-kolwiek schorzenia, nie wiem jak mam za to dziękować – Piotr D. z Pabianic.

Kazimierz P. z Kutna – Miałem wysoki cukier, kłopoty z pęcherzem i nerkami, wszystko to ustąpiło po 3 wizytach, jednak co jakiś czas poddaje się zapobiegawczo tym niezwykle zabiegom

Miałam bardzo duże problemy z kręgosłupem i ciągle bolała mnie głowa. Nie pomagały środki przeciwbólowe, źle spałam i nie mogłam skoncentrować się w pracy. Za namową koleżanki z pracy skorzysta-łam z pomocy p. Armando. Po wizycie u niego bóle ustąpiły, a ja mogę znowu spokojnie zająć się pracą i swoją rodziną – Ewa G. z Katowic

kiem boskiej energii. Dzięki niej jest w stanie pomóc w bardzo wielu trud-nych przypadkach. Czasem zabieg trwa 10 minut, czasem 30. W cza-sie zabiegu pacjenci odczuwają sil-ny impuls energetyczny, to on sta-wia ich na nogi w dosłownym tego słowa znaczeniu.

3 NAJCIEŻSZE CHOROBY

Każdy chory przed wejściem do gabinetu dyktuje mi swoje trzy cho-roby, które chciałby zlikwidować w pierwszej kolejności. Podaję kartę z tymi chorobami **ARMANDO** i zazwy-czaj wychodzę z gabinetu przygoto-wywać następną osobę do zabiegu.

W gabinecie chory rozbiera się do bielizny, zdejmując zegarek, okulary i biżuterię. Będąc w głębokim sku-pieniu **ARMANDO** wypowiada słowa modlitwy o zdrowie pacjenta. Na-stępnie wykonuje bardzo staranny masaż przy użyciu sprowadzonych z Filipin balsamów, a także masaże punktowy i wibracyjny.

UTRWALENIE EFEKTU ZABIEGU

Ozdrowieńcze działanie zabiegów i zastosowanych balsamów trwa także po wyjściu z gabinetu. By je

przedłużyć, nie należy w dniu zabie-gu kapać się. Co najmniej przez trzy dni nie powinniśmy pić alkoholu. Tyle samo czasu nie powinniśmy wykonywać prac fizycznych.

Nie należy walczyć z tą senno-ścią. To normalna reakcja, niektóre osoby opowiadają, że spały do-bę, a nawet dłużej. Jednak kiedy wreszcie budziły się, rozpierała je niesamowi-ta energia.

Niektóre osoby podczas zabiegu dostrzegają ruchy dłoni uzdrowicie-la typowe przy tzw. filipińskich bez-krwawych „operacjach”. Zabiegi te dokonywane są w polu energetycz-nym pacjenta, a operacje związane z wejściem w ciało są uzależnione od schorzenia i od stanu pacjenta, o tym decyduje sam **ARMANDO COLLANTES** podczas transu. Uzdrowiciel i jego asystent nie wda-ją się w wyjaśnienia, stwierdzając, iż powiedziano i napisano już bardzo dużo na ten temat. Oni mogą powie-dzieć jedno:

Jeśli poczujesz się lepiej, będzie to oznaczało, że stosowane przez **ARMANDA** działania uzdrowiciel-skie spełniły swoje zadanie.

Armando Collantes będzie przyjmował:
KRAKÓW 3.07.2012 r. i 17.07.2012 r.

Informacje i zapisy: 42/630-88-80
505-071-248 (w godzinach 9.00–17.00)

AUTO GAMA

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH
CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW:

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

Kraków, os. Komendantów 9
tel./faks 012 647 48 98, 012 649 85 75

e-mail: auto@autogama.pl www.autogama.pl
ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00, SOBOTA: 9.00-14.00

MATEMATYKA KOREPETYCJE

507 869 805

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). Nie możesz wątpić we własne siły. Jest w Tobie duży potencjał twórczy, potrzebujesz tylko niewielkiego wsparcia przyjaźnej osoby. Tak właśnie będzie, ktoś wielce wpływowy okaże Ci pomocną dłoń.

BYK (21 IV–20 V). Twoje kłopoty zdrowotne powinny być wyjaśnione. Opatrzność nad Tobą czuwa. Ciesz się bogactwem natury i nie zaprzepaść wielu okazji tego lata. Nie odkładaj niczego na później, korzystaj z tego, co niesie dzień.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Zmienność nastrojów i samopoczucie u Ciebie jak w kalejdoskopie. Każdy dzień przynosi jakieś niespo-

dzianki i dobrze się w tym czujesz, bo jesteś człowiekiem ruchu, działania. Zapowiada się kolejny, ciekawy tydzień.

RAK (22 VI–22 VII). Czeką Cię wiele wspaniałych dni. Prawie wszystko przebiegać będzie po Twojej myśli. Wydawałoby się, że niektóre plany legną w gruzach, tymczasem jest szansa powodzenia, a Ty po prostu odżywasz jak feniks z popiołu.

LEW (23 VII–22 VIII). Jesteś na skrzyżowaniu dróg. Przed Tobą trudny wybór co do dalszej pracy. Nie przejmuj się małymi niepowodzeniami i od nich nie uzależniaj decyzji na przyszłość. Co będzie, pokaże czas, uwierz we własne siły.

PANNA (23 VIII–22 IX). Korzystaj więcej z dotychczasowego dorobku i ciesz się tym, co udało Ci się już osiągnąć. Na ogół jesteś realistą i nie stawiasz zamków na lodzie. Niech tak będzie nadal, bo solidność i wytrwałość są w cenie.

WAGA (23 IX–22 X). Wiele przyjemnych, nefrasobliwych dni przed Tobą. Nic nadzwyczajnego nie powinno się wydarzyć, ale będzie sporo sympatycznych sytuacji, okazji do uroczystych, rodzinnych spotkań. To Cię bardzo umocni.

SKORPION (23 X–21 XI). Nie bardzo chcesz się udzielać w społecznym działaniu. Potrzebujesz spokoju i trochę czasu na przemyslenie tego, co się wydarzyło. Najprawdopodobniej zaplanujesz teraz dłuższy urlop.

STRZELEC (22 XI–21 XII). Nie grozi Ci nuda i bezczynność. Będziesz mógł wybierać z szeregu propozycji i okazji. To dobry znak, bo

lubisz, jak świat kręci się wokół Ciebie. W tym ferworze znajdź chwilę czasu także dla bliskich.

KOZIOROŻEC (22 XII–19 I). Nie jesteś teraz w nastroju do podejmowania ważnych decyzji, zmian w układach, w których tkwisz od lat. Myślisz coraz częściej o wakacyjnej przygodzie, a najbliższe dni planujesz spędzać bez troski.

WODNIK (20 I–18 II). Dzień raczej podobny do dnia i taki stan rzeczy bardzo Ci odpowiada. Chcesz odpocząć, odbudować siły, by potem z impetem wyruszyć na podbój świata. Masz ambitne plany zawodowe.

RYBY (19 II–20 III). Nieoczekiwana, szczęśliwa zmiana w sprawach osobistych. Pozyskasz przychylność osoby, o co tak bardzo od dłuższego czasu zabiegałeś. Poczujesz, że jednak świat jest piękny, a marzenia nierzadko się spełniają.

SAMANTA

Jest zakończenie roku szkolnego. Każde dziecko przyniosło prezent z własnego zakresu możliwości. Pani, wiedząc, gdzie pracują rodzice dzieci, próbuje zgadnąć, co dostała bez otwierania prezentu. Najpierw prezent daje Ania. Pani, wiedząc, że jej rodzice pracują w kwiaciarni, potrząsa pudełkiem i mówi:

- Aniu, czy to są kwiaty?
- Skąd pani wiedziała?

Później prezent daje Waldek. Pani wie, że jego rodzice pracują w sklepie ze słodyczami. Potrząsa pudełkiem i mówi:

- Waldku, czy to są czekoladki?
- Skąd pani wiedziała?

Sytuacja powtarza się kilkanaście razy. Pani zawsze bez problemu zgaduje, co dostała. Jako ostatni daje prezent Jasio. Pani wie, że jego rodzice pracują w branży monopolowej. Nim potrząsnęła pudełkiem zauważyła, że z pudełka coś wycieka. Postanowiła to polizać.

- Jasiu, czy to jest szampan?
- Nie...

Pani postanowiła jeszcze raz „skosztować”:

- No to może ajerkoniak?
- Nie...
- Poddaję się, Jasiu. Co to jest?
- Świnka morska!

★★★

Dwaj robotnicy na budowie rzucają monetę.

- Jak wypadnie reszka, gramy w karty – mówi jeden.
- Jak wypadnie orzeł, idziemy na piwo – dodaje drugi.
- A jak stanie na sztorc?
- Trudno, pech to pech, wtedy zabieramy się do roboty...

MIX SAŁATKOWY Z JOGURTEM

Składniki: sałata lodowa, rukola, sałata radicchio, garść pomidorów cherry, świeży ogórek, jogurt naturalny, cytryna, garść listków mięty, sól, pieprz.

Salaty porwać na kawałki i wymieszać w misce. Z cytryny zeskrobać żółtą część skórki i wycisnąć sok do oddzielnej miseczki. Miętę posiekać i wraz z jogurtem wymieszać z sokiem z cytryny. Doprawić dressingiem solą, pieprzem i cukrem. Liście sałat ułożyć na talerzu i obłożyć pomidorkami oraz pociętym w paski ogórkiem. Następnie sałatkę skropić dressingiem. Można podawać z grillowanymi ciabattami.



Restauracja „Kmita” na os. Piastów 24 B organizuje

**WESELA, PRZYJĘCIA,
BANKIETY.**

Tel. 696-304-674.

Sentencja tygodnia

*Co złość zniweczy, co występki zburzy,
to miłość z gruzów na powrót postawi.*

Adam Asnyk

§ Akta sprawy... Pieniądze pod stołem

Niestety przymykanie oczu na wiele przestępstw czy chuligańskie czyny jest nagminne. Na szczęście są tacy, którzy nie boją się przełamywać zwojów milczenia. Takiej, jaka obowiązuje np. w kwestii ciągle rozpowszechnionej korupcji. Dlatego też właściciel jednej z firm reklamowych usiłujący wygrać nieuczciwie przetarg na intratne usługi, trafi do aresztu. Bo po zgłoszeniu tej konkretnej sprawy kilku innym przedsiębiorcom przypomniało się, że niejaki 33-letni Kamil T. działał tak już od dawna. Eliminując ich skutecznie z rynku.

Przedsiębiorstwo handlowo-usługowe należące do pana T. pośredniczyło w transakcjach handlowych, wykonywało usługi reklamowe, marketingowe i wydawnicze. Właściciel powoływał się na znajomości w mediach i urzędach oraz, co wyszło całkiem niedawno, posuwał się przy tym także do przekupstw. Szczególnie jeżeli chodziło o zlecenia, na których można było sporo zarobić. Jego przedłużające się wizyty w różnych pokojach, u dyrektorów, kierowników, a czasami zwykłych urzędników, były jak teraz widać bar-

dzo owocne. Konkurencja natomiast niezwykle się dziwiła, że stosunkowo niewielka firma dostaje aż tyle zleceń.

Aż w końcu szef jednej z takich firm nie wytrzymał i po przegranej przetargu z agencją pana Kamila na usługi wartę ponad 120 tys. zł dla jednej z bardzo dużych krakowskich firm, zaczął drążyć temat i dowiadywać się, jak do tego doszło. Tym bardziej że cały czas był całkowicie przekonany, iż to jego spółka wygra. Cóż się dziwić – rzeczywiście ich warunki były najkorzystniejsze. Problem w tym, że nie zawsze jest to najważniejsze. Oferta pana Kamila oferującego organizację konferencji prasowych, dostarczenie reklamowych materiałów i gadżetów, cichy medialny lobbying, co prawda była o jedną trzecią droższa, ale jak ustalił jego konkurent, właśnie ta różnica trafiła do kieszeni dwóch reprezentantów zleceniodawcy decydujących o rozstrzygnięciach przetargu. A było to ponad 15 tys. złotych.

Podobno takich przypadków z udziałem pana T. było wiele. Czasami elementem przetargowym była żywa gotówka, czasami atrakcyjna wycieczka. Jego konkurent poustał sobie te wszystkie szczegóły i przekonany o swej racji udał się na policję. Tam poradzono mu opowiedzenie o wszystkim prokuratorowi. Ta wizyta jednak też specjalnie nie dała mu satysfakcji – bowiem oskarżyciel chciał wiedzieć, czy ma jakichkolwiek świadków, którzy będą zeznawać. A jak się okazało wszyscy informatorzy, czyli osoby nieco „umoczone” w te wszystkie lewie interesy, mogłyby odpowiadać karnie za np. branie łapówek. Wreszcie jednak znalazł się jeden z przedsiębiorców, który nagrał próbę wymuszenia łapówki i mógł wspomóc żadnego sprawiedliwości konkurenta.

Na razie prokuratura ma już tyle informacji o korupcyjnych propozycjach i czynach pana Kamila, że mogła złożyć wniosek o jego aresztowanie. Licząc, że na tym nie koniec i że kolejna „życiowa konkurencja” wspomogła ją w argumentach, jakie będzie można przedstawić w sądzie.

(mar)

JUNKERS VAILLANT **SERWIS** **NAJNIŻSZE CENY**

✓ **ARISTON** ✓ **NECKAR**
✓ **TERMET** ✓ **S. DUVAL**

OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE I C.O.
(gazowe i elektryczne)

INSTALACJE SANITARNE I C.O.
GRZEJNIKI ▼ RURY ▼ ZAWORY ▼ BATERIE

MONTAŻ I TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX” os. Niepodległości 3 12 648-46-19, 502 587-520

AUTO Gaz **2 LATA UCZCIWEJ GWARANCJI Z ASSISTANCE**
MONTAŻ **FACHOWA OBSŁUGA W DOBREJ CENIE**

MECHANIKA POJAZDOWA
DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA
NAPRAWY BIEŻĄCE WYMIANA OLEJU
ZAWIESZENIA HAMULCE
ELEKTRYKA
WYMIANA OPON

Kraków, os. Grębałów, ul. Geodetów 18 b
tel. 12 645 55 87 kom. 601 541 601
e-mail: kargaz@gmail.com www.autokargaz.pl

S.M. POGÓRZE Sp. z o.o.
30-348 Kraków, ul. Chmieleniec 39/a
smpegorze@poczta.fm
tel. 12 263-77-29

CENY OD 4761 PLN

Wzgórza Krzesławickie
ul. Architektów
Mieszkania od 39-77m²
osiedle w trakcie realizacji
www.smpogorze.pl

SPÓŁKA MIESZKANIOWA
POGÓRZE

W ofercie również 8 arowe działki budowlane w Libertowie!